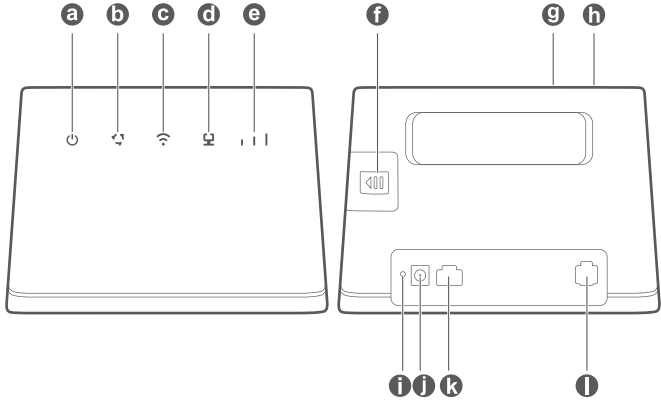


Quick Start Guide
Schnellstartanleitung
Skrócona instrukcja obsługi
Gyorsútmutató
Stručný návod k obsluze
Snabbstartguide
Kort startvejledning
Hurtigveiledning
Aloitusopas
Vodič za brzi početak
Priručnik za hiter začetek
Ghid de pornire rapidă
Trumpasis gidas
Īsā pamācība
Lühijuhend
Kratko uputstvo
Οδηγός γρήγορης έναρξης
Кратко ръководство
Príručka so stručným návodom
Кратко упатство
Краткое руководство пользователя
Короткий посібник

Contents

English.....	1
Deutsch.....	7
Polski.....	13
Magyar.....	18
Čeština.....	24
Svenska.....	30
Dansk.....	36
Norsk.....	40
Suomi.....	46
Hrvatski.....	52
Slovenščina.....	58
Română.....	64
Lietuvių.....	70
Latviešu.....	76
Eesti.....	82
Srpski.....	88
Ελληνικά.....	94
Български.....	101
Slovenčina.....	108
Македонски.....	114
Русский.....	120
Українська.....	126

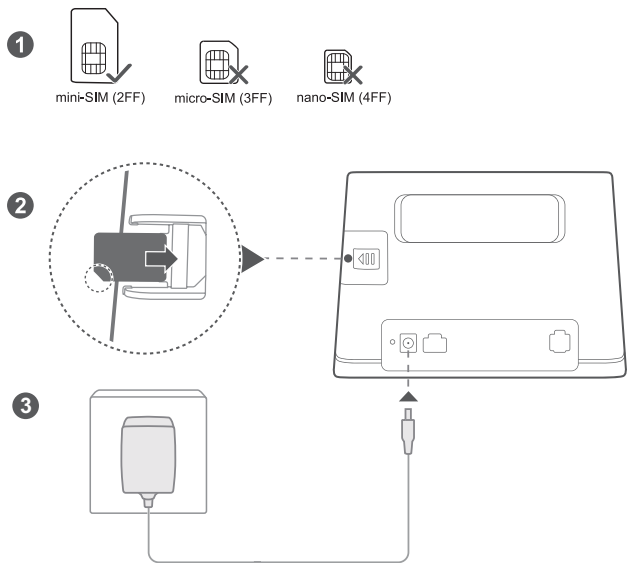
Product overview



a	Power indicator	b	Network status indicator
c	Wi-Fi® indicator	d	LAN/WAN indicator
e	Signal strength indicator	f	SIM card slot
g	WPS button	h	Power button
i	Reset button	j	Power input
k	LAN/WAN port	l	Landline phone port

Getting Started

Step 1: Installing the SIM card



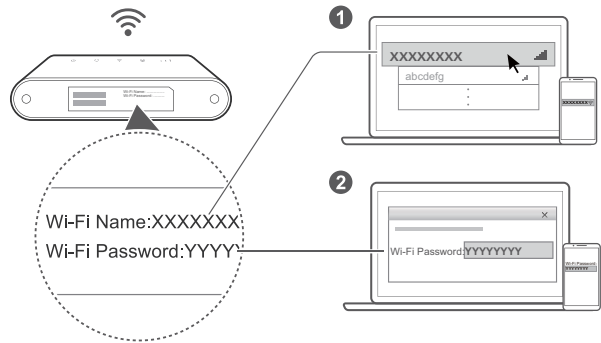
Choose the correct SIM card and insert it into the SIM card slot as shown in the preceding diagram and then connect the power adapter to the router. The router will turn on automatically and search for available mobile networks.

Indicators:

	Cyan/blue/yellow: Connected to an LTE/3G/2G network.
	White: More signal bars indicate a stronger signal.

Do not insert or remove a SIM card when the router is running, as this may affect performance or damage the SIM card.

Step 2: Connecting to your router's Wi-Fi network



Once the router has connected to a mobile data network, you can connect your computer or mobile phone to the router's Wi-Fi network to access the Internet. Please refer to the label on the bottom of the router for the default Wi-Fi network name (**Wi-Fi Name**) and password (**Wi-Fi Password**).

-
- When the Wi-Fi indicator is steady on, Wi-Fi is enabled. To enable or disable Wi-Fi, refer to the router's web-based management page.
 - Ensure that you promptly change the Wi-Fi network name and password on the web-based management page to prevent unauthorized access to your Wi-Fi network. Once you have changed the password, you will need to reconnect to the router's Wi-Fi network.

Managing your router

You can manage the router using the web-based management page. Please refer to the label on the bottom of the router for the default IP address, password and so on.

More information can be found in the web-based management page.



- Ensure that you promptly change the default login password for the web-based management page to prevent unauthorized users from changing the router's settings.
- You can also manage your router using the **HUAWEI SmartHome App**. Scan the QR code below to download.

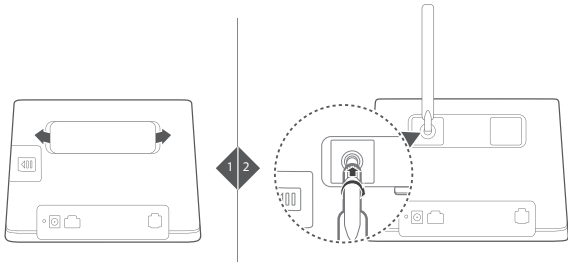


Optional configurations

Installing external antenna

In addition to the build-in antenna designed to satisfy your basic needs, you can also install external antenna to the router to improve signal reception. Please contact your carrier to purchase the antenna.

- Turn off the router and unplug the power adapter before installing any external antenna.
- External antenna is only suitable for indoor use. Do not use external antenna during thunderstorms.
- Only use external antenna provided by your carrier.



Safety information

Copyright © Huawei Technologies Co., Ltd. 2018. All rights reserved.

THIS DOCUMENT IS FOR INFORMATION PURPOSE ONLY, AND DOES NOT CONSTITUTE ANY KIND OF WARRANTIES.

LTE is a trademark of ETSI.

Wi-Fi® and the Wi-Fi CERTIFIED logo, and the Wi-Fi logo are trademarks of Wi-Fi Alliance.

Privacy Policy

To better understand how we use and protect your personal information, please read the Privacy Policy at <http://consumer.huawei.com/privacy-policy>.

Software Update

By continuing to use this device, you indicate that you have read and agree to the following content:

In order to provide better service, this device will automatically obtain software update information from Huawei or your carrier after connecting to the Internet.

This process will use mobile data, and requires access to your device's unique identifier (IMEI/SN) and the service provider network ID (PLMN) to check whether your device needs to be updated.

In addition, this device supports the automatic downloading and installation of important updates from Huawei or your carrier in cases of emergency. This function is enabled by default. To disable this function, please log in to the product management website and make the corresponding changes in the settings menu.

Safety information

- Some wireless devices may affect the performance of hearing aids or pacemakers. Consult your service provider for more information.
- Pacemaker manufacturers recommend that a minimum distance of 15 cm be maintained between a device and a pacemaker to prevent potential interference with the pacemaker. If using a pacemaker, hold the device on the side opposite the pacemaker and do not carry the device in your front pocket.
- Ideal operating temperatures are 0 °C to 40 °C. Ideal storage temperatures are –20 °C to +70 °C. Extreme heat or cold may damage your device or accessories.
- Keep the device and accessories in a well-ventilated and cool area away from direct sunlight. Do not enclose or cover your device with towels or other objects. Do not place the device in a container with poor heat dissipation, such as a box or bag.
- Keep the device away from sources of heat and fire, such as a heater, microwave oven, stove, water heater, radiator, or candle.
- The device should be installed and operated with a minimum distance of 20 cm between the radiator and your body.
- Using an unapproved or incompatible power adapter, charger or battery may cause fire, explosion or other hazards.
- Choose only accessories approved for use with this model by the device manufacturer. The use of any other types of accessories may void the warranty, may violate local regulations and laws, and may be dangerous. Please contact your retailer for information about the availability of approved accessories in your area.
- The power plug is intended to serve as a disconnect device.
- For pluggable devices, the socket-outlet shall be installed near the devices and shall be easily accessible.
- Ensure that the power adapter meets the requirements of Clause 2.5 in IEC60950-1/EN60950-1/UL60950-1 and has been tested and approved according to national or local standards.

Disposal and recycling information



The crossed-out wheeled-bin symbol on your product, battery, literature or packaging reminds you that all electronic products and batteries must be taken to separate waste collection points at the end of their working lives; they must not be disposed of in the normal waste stream with household garbage. It is the responsibility of the user to dispose of the equipment using a designated collection point or service for separate recycling of waste electrical and electronic equipment (WEEE) and batteries according to local laws.

Proper collection and recycling of your equipment helps ensure electrical and electronic equipment (EEE) waste is recycled in a manner that conserves valuable materials and protects human health and the environment, improper handling, accidental breakage, damage, and/or improper recycling at the end of its life may be harmful for health and environment. For more information about where and how to drop off your EEE waste, please contact your local authorities, retailer or household waste disposal service or visit the website <http://consumer.huawei.com/en/>.

Reduction of hazardous substances

This device and its electrical accessories are compliant with local applicable rules on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment, such as EU REACH, RoHS and Batteries (where included) regulations. For declarations of conformity about REACH and RoHS, please visit our web site <http://consumer.huawei.com/certification>.

EU regulatory conformance

Statement

Hereby, Huawei Technologies Co., Ltd. declares that this device B311s-220 is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 2014/53/EU.

The most recent and valid version of the DoC (Declaration of Conformity) can be viewed at <http://consumer.huawei.com/certification>.

This device may be operated in all member states of the EU.

Observe national and local regulations where the device is used.

This device may be restricted for use, depending on the local network.

Restrictions in the 2.4 GHz band:

Norway: This subsection does not apply for the geographical area within a radius of 20 km from the centre of Ny-Ålesund.

ErP Product Information

Huawei Technologies Co., Ltd. hereby declares that its products conform to the Energy-related Products Directive (ErP) 2009/125/EC. For detailed ErP information and the user manuals required by Commission Regulation, please visit: <http://consumer.huawei.com/en/certification>.

Frequency Bands and Power

(a) Frequency bands in which the radio equipment operates: Some bands may not be available in all countries or all areas. Please contact the local carrier for more details.

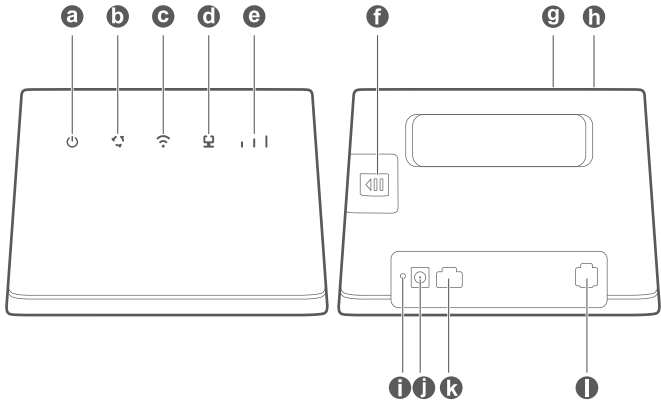
(b) Maximum radio-frequency power transmitted in the frequency bands in which the radio equipment operates: The maximum power for all bands is less than the highest limit value specified in the related Harmonized Standard.

The frequency bands and transmitting power (radiated and/or conducted) nominal limits applicable to this radio equipment are as follows: GSM 900: 37 dBm, GSM 1800: 34 dBm, WCDMA 900/2100: 25.7 dBm, LTE Band 1/3/7/8/20: 25.7 dBm, Wi-Fi 2.4G: 20 dBm.

Accessories and Software Information

Some accessories are optional in certain countries or regions. Optional accessories can be purchased from a licensed vendor as required. The following accessories are recommended:

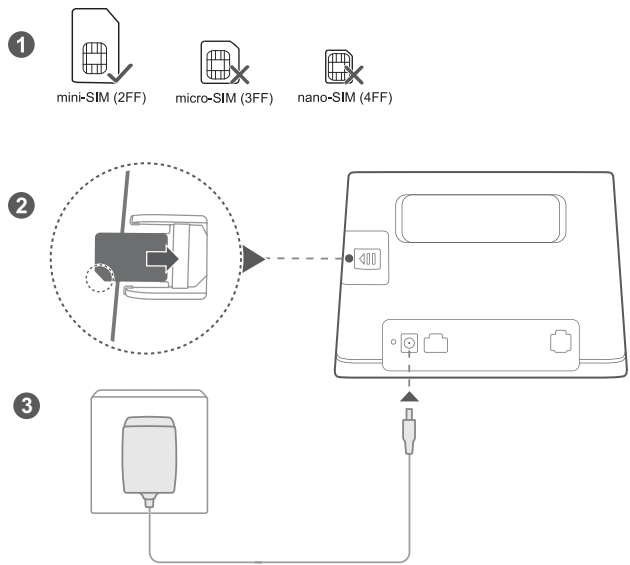
Adapters: HW-120100X01 (X represents the different plug types used, which can be either C, U, J, E, B, A, I, R, Z or K, depending on your region)
The product software version is 8.0.1.1 (H130SP6C00). Software updates will be released by the manufacturer to fix bugs or enhance functions after the product has been released. All software versions released by the manufacturer have been verified and are still compliant with the related rules.
All RF parameters (for example, frequency range and output power) are not accessible to the user, and cannot be changed by the user.
For the most recent information about accessories and software, please see the DoC (Declaration of Conformity) at <http://consumer.huawei.com/certification>.
Please visit <http://consumer.huawei.com/en/support/hotline> for recently updated hotline and email address in your country or region.



a	Stromanzeige	b	Netzwerk-Statusanzeige
c	WiFi®-Kontrollleuchte	d	LAN-/WAN-Anzeige
e	Signalstärkeanzeige	f	SIM-Kartensteckplatz
g	WPS-Taste	h	Ein-/Aus-Taste
i	Reset-Taste	j	Netzeingang
k	LAN/WAN-Port	l	Anschluss für Festnetztelefon

Erste Schritte

Schritt 1: SIM-Karte einsetzen



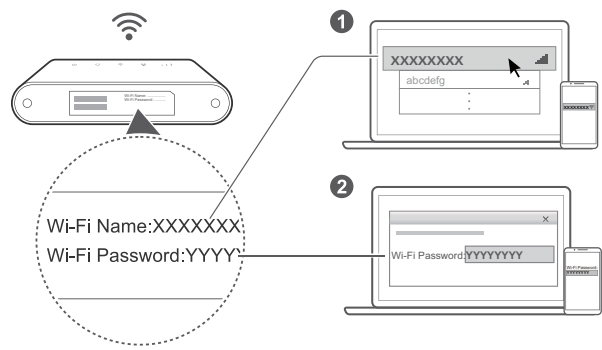
Wählen Sie die korrekte SIM-Karte und setzen Sie sie in den SIM-Kartensteckplatz ein, wie im vorstehenden Diagramm gezeigt. Schließen Sie dann den Netzadapter am Router an. Der Router schaltet sich automatisch ein und sucht nach verfügbaren mobilen Netzwerken.

Anzeigen:

 Netzwerk-Statusanzeige	Blaugrün/Blau/Gelb: Mit einem LTE/3G/2G-Netzwerk verbunden.
 Signalstärkeanzeige	Weiß: Mehr Signalfalken bedeuten ein stärkeres Signal.

 Wenn der Router eingeschaltet ist, dürfen Sie die SIM-Karte weder einsetzen noch entfernen, da so die Leistung beeinträchtigt oder die SIM-Karte beschädigt werden kann.

Schritt 2: Mit dem WiFi-Netzwerk Ihres Routers verbinden



Sobald der Router eine Verbindung zu einem mobilen Netzwerk hergestellt hat, können Sie Ihren Computer oder Ihr Mobiltelefon mit dem WiFi-Netzwerk des Routers verbinden, um darüber auf das Internet zuzugreifen. Auf dem Aufkleber auf der Unterseite des Routers finden Sie den standardmäßigen Namen des WiFi-Netzwerks (**WLAN-Name**) und das Passwort (**WLAN-Passwort**).

- 
- Wenn die WiFi-Anzeige  dauerhaft leuchtet, ist WiFi aktiviert. Informationen zum Aktivieren oder Deaktivieren von WiFi finden Sie auf der Seite zur webbasierten Verwaltung des Routers.
 - Ändern Sie den Namen des WiFi-Netzwerks und das Passwort auf der Seite zur webbasierten Verwaltung sofort, um einen nicht autorisierten Zugriff auf Ihr WiFi-Netzwerk zu unterbinden. Wenn Sie das Passwort geändert haben, müssen Sie sich erneut mit dem WiFi-Netzwerk Ihres Routers verbinden.

Verwaltung Ihres Routers

Sie können Ihren Router über die Seite zur webbasierten Verwaltung verwalten. Auf dem Aufkleber auf der Unterseite des Routers finden Sie die standardmäßige IP-Adresse, den Kennwort etc..

Weitere Informationen finden Sie auf der Seite zur webbasierten Verwaltung.



- Ändern Sie das standardmäßige Anmeldepasswort für die Seite zur webbasierten Verwaltung sofort, damit nicht autorisierte Benutzer die Einstellungen des Routers nicht ändern können.
- Sie können Ihren Router auch mithilfe der **HUAWEI SmartHome App** verwalten. Scannen Sie zum Herunterladen den untenstehenden QR-Code.



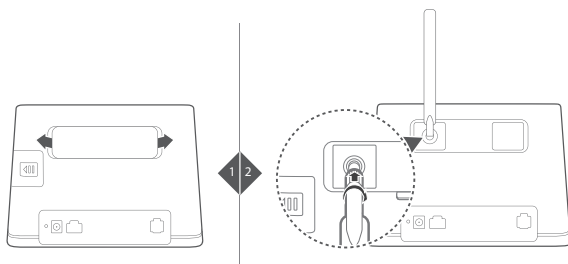
Optionale Konfigurationen

Anbauen einer externen Antenne

Zusätzlich zu der integrierten Antenne zur Erfüllung Ihrer Grundanforderungen, können Sie eine externe Antenne an den Router anbauen, um den Signalempfang zu verbessern. Wenden Sie sich an Ihren Netzbetreiber, um eine solche Antenne zu kaufen.



- Schalten Sie den Router aus und entfernen Sie den Netzadapter, bevor Sie die externe Antenne anbauen.
- Externe Antennen können nur in Innenräumen verwendet werden. Verwenden Sie die externe Antenne nicht während eines Gewitters.
- Verwenden Sie nur externe Antennen Ihres Netzbetreibers.



Sicherheitsinformationen

Copyright © Huawei Technologies Co., Ltd. 2018. Alle Rechte vorbehalten.

DIESES DOKUMENT DIENT NUR ZU INFORMATIONSZWECKEN UND ENTHÄLT KEINERLEI GEWÄHRLEISTUNGEN.

LTE ist eine Marke von ETSI.

Wi-Fi®, das Logo „Wi-Fi CERTIFIED“ und das Logo „Wi-Fi“ sind Marken von Wi-Fi Alliance.

Datenschutzrichtlinie

Zum besseren Verständnis darüber, wie wir Ihre persönlichen Informationen nutzen und schützen, lesen Sie sich die Datenschutzrichtlinie auf <http://consumer.huawei.com/privacy-policy> durch.

Software-Aktualisierung

Durch eine fortgesetzte Verwendung dieses Geräts bestätigen Sie, dass Sie den folgenden Inhalt gelesen haben und diesem zustimmen:

Dieses Gerät ruft bei vorhandener Internetverbindung automatisch Software-Aktualisierungsinformationen von Huawei oder Ihrem Netzbetreiber ab, um einen besseren Service bereitstellen zu können. Bei diesem Vorgang werden mobile Daten verwendet. Außerdem ist ein Zugriff auf die eindeutige Kennung (IMEI/SN) Ihres Geräts und die Netzwerk-ID des Dienstbieters (PLMN) erforderlich, um zu überprüfen, ob Ihr Gerät aktualisiert werden muss.

Außerdem unterstützt dieses Gerät für Notfälle das automatische Herunterladen und Installieren wichtiger Aktualisierungen von Huawei oder Ihrem Netzbetreiber.

Diese Funktion ist standardmäßig aktiviert. Um diese Funktion zu deaktivieren, melden Sie sich bei der Produktmanagement-Website an und nehmen Sie die entsprechenden Änderungen im Einstellungsmenü vor.

Sicherheitsinformationen

- Einige drahtlose Geräte könnten die Funktion von Hörgeräten oder Herzschrittmachern beeinträchtigen. Kontaktieren Sie den Hersteller des medizinischen Geräts für weitere Informationen.
- Hersteller von Herzschrittmachern empfehlen, einen Mindestabstand von 15 cm zwischen dem Gerät und einem Herzschrittmacher einzuhalten, um potenzielle Störungen des Herzschrittmachers zu verhindern. Falls Sie einen Herzschrittmacher tragen, verwenden Sie das Gerät auf der entgegengesetzten Seite des Herzschrittmachers und tragen Sie es nicht in der Brusttasche.
- Die optimale Betriebstemperatur ist 0 °C bis 40 °C. Die optimale Lagerungstemperatur ist -20 °C bis +70 °C. Extreme Hitze oder Kälte kann Ihr Gerät oder das Zubehör beschädigen.
- Bewahren Sie das Gerät und das Zubehör in einem gut belüfteten und kühlen Bereich fern von direkter Sonneneinstrahlung auf. Umhüllen oder bedecken Sie Ihr Gerät nicht mit Handtüchern oder anderen Objekten. Platzieren Sie das Gerät nicht in einem Behälter mit einer schlechten Wärmeableitung, wie beispielsweise in eine Schachtel oder Tasche.
- Halten Sie das Gerät fern von Hitzequellen und offenen Flammen, wie z. B. einem Heizgerät, einer Mikrowelle, einem Herd, einem Wasserkocher, einer Heizung oder einer Kerze.
- Dieses Gerät sollte mit einem Mindestabstand von 20 cm zwischen der Antenne und Ihrem Körper installiert und betrieben werden.
- Durch die Verwendung eines unzulässigen oder inkompatiblen Netzadapters, Ladegeräts oder Akkus kann es zu einem Feuer ausbrechen, einer Explosion oder zu anderen Gefahren kommen.
- Verwenden Sie nur Zubehör, das vom Gerätehersteller für dieses Modell zugelassen ist. Die Verwendung von anderem Zubehör kann dazu führen, dass die Garantie erlischt, sie kann gegen lokale Vorschriften und Gesetze verstoßen und sie kann gefährlich sein. Informationen zur Verfügbarkeit des zugelassenen Zubehörs in Ihrer Region erhalten Sie bei Ihrem Fachhändler.
- Der Netzstecker dient als Trennvorrichtung.
- Für Geräte mit Stecker sollte sich die Steckdose in unmittelbarer Nähe der Geräte befinden und leicht zugänglich sein.
- Stellen Sie sicher, dass das Netzteil die Anforderungen der Klausel 2.5 IEC60950-1/EN60950-1/UL60950-1 erfüllt und es gemäß nationalen oder lokalen Normen getestet und zugelassen wurde.

Informationen zur Entsorgung und Wiederverwertung



Das Symbol der durchgestrichenen Abfalltonne auf Rädern auf Ihrem Produkt, Ihrer Batterie, Ihrem Informationsmaterial oder Ihrer Verpackung soll Sie daran erinnern, dass alle elektronischen Produkte und Batterien am Ende Ihrer Lebensdauer getrennt entsorgt werden müssen; sie dürfen nicht über den normalen Fluss des Haushaltsmülls entsorgt werden. Es unterliegt der Verantwortlichkeit des Benutzers, die Ausrüstung unter Verwendung einer ausgewiesenen Sammelstelle oder eines Dienstes für getrenntes Recycling von elektrischen oder elektronischen Geräten und Batterien entsprechend der Gesetze vor Ort zu entsorgen (WEEE = Waste of Electrical and Electronic Equipment = Elektro- und Elektronikgeräte-Abfall).

Die ordnungsgemäße Sammlung und das ordnungsgemäße Recycling Ihrer Ausrüstung hilft sicherzustellen, dass Abfall aus elektrischen und elektronischen Geräten so recycelt wird, dass wertvolle Materialien erhalten bleiben und die Gesundheit der Menschen und die Umwelt geschützt werden; falsche Handhabung, versehentlicher Bruch, Beschädigung und/oder falsches Recycling am Ende der Gerätelebensdauer kann für Gesundheit und Umwelt gefährlich sein. Für weitere Informationen dazu, wo und wie Sie Ihren Elektro- und Elektronikgeräte-Abfall abgeben können, kontaktieren Sie Ihre lokalen Behörden, Händler oder Entsorgungsunternehmen für Haushaltsmüll oder besuchen Sie die Webseite <http://consumer.huawei.com/en/>.

Reduzierung von Gefahrenstoffen

Dieses Gerät und das gesamte elektrische Zubehör sind kompatibel zu anwendbaren lokalen Richtlinien zur Beschränkung der Anwendung bestimmter Gefahrenstoffe in elektrischer und elektronischer Ausrüstung, wie z. B. die Richtlinien zu REACH, RoHS und Batterien (soweit eingeschlossen) usw. der EU. Konformitätserklärungen zu REACH und RoHS finden Sie auf unserer Webseite <http://consumer.huawei.com/certification>.

Einhaltung der EU-Bestimmungen

Erklärung

Huawei Technologies Co., Ltd. erklärt hiermit, dass dieses Gerät B311s-220 den wesentlichen Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/EU entspricht.

Die aktuelle, gültige Version der DoC (Declaration of Conformity) ist unter <http://consumer.huawei.com/certification> abrufbar.

Dieses Gerät darf in allen Mitgliedstaaten der EU betrieben werden.

Beachten Sie bei der Nutzung des Geräts die nationalen und lokalen Vorschriften.

Die Nutzung dieses Geräts ist möglicherweise je nach Ihrem lokalen Mobilfunknetz beschränkt.

Beschränkungen des 2,4-GHz-Frequenzbandes:

Norwegen: Dieser Unterabschnitt gilt nicht für das Gebiet in einem 20-km-Radius von der Mitte von Ny-Ålesund.

ErP-Produktinformationen

Die Huawei Technologies Co., Ltd. erklärt hiermit, dass ihre Produkte der ErP(Energy-related Products)-Richtlinie 2009/125/EC entsprechen. Detaillierte ErP-Informationen sowie die von der Kommissionsverordnung geforderten Nutzerhandbücher finden Sie auf: <http://consumer.huawei.com/en/certification>.

Frequenzbänder und Leistung

(a) Frequenzbänder, in denen das Funkgerät betrieben wird: Einige Bänder sind möglicherweise nicht in allen Ländern oder Regionen verfügbar. Wenden Sie sich für weitere Details bitte an Ihren lokalen Netzbetreiber.

(b) Maximaler Hochfrequenzstrom, der in den Frequenzbändern für den Betrieb des Funkgeräts übertragen wird: Der maximale Strom für alle Bänder liegt unter dem in der jeweiligen harmonisierten Norm angegebenen Höchstgrenzwert.

Für dieses Funkgerät gelten folgende Nenngrenzwerte für Frequenzband und (abgestrahlte und/oder leitungsgeführte) Sendeleistung: GSM 900: 37 dBm, GSM 1800: 34 dBm, WCDMA 900/2100: 25.7 dBm, LTE Band 1/3/7/8/20: 25.7 dBm, Wi-Fi 2.4G: 20 dBm.

Informationen über Zubehör und Software

Einige Zubehörteile sind in einigen Ländern oder Regionen optional. Optionales Zubehör ist bei Bedarf bei einem lizenzierten Händler erhältlich. Folgendes Zubehör wird empfohlen:

Adapter: HW-120100X01 (X steht für die verschiedenen verwendeten Steckertypen, die je nach Region vom Typ C, U, J, E, B, A, I, R, Z oder K sein können.)

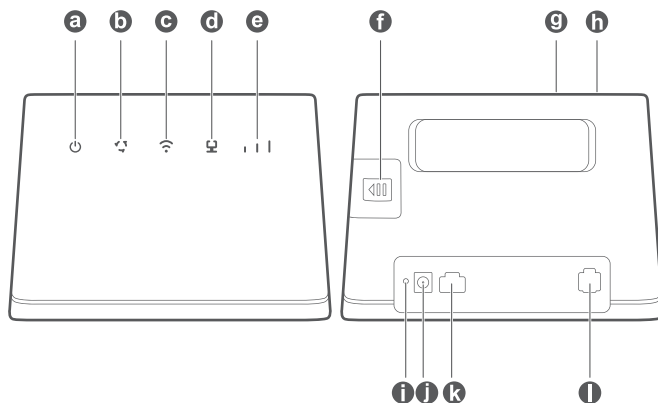
Das Produkt weist die Softwareversion 8.0.1.1 (H130SP6C00) auf. Zur Behebung von Fehlern oder Verbesserung von Funktionen werden nach der Produktfreigabe Softwareaktualisierungen vom Hersteller veröffentlicht. Alle vom Hersteller veröffentlichten Softwareversionen wurden überprüft und entsprechen nach wie vor den relevanten Vorschriften.

Alle HF-Parameter (z. B. Frequenzbereich und Ausgangsleistung) sind für den Benutzer unzugänglich und können nicht von diesem geändert werden.

Aktuelle Informationen über Zubehör und Software finden Sie in der DoC (Declaration of Conformity) unter <http://consumer.huawei.com/certification>.

Bitte besuchen Sie <http://consumer.huawei.com/en/support/hotline> für die kürzlich aktualisierte Hotline-Nummer und E-Mail-Adresse in Ihrem Land oder Gebiet.

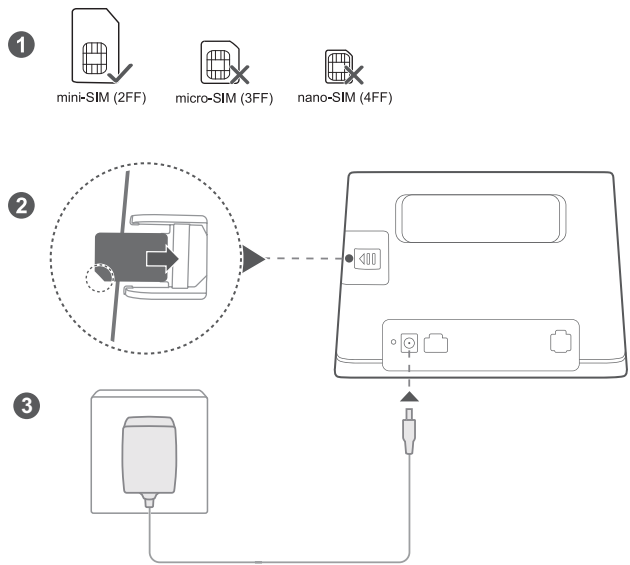
Ogólna prezentacja urządzenia



a	Wskaźnik zasilania	b	Wskaźnik stanu sieci
c	Wskaźnik sieci Wi-Fi®	d	Wskaźnik sieci LAN/WAN
e	Wskaźnik siły sygnału	f	Gniazdo karty SIM
g	Przycisk WPS	h	Przycisk zasilania
i	Przycisk Reset	j	Gniazdo zasilania
k	Port LAN/WAN	l	Port telefonu stacjonarnego

Pierwsze kroki

Krok 1: Wkładanie karty SIM



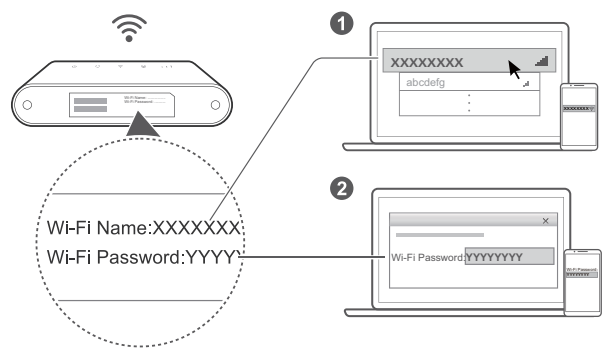
Wybierz odpowiednią kartę SIM i włóż ją do gniazda. Gniazdo karty SIM zgodnie z ilustracją powyżej. Następnie podłącz router do zasilacza. Router zostanie automatycznie włączony i rozpocznie wyszukiwanie dostępnych sieci komórkowych.

Wskaźniki:

Wskaźnik stanu sieci	Niebieskozielony/niebieski/żółty: Połączono z siecią LTE/3G/2G.
Wskaźnik siły sygnału	Białe: Większa liczba pasków oznacza większą siłę sygnału.

ⓘ Nie należy wkładać ani wyjmować karty SIM w czasie, gdy router jest uruchomiony, ponieważ grozi to uszkodzeniem karty lub urządzenia.

Krok 2: Nawiązywanie połączenia z siecią Wi-Fi routera



Gdy router nawiąże połączenie z komórkową siecią transmisji danych, można połączyć komputer lub telefon komórkowy z siecią Wi-Fi routera, aby uzyskać dostęp do Internetu. Zobacz etykietę na spodzie routera, która zawiera domyślną nazwę sieci Wi-Fi (**Wi-Fi Name**) i hasło do niej (**Wi-Fi Password**).

- Gdy wskaźnik Wi-Fi świeci bez migania, sieć Wi-Fi jest włączona. Informacje o włączaniu i wyłączaniu sieci Wi-Fi można znaleźć na stronie zarządzania routerem w przeglądarce.
- Należy pamiętać o jak najszybszej zmianie nazwy sieci Wi-Fi i hasła do niej na stronie zarządzania routera w przeglądarce, aby zapobiec korzystaniu z sieci przez niepowołane osoby. Po zmianie hasła konieczne będzie ponowne nawiązanie połączenia z siecią Wi-Fi routera.

Zarządzanie routerem

Do zarządzania routerem służy strona zarządzania w przeglądarce. Zobacz etykietę na spodzie routera, która zawiera domyślny adres IP oraz domyślną i tak dalej. Dodatkowe informacje możesz znaleźć w sekcji strony zarządzania.



- Pamiętaj, by jak najszybciej zmienić domyślne hasło logowania na stronie administracyjnej, aby uchronić się przed zmianą ustawień routera przez niepowołane osoby.
- Routerem możesz zarządzać także przez aplikację **HUAWEI SmartHome**. Zeskanuj poniższy kod QR, aby pobrać.



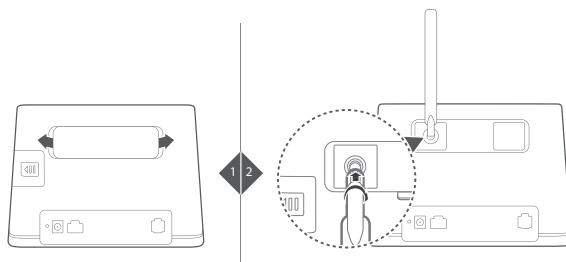
Konfiguracje opcjonalne

Instalowanie zewnętrznej anteny

Wbudowana antena jest w stanie spełnić podstawowe wymagania związane z połączeniem sieciowym, jednak zainstalowanie zewnętrznych anten pozwala poprawić odbiór sygnału. Skontaktuj się z operatorem, aby nabyć antenę.



- Przed przystąpieniem do podłączania anteny zewnętrznej należy wyłączyć router i odłączyć go od zasilacza.
- Antena zewnętrzna może być używana tylko wewnątrz pomieszczeń. Nie należy korzystać z anteny zewnętrznych w trakcie burzy z piorunami.
- Należy używać tylko anteny zewnętrznej dostarczonej przez operatora.



Bezpieczeństwo użycia

LTE jest znakiem towarowym ETSI.

Zasady ochrony prywatności

Aby lepiej zrozumieć, w jaki sposób wykorzystujemy i chronimy Twoje dane osobowe, prosimy zapoznać się z dokumentem Zasady ochrony prywatności pod adresem <http://consumer.huawei.com/privacy-policy>.

Aktualizacja oprogramowania

Dalsze korzystanie z tego urządzenia oznacza potwierdzenie zapoznania się z poniższymi postanowieniami oraz ich akceptację:

W celu świadczenia lepszej usługi urządzenie będzie automatycznie uzyskiwało informacje o aktualizacji oprogramowania od Huawei oraz operatora po połączeniu z Internetem. Proces będzie wymagał użycia komórkowej transmisji danych oraz dostępu do identyfikatora unikatowego urządzenia (IMEI/numer seryjny) oraz identyfikatora sieciowego usługodawcy (PLMN), aby sprawdzić, czy aktualizacja urządzenia jest wymagana.

Poza tym urządzenie obsługuje funkcje automatycznego pobierania i instalacji ważnych aktualizacji od Huawei lub operatora w pilnych przypadkach. Ta funkcja jest domyślnie włączona. Aby wyłączyć ją, zaloguj się na stronę zarządzania produktem i wykonaj odpowiednie kroki w menu ustawień.

Bezpieczeństwo użycia

- Idealny zakres temperatur pracy urządzenia: od 0 °C do 40 °C. Idealny zakres temperatur składowania: od -20 °C do +70 °C. Bardzo wysokie i bardzo niskie temperatury mogą uszkodzić urządzenie lub jego akcesoria.
- Urządzenie i akcesoria przechowuj w dobrze wentylowanym i chłodnym pomieszczeniu, nie narażając ich na bezpośrednie działanie promieni słonecznych. Nie przykrywaj ani nie zasłaniaj urządzenia rękami ani innymi przedmiotami. Nie umieszczaj urządzenia w pojemniku słabo rozpraszającym ciepło, takim jak pudełko czy torba.
- Trzymaj urządzenie z dala od źródeł ciepła i ognia, takich jak grzejnik, kuchenka mikrofalowa, kuchenka gazowa, terma, bojler, kaloryfer lub świeca.
- Urządzenie powinno być używane przy zachowaniu minimalnej odległości 20 cm pomiędzy elementem promieniującym a ciałem użytkownika.
- Używanie niezatwierdzonego lub niezgodnego zasilacza, ładowarki lub baterii może spowodować pożar, eksplozję lub inne zagrożenia.
- Wybieraj tylko akcesoria zatwierdzone do współpracy z tym modelem przez producenta urządzenia. Użycie innych typów akcesoriów może spowodować unieważnienie gwarancji, naruszać lokalne przepisy i być niebezpieczne. W celu uzyskania informacji o dostępności zatwierdzonych akcesoriów w danym regionie należy się skontaktować ze sprzedawcą.
- Wtyczka zasilania pełni funkcję wyłącznika.
- Gniazdo zasilające powinno znajdować się blisko podłączanego urządzenia i być łatwo dostępne.
- Zasilacz musi spełniać wymagania Klauzuli 2.5 normy IEC60950-1/EN60950-1/UL60950-1 oraz musi być przetestowany i dopuszczony do użytkowania zgodnie z normami krajowymi lub lokalnymi.

Ograniczanie użycia substancji niebezpiecznych

To urządzenie i jego akcesoria elektryczne spełniają wymogi lokalnych przepisów o ograniczaniu użycia pewnych substancji niebezpiecznych w urządzeniach elektrycznych i elektronicznych, jak unijne dyrektywy REACH, RoHS i przepisy dotyczące baterii (jeśli dotyczy). Deklaracje zgodności z dyrektywami REACH i RoHS znajdują się na naszej stronie internetowej <http://consumer.huawei.com/certification>.

Zgodność z przepisami UE

Deklaracja

Niniejszym firma Huawei Technologies Co., Ltd. oświadcza, że to urządzenie B311S-220 jest zgodne z podstawowymi wymogami i odpowiednimi postanowieniami Dyrektywy 2014/53/UE.

Najbardziej aktualną i obowiązującą wersję deklaracji zgodności można znaleźć na stronie <http://consumer.huawei.com/certification>.

Urządzenie zostało dopuszczone do użycia we wszystkich krajach członkowskich UE.

Należy przestrzegać przepisów krajowych i lokalnych w miejscu użytkowania urządzenia.

W zależności od sieci lokalnej użytkowanie urządzenia może podlegać ograniczeniom.

Informacje dotyczące produktów związanych z energią

Huawei Technologies Co., Ltd. niniejszym oświadcza, że produkty są zgodne z dyrektywą 2009/125/WE dotyczącą produktów związanych z energią (ErP).

Szczegółowe informacje dotyczące dyrektywy ErP i instrukcji użytkownika wymaganych rozporządzeniem Komisji można uzyskać na stronie: <http://consumer.huawei.com/en/certification>.

Informacje o akcesoriach i oprogramowaniu

Niektóre akcesoria są opcjonalne w pewnych krajach lub regionach. Akcesoria opcjonalne można zakupić od licencjonowanego dostawcy zgodnie z potrzebami.

Zalecane są następujące akcesoria:

Adaptery: HW-120100X01 (X oznacza użycie różnych typów wtyczek, np. C, U, J, E, B, A, I, R, Z lub K, w zależności od regionu)

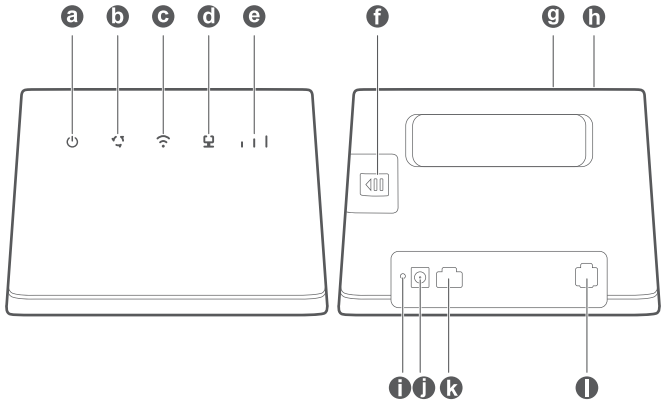
Wersja oprogramowania produktu to 8.0.1.1 (H130SP6C00). Producent wydaje aktualizacje oprogramowania w celu naprawy błędów lub poprawienia funkcjonalności po wprowadzeniu produktu na rynek. Wszystkie wersje oprogramowania wydane przez producenta zostały zweryfikowane i są nadal zgodne z właściwymi przepisami.

Żadne parametry częstotliwości radiowej (na przykład zakres częstotliwości i moc wyjściowa) nie są dostępne dla użytkownika i nie mogą być przez niego zmieniane.

Najaktualniejsze informacje o akcesoriach i oprogramowaniu podane są w deklaracji zgodności na <http://consumer.huawei.com/certification>.

Aktualne dane teled adresowe i adres e-mail w wybranym kraju lub regionie zawiera strona <http://consumer.huawei.com/en/support/hotline>.

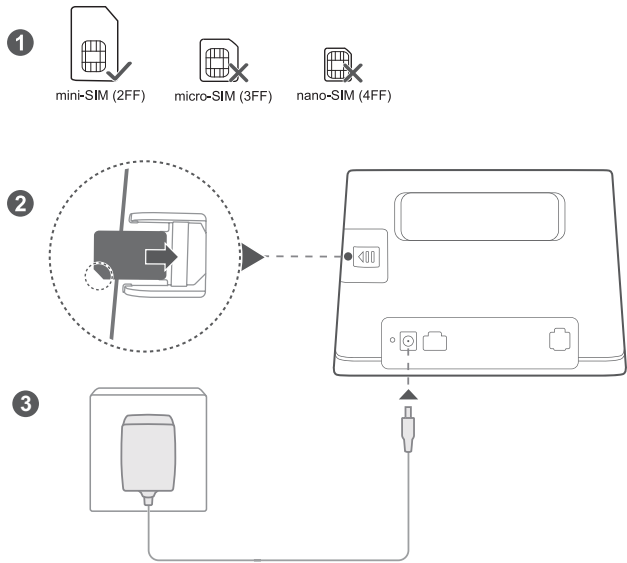
A termék áttekintése



a	Tápellátás jelzőfénye	b	Hálózati állapot jelzőfénye
c	Wi-Fi® jelzőfénye	d	LAN/WAN jelzőfénye
e	Jelerősség jelzőfénye	f	SIM-kártya foglalata
g	WPS gomb	h	Bekapcsológomb
i	Reset gomb	j	Tápcsatlakozó
k	LAN/WAN-port	l	Vezetékes vonal portja

Bevezetés

1. lépés: A SIM-kártya behelyezése



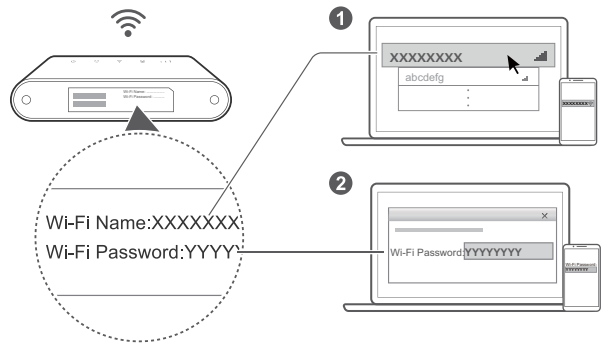
Válassza ki a megfelelő SIM-kártyát, majd helyezze a SIM-kártya foglalatba készülékbe az előző ábrán látható módon, majd csatlakoztassa a tápadaptert a routerhez. A router automatikusan bekapcsol, és keresi az elérhető mobil hálózatokat.

Jelzők:

	Cián/kék/sárga: LTE/3G/2G hálózathoz kapcsolódik.
	Fehér: A több jelsáv erősebb jelet mutat.

A router működése közben ne helyezzen be, illetve ne távolítsa el SIM-kártyát, mivel ez negatív hatással lehet a SIM-kártya teljesítményére, vagy kárt tehet benne.

2. lépés: Csatlakozás a router Wi-Fi hálózathoz



Miután a router mobil adathálózathoz csatlakozott, az internetelés érdekében csatlakoztathatja a számítógépét vagy a mobiltelefonját a router Wi-Fi hálózathoz. A router címkéjén alul találja meg Wi-Fi-hálózat alapértelmezett nevét (**Wi-Fi Name**) és jelszavát (**Wi-Fi Password**).

- Amikor a Wi-Fi jelzőfény folyamatosan világít, a Wi-Fi engedélyezve van. A Wi-Fi be- vagy kikapcsolásához lásd a router webalapú kezelőoldalát.
- Wi-Fi hálózata illetéktelenek általi hozzáféréseinek megelőzése érdekében gondoskodjon a webalapú felügyeleti oldalon a Wi-Fi hálózat nevének és jelszavának azonnali módosításáról. A jelszó módosítása után újra csatlakoznia kell a router Wi-Fi hálózathoz.

A router kezelése

A routert egy webalapú kezelőoldalról is kezelheti. A router címkéjén alul találja meg az alapértelmezett IP-címet, jelszót stb. További információt a webalapú kezelés oldalán talál.



- A router beállításainak illetéktelenek általi módosításának megelőzése érdekében gondoskodjon a webalapú felügyeleti oldal alapértelmezett bejelentkezési jelszavának azonnali módosításáról.
- A routert a(z) **HUAWEI SmartHome alkalmazás** segítségével is kezelheti. A letöltéshez olvassa be az alábbi QR kódot.

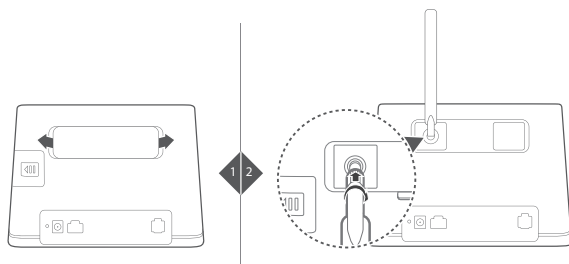


Optionális konfigurációk

Külső antenna felszerelése

Az alapvető igényeit kielégítő beépített antenna mellett felszerelhet egy külső antennát is a routerre, hogy javítsa a jelerősséget. Az antenna megvásárlásához lépjen kapcsolatba a szolgáltatójával.

- Kapcsolja ki a routert és húzza ki az elektromos adaptert mielőtt felszerelne egy külső antennát.
- A külső antenna csak beltéri használatra való. Ne használjon külső antennát viharok esetén.
- Csak a szolgáltatója által biztosított külső antennát használjon.



Biztonsági tudnivalók

Copyright © Huawei Technologies Co., Ltd. 2018. Minden jog fenntartva.

EZ A DOKUMENTUM INFORMÁCIÓS CÉLOKAT SZOLGÁL, ÉS SEMMILYEN GARANCIA ALAPJÁNAK NEM TEKINTENDŐ.

Az LTE az ETSI védjegye.

A Wi-Fi® , a Wi-Fi CERTIFIED logó és a Wi-Fi logó a Wi-Fi Alliance védjegyei.

Adatvédelmi irányelvek

Ha szeretné jobban megismerni, hogyan használjuk és védjük személyes adatait, olvassa el Adatvédelmi irányelvünket a <http://consumer.huawei.com/privacy-policy> weblapon.

Szoftverfrissítés

A készülék használatának folytatásával jelzi, hogy elolvasta és elfogadja az alábbi tartalmakat:

A jobb szolgáltatás nyújtásához a készülék automatikusan lekéri a szoftverfrissítés információit a Huawei-től vagy a szolgáltatótól az internetre csatlakozás után. Ez a folyamat mobilhálózaton használ, és szükség van hozzá a készülék egyedi azonosítója (IMEI/sorozatszám) és a szolgáltatói hálózat azonosító (PLMN) elérésére annak ellenőrzéséhez, hogy a készülék frissítése szükséges-e.

Továbbá a készülék támogatja a fontos frissítések automatikus letöltését és telepítését a Huawei-től vagy a szolgáltatójától vészhelyzet esetén. A funkció alapértelmezetten engedélyezve van. A funkció kikapcsolásához bejelentkezhet a termék kezelő weblapra és módosíthatja a megfelelő beállításokat.

Biztonsági tudnivalók

- Egyes vezetékes eszközök negatív hatással lehetnek a hallókészülékekre vagy a pacemakerekre (szívritmus-szabályozókra). További tájékoztatásért forduljon a szolgáltatóhoz.
- A szívritmusszabályzó készülékek gyártói azt javasolják, hogy a készülék és a szívritmusszabályzó készülék között legalább 15 cm távolság legyen az esetleges interferencia elkerülése érdekében. Amennyiben szívritmusszabályzót használ, az eszközt a szívritmusszabályzóval ellentétes oldalon használja, és ne hordja a mellényzsebében.
- Ideális működötési hőmérséklet: 0 °C – 40 °C. Ideális tárolási hőmérséklet: –20 °C – +70 °C. A túlságos meleg és hideg kárt tehet a készülékben és a tartozékokban.
- A készüléket és a tartozékokat jól szellőző, hűvös, közvetlen napfénytől védett helyen tárolja. A készüléket ne takarja le törlőközzel vagy más tárgyakkal. Ne helyezze a készüléket rossz hővezetést nyújtó tárolóba, például dobozba vagy szatyorba.
- Tartsa a készüléket távol a hőforrásoktól és a tűztől, mint például a fűtőtestektől, mikrohullámú sütőktől, gázégőktől, vízmelegítőktől, radiátoroktól, gyertyáktól.
- Ezt a készüléket úgy kell elhelyezni és működtetni, hogy a rádióhullámokat kibocsátó rész és az ön teste között legalább 20 cm távolság maradjon.
- Jóvá nem hagyott vagy nem kompatibilis elektromos adapter, töltő vagy akkumulátor használata tüzveszélyhez, robbanáshoz vagy más veszélyhelyzethez vezethet.
- Csak az eszköz gyártója által a jelen modellhez jóváhagyott tartozékokat használjon. Bármely más típusú tartozék használata érvénytelenítheti a garanciát, helyi jogszabályokba ütközhet, illetve veszélyhelyzethez vezethet. Kérjük, az ön tartozékos helyén kapható, jóváhagyott tartozékokról érdeklődjön az értékesítőnél.
- Az elektromos csatlakozó a készülék lecsatlakoztatására szolgál.
- Az áramforráshoz csatlakoztatható készülék esetén a konnektornak a készülék közelében és könnyen hozzáférhetőnek kell lennie.
- Ügyeljen, hogy az elektromos adapter feleljen meg az IEC60950-1/EN60950-1/UL60950-1 szabvány 2.5 pontjában foglalt követelményeknek. Az elektromos adapter tesztelésének és jóváhagyásának a helyileg érvényes szabályoknak megfelelően kell megtörténnie.

Hulladékkezelési és újrahasznosítási tudnivalók



Az áthúzott kuka szimbólumok a terméken, az akkumulátoron, a papírokon, vagy a csomagoláson arra utal, hogy az összes elektronikus terméket és akkumulátort elkülönített hulladékgyűjtő pontokra kell szállítani az élettartamuk végén, tilos őket a normális szemétszállítási csatornákon, a háztartási szeméttel együtt eldobni. A felhasználó felelőssége a terméktől a megfelelő gyűjtőpontra való megszabadulás az elektronikus és elektromos eszközök (WEEE) és akkumulátorok elkülönített újrahasznosításához a helyi törvények értelmében.

A készülékek megfelelő gyűjtése és újrahasznosítása biztosítja, hogy az EEE hulladék megfelelő módon, a hasznos anyagok megőrzésével kerül újrahasznosításra és védi az emberi egészséget és a környezetet. A helytelen kezelés, véletlen törés, sérülés és/vagy nem megfelelő újrahasznosítás a készülék élettartamának végén káros lehet az egészségre és a környezetre. További információkért az EEE gyűjtőpontok helyéről és használatáról, kérjük, hogy vegye fel a kapcsolatot a helyi hatóságokkal, viszonteladókkal, vagy háztartási szemét gyűjtő szolgáltatóval, vagy látogasson a <http://consumer.huawei.com/en/> weblapra.

Veszélyes anyagok elleni védelem

A készülék és bármilyen elektromos tartozéka megfelel az érvényes helyi szabályozásoknak az egyes káros anyagok elektromos vagy elektronikus eszközökben történő használatára vonatkozó megkövetéseknek, mint például az EU REACH, RoHS és akkumulátor (ahol tartozék) szabályozások stb. A REACH és RoHS megfelelőségi nyilatkozatok megtekintéséhez látogasson a <http://consumer.huawei.com/certification> weblapra.

EU-előírásoknak való megfelelés

Nyilatkozat

A Huawei Technologies Co., Ltd. kijelenti, hogy a(z) B311s-220 eszköz megfelel az 2014/53/EU irányelv alapvető követelményeinek és egyéb, vonatkozó rendelkezéseinek.

A DoC (Declaration of Conformity) megfelelőségi nyilatkozat aktuális és érvényes verziója itt tekinthető meg: <http://consumer.huawei.com/certification>

A készülék az EU minden tagállamában használható.

A készülék használatakor tartsa be az országos és helyi jogszabályokat.

A helyi hálózattól függően a készülék használata korlátozás alá eshet.

Korlátozások a 2,4 GHz-es sávban:

Norvégia: Ez az alfejezet nem vonatkozik Ny-Ålesund központjának 20 km-es földrajzi körzetére.

ErP Termékinformáció

A Huawei Technologies Co., Ltd. kijelenti, hogy a termékei megfelelnek az Energiával kapcsolatos termékek irányelvének (ErP) 2009/125/EK. Az ErP-vel kapcsolatos részletes információkért és a Bizottsági rendelet által megkövetelt használati útmutatókat megtalálja az alábbi címen: <http://consumer.huawei.com/en/certification>.

Frekvenciasávok és teljesítmény

(a) Frekvenciasávok, amelyeken a rádióberendezés üzemel: Bizonyos sávok nem minden országban, illetve régióban érhető el. További részletekért forduljon a helyi szolgáltatóhoz.

(b) Maximálisan sugárzott rádiófrekvencia teljesítmény azokban a frekvenciasávokban, amelyeken a rádióberendezés üzemel: A maximális teljesítmény minden egyes sáv tekintetében kevesebb, mint a vonatkozó harmonizált szabványba megadott legmagasabb határérték.

A rádióberendezésre vonatkozó frekvenciasávok és a sugárzott teljesítmény (sugárzott és/vagy vezetett) nominális határértékei a következők: GSM 900: 37 dBm, GSM 1800: 34 dBm, WCDMA 900/2100: 25.7 dBm, LTE Band 1/3/7/8/20: 25.7 dBm, Wi-Fi 2.4G: 20 dBm.

Tartozékok és szoftver információk

Egyes tartozékok bizonyos országokban és régiókban opcionálisan elérhetők. Az opcionális tartozékok igény esetén engedéllyel rendelkező forgalmazótól szerezhetők be. A következő tartozékok ajánlottak:

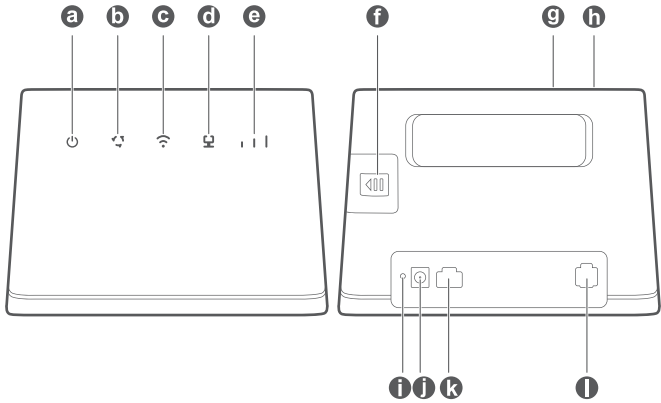
Adapterek: HW-120100X01 (az X a különböző csatlakozótípusokat képviseli, ami az Ön régiójától függően C, U, J, E, B, A, I, R, Z, illetve K lehet)

A termék szoftververziója: 8.0.1.1 (H130SP6C00). A szoftverfrissítéseket a termék forgalomba bocsátását követően a gyártó a hibák elhárítására, illetve az egyes funkciók működésének javítására teszi közzé. A gyártó által kiadott szoftververziók ellenőrzésnek lettek alávétve, és megfelelnek a vonatkozó szabályozásoknak.

Az RF paraméterek (pl. frekvenciatartomány és kimeneti teljesítmény) a felhasználók számára nem hozzáférhetők, és nem módosíthatók.

A tartozékokra és szoftverekre vonatkozó aktuális információkért tekintse meg a DoC (Declaration of Conformity) megfelelőségi nyilatkozatot <http://consumer.huawei.com/certification>.

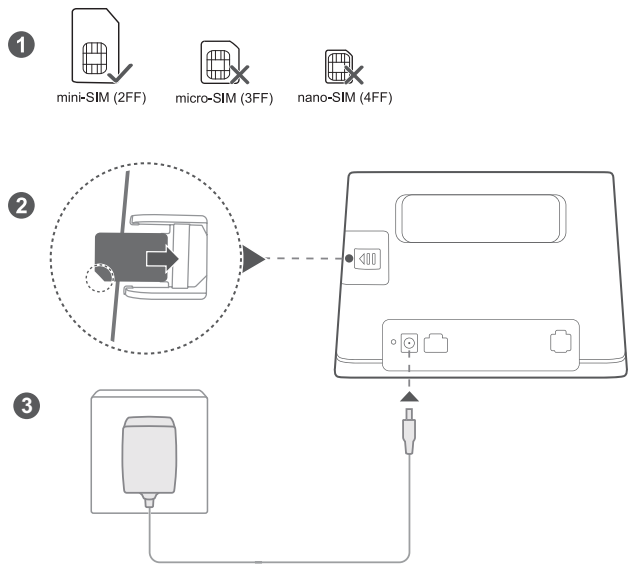
Az Ön országában, térségében használható legújabb forróvonal-elérhetőségek, illetve e-mail címek érdekében látogasson el a <http://consumer.huawei.com/en/support/hotline> oldalra.



a	Indikátor napájení	b	Indikátor stavu sítě
c	Indikátor Wi-Fi®	d	Indikátor LAN/WAN
e	Indikátor síly signálu	f	Slot karty SIM
g	Tlačítko WPS	h	Tlačítko napájení
i	Tlačítko Reset	j	Napájení
k	Port LAN/WAN	l	Port pevné linky

Začínáme

Krok 1: Instalace karty SIM



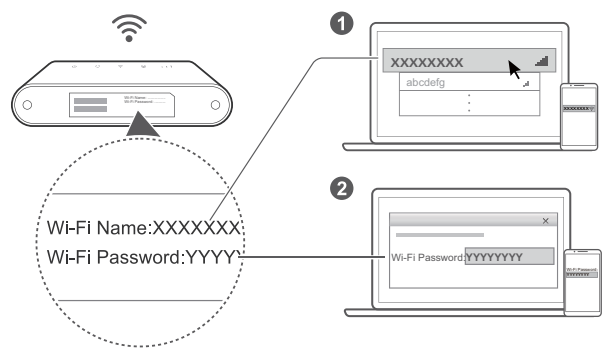
Zvolte odpovídající kartu SIM a vložte ji do Slot karty SIM, jak je zobrazeno na předchozím obrázku a potom připojte napájecí adaptér do směrovače. Směrovač se automaticky zapne a vyhledá dostupné mobilní sítě.

Indikátory:

 Indikátor stavu sítě	Azurová/modrá/žlutá: Připojeno k síti LTE/3G/2G.
 Indikátor síly signálu	Bílá: Více čárek signálu znamená silnější signál.

 Pokud je směrovač zapnut, nekládejte ani nevyjímejte kartu SIM, protože to může mít vliv na výkon nebo poškození karty SIM.

Krok 2: Připojení k síti Wi-Fi směrovače



Jakmile je směrovač připojen k mobilní datové síti, můžete připojit počítač nebo mobilní telefon k síti Wi-Fi směrovače pro přístup k internetu. Výchozí název bezdrátové sítě Wi-Fi (**Wi-Fi Name**) a heslo (**Wi-Fi Password**) naleznete na štítku v dolní části na spodní straně směrovače.

- 
- Když indikátor Indikátor Wi-Fi  trvale svítí, připojení Wi-Fi je povoleno. Chcete-li povolit nebo zakázat připojení Wi-Fi, podívejte se do sekce nápovědy na stránce webové správy směrovače.
 - Nezapomeňte urychleně změnit název sítě Wi-Fi a heslo na stránce pro webovou správu, aby se zabránilo neoprávněnému přístupu k síti Wi-Fi. Jakmile změníte heslo, budete se muset k síti Wi-Fi směrovače znovu připojit.

Správa účtů

Směrovač lze spravovat pomocí stránky webové správy. Výchozí IP adresu směrovače, a atp. v dolní části najdete na štítku.

Další informace lze nalézt v sekci nápovědy na stránce pro webovou správu .



- Nezapomeňte ihned změnit výchozí přihlašovací heslo pro stránku pro webovou správu, aby se zabránilo neoprávněným uživatelům měnit nastavení směrovače.
- Svůj směrovač můžete spravovat také pomocí **Aplikace HUAWEI SmartHome**. Ke stažení naskenujte QR kód dole.

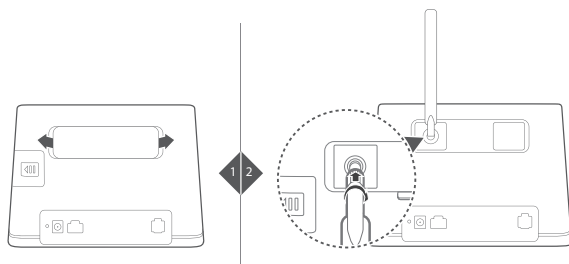


Volitelná nastavení

Instalace externí antény

Kromě vestavěné antény, která je konstruována tak, aby uspokojila vaše základní potřeby, můžete ke směrovači instalovat také externí anténu a vylepšit tak příjem signálu. Chcete-li zakoupit anténu, kontaktujte svého operátora.

- Vypněte směrovač a před zahájením instalace jakékoli externí antény odpojte napájecí adaptér.
- Externí anténa je vhodná pouze k použití v interiérech. Externí anténu nepoužívejte během bouřek.
- Používejte pouze externí anténu dodanou vaším operátorem.



Bezpečnostní informace

Copyright © Huawei Technologies Co., Ltd. 2018. Všechna práva vyhrazena.

TENTO DOKUMENT MÁ POUZE INFORMAČNÍ ÚČEL A NEPOSKYTUJE ŽÁDNÉ ZÁRUKY.

LTE je ochranná známka organizace ETSI.

Wi-Fi®, logo Wi-Fi CERTIFIED a logo Wi-Fi jsou ochranné známky společnosti Wi-Fi Alliance.

Zásady ochrany soukromí

Chcete-li lépe porozumět tomu, jak používáme a chráníme vaše osobní informace, přečtěte si prosím Zásady ochrany soukromí na <http://consumer.huawei.com/privacy-policy>.

Aktualizace softwaru

Pokračováním v používání zařízení dáváte najevo, že jste si přečetli následující obsah a souhlasíte s ním:

Toto zařízení bude po připojení k internetu automaticky získávat od společnosti Huawei nebo vašeho operátora informace o aktualizacích softwaru, abychom vám mohli poskytovat lepší služby. Tento proces bude využívat mobilní data a vyžaduje přístup k unikátnímu identifikátoru vašeho zařízení (IMEI/SN) a ID sítě poskytovatele služeb (PLMN), abychom zkontrolovali, zda zařízení potřebuje aktualizaci.

Kromě toho toto zařízení podporuje automatické stahování a instalaci důležitých aktualizací od společnosti Huawei nebo vašeho operátora v případě nouze. Tato funkce je ve výchozím nastavení zapnuta. Chcete-li tuto funkci vypnout, přihlaste se prosím na webové stránky správy produktu a v nabídce nastavení provedte příslušné změny.

Bezpečnostní informace

- Některá bezdrátová zařízení mohou ovlivnit funkčnost naslouchadel a kardiostimulátorů. Více informací získáte u poskytovatele služeb.
- Výrobci kardiostimulátorů doporučují udržovat vzdálenost minimálně 15 cm mezi zařízením a kardiostimulátorem, aby se zabránilo vzájemnému rušení těchto dvou přístrojů. Jste-li uživatelem kardiostimulátoru, držte přístroj na opačné straně než kardiostimulátor a nenoste jej v přední kapse.
- Ideální provozní teplota je 0°C až 40°C. Ideální skladovací teplota je -20°C až +70°C. Extrémní teplo nebo chlad může přístroj nebo příslušenství poškodit.
- Udržujte přístroj a jeho příslušenství v dobře větraném a chladném prostoru mimo přímé sluneční světlo. Přístroj nezakrývejte ani neobalujte ručníky nebo jinými předměty. Nevkládejte přístroj do schránky se špatným odvodem tepla, jako je krabice nebo taška.
- Uchovávejte přístroj z dosahu zdroje tepla a ohně, jakým je např. topení, mikrovlnná trouba, sporák, ohřívač vody, radiátor nebo svíčka.
- Přístroj je nutné umístit a provozovat minimálně ve vzdálenosti 20 cm mezi zdrojem záření a vaším tělem.
- Neschválený nebo kompatibilní síťový adaptér, nabíječka nebo baterie mohou způsobit požár, výbuch nebo vést k jiným nebezpečným situacím.
- Vybírejte pouze příslušenství, které výrobce zařízení schválil k použití s tímto modelem. Použití jiného příslušenství může vést ke zrušení záruky, porušení místních předpisů a zákonů a může být nebezpečné. Informace o dostupnosti schváleného příslušenství ve vašem okolí získáte od svého prodejce.
- Napájecí konektor slouží jako zařízení pro odpojení.
- U přípojitelných zařízení by zásuvka měla být umístěna poblíž přístroje a měla by být snadno přístupná.
- Ujistěte se, že síťový adaptér splňuje požadavky klauzule 2.5 předpisu IEC60950-1/EN60950-1/UL60950-1 a že je testován a schválen v souladu se státními nebo místními standardy.

Informace o likvidaci a recyklaci



Symbol přeškrtnutého kontajneru na produktu, baterii, příručkách a na obalu připomíná, že na konci životnosti musí být všechna elektronická zařízení a baterie odevzdaný do odděleného sběru odpadů; nesmí být likvidovány v běžném odpadu s odpady z domácnosti. Je odpovědností uživatele zlikvidovat zařízení odevzdáním na určeném sběrném místě nebo využitím služby pro oddělenou recyklaci elektrických a elektronických zařízení (OEEZ) a baterií na konci životnosti v souladu s místními zákony.

Řádný sběr a recyklace zařízení pomáhá zajistit recyklaci odpadu EEZ způsobem, který šetří cenné materiály a chrání zdraví lidí i životní prostředí. Nesprávná manipulace, náhodné rozbití, poškození nebo nesprávná recyklace na konci životnosti zařízení může mít škodlivé následky pro zdraví i životní prostředí. Další informace týkající se místa a způsobu odevzdání odpadu EEZ získáte od místních úřadů, maloobchodníka nebo služby svozu komunálního odpadu nebo na naší webové stránce <http://consumer.huawei.com/en/>.

Omezení nebezpečných látek

Toto zařízení a veškeré elektrické příslušenství je v souladu s místními zákony a předpisy o omezení používání některých nebezpečných látek v elektrických a elektronických zařízeních a bateriích (jsou-li součástí zařízení), například s nařízeními EU REACH, RoHS atd. Další informace týkající se shody s nařízeními REACH a RoHS získáte na našem webu <http://consumer.huawei.com/certification>.

Prohlášení o shodě s předpisy EU

Prohlášení

Společnost Huawei Technologies Co., Ltd. tímto prohlašuje, že toto zařízení B311s-220 odpovídá nezbytným požadavkům a ostatním příslušným ustanovením směrnice 2014/53/EU.

Nejaktuálnější verzi prohlášení o shodě můžete nalézt zde: <http://consumer.huawei.com/certification>.

Toto zařízení může být provozováno ve všech členských státech EU.

Při používání dodržujte národní a místní nařízení.

V závislosti na místní síti může být použití tohoto zařízení omezené.

Omezení v pásmu 2,4 GHz:

Norsko: Tato část se netýká zeměpisné plochy o poloměru 20 km od středu osady Ny-Ålesund.

Informace o produktu (ErP)

Společnost Huawei Technologies Co., Ltd. tímto prohlašuje, že její výrobky odpovídají směrnici o výrobcích spojených se spotřebou energie (ErP) 2009/125/ES.

Podrobné informace o směrnici ErP a uživatelské příručky požadované nařízením Komise naleznete na adrese: <http://consumer.huawei.com/en/certification>.

Frekvenční pásma a výkon

(a) Frekvenční pásma, ve kterých rádiové zařízení pracuje: Některá pásma mohou být nedostupná v některých zemích a oblastech. Pro více informací kontaktujte mobilního operátora.

(b) Maximální radiofrekvenční výkon přenesený ve frekvenčních pásmech, ve kterých rádiové zařízení pracuje: Maximální výkon u všech pásem je nižší než nejvyšší mezní hodnota specifikovaná v souvisejících Harmonizovaných standardech.

Nominální omezení frekvenčních pásem a vysílacího výkonu (vyzařovaného nebo prováděného) aplikovatelné pro toto rádiové zařízení jsou následující: GSM 900: 37 dBm, GSM 1800: 34 dBm, WCDMA 900/2100: 25,7 dBm, LTE Band 1/3/7/8/20: 25,7 dBm, Wi-Fi 2.4G: 20 dBm.

Informace o příslušenství a softwaru

Některé příslušenství je volitelné v některých zemích nebo regionech. Volitelné příslušenství lze podle potřeby zakoupit od licencovaného dodavatele. Doporučeno je následující příslušenství:

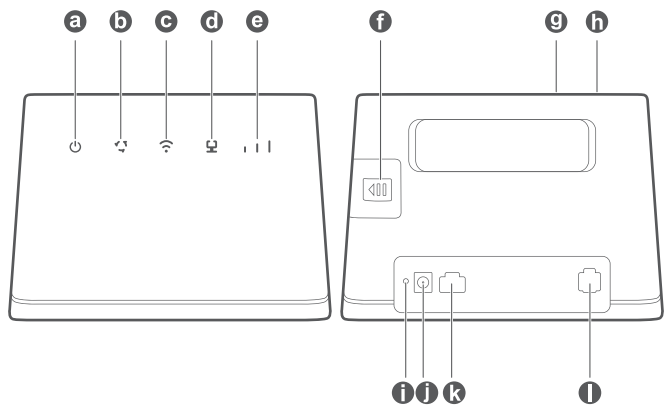
Adaptéry: HW-120100X01 (písmeno X označuje různé druhy zástrček a může být nahrazeno písmeny C, U, J, E, B, A, I, R, Z nebo K, záleží na oblasti, ve které se nacházíte)

Verze softwaru je 8.0.1.1 (H130SP6C00). Po vydání produktu budou výrobcem uvolněny aktualizace softwaru. Cílem těchto aktualizací je oprava chyb a vylepšení funkcí. Všechny verze softwaru vydané výrobcem jsou ověřeny a jsou i nadále v souladu se souvisejícími předpisy.

Žádné parametry rádiové frekvence (například frekvenční rozsah a výstupní výkon) nejsou přístupné uživateli a nemohou být uživatelem změněny.

Nejaktuálnější informace o příslušenství a softwaru naleznete v prohlášení o shodě na <http://consumer.huawei.com/certification>.

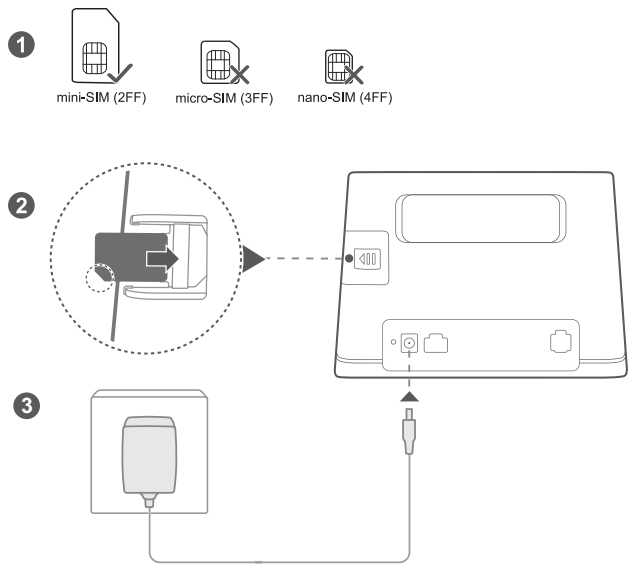
Navštivte webovou stránku <http://consumer.huawei.com/en/support/hotline>, kde je uvedena nejnovější informační linka a e-mailová adresa pro vaši zemi či region.



a	Strömindikator	b	Indikator för nätverksstatus
c	Wi-Fi® indikator	d	LAN/WAN-indikator
e	Indikator för signalstyrka	f	SIM-kortplats
g	WPS-knapp	h	Strömknapp
i	Knappen Återställ	j	Strömförsörjning
k	LAN/WAN-port	l	Port för fast telefon

Komma igång

Steg 1: Installera SIM-kortet



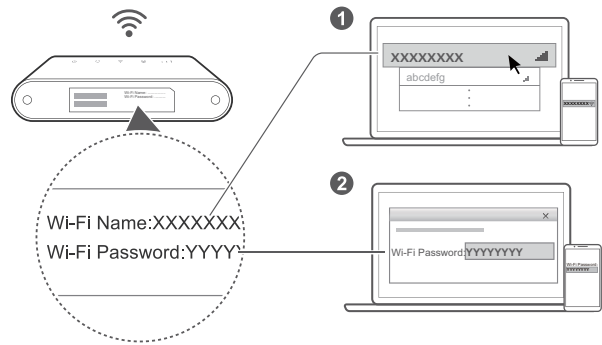
Välj korrekt SIM-kort och sätt det i SIM-kortplatsen så som visas i bilden ovan, och anslut sedan nätadaptern till routern. Routern slås på automatiskt och söker efter tillgängliga mobilnätverk.

Indikatorer:

	Cyan/blå/gul: Ansluten till ett LTE/3G/2G-nätverk.
	Vit: Ju fler signalstaplar, desto starkare signal.

Sätt inte in eller ta bort ett SIM-kort när routern är på. Det kan påverka prestandan eller skada SIM-kortet.

Steg 2: Ansluta till routerns Wi-Fi-nätverk



När routern har anslutit till ett mobildatanätverk kan du ansluta datorn eller mobiltelefon till routerns Wi-Fi-nätverk för att komma åt Internet. Se etiketten på undersidan på routern för standard-Wi-Fi-nätverksnamnet (**Wi-Fi Name**) och lösenordet (**Wi-Fi Password**).

-
- När Wi-Fi indikator lyser med ett fast sken, är Wi-Fi aktiverat. Se routerns webbaserade hanteringssida för information om hur man aktiverar eller inaktiverar Wi-Fi.
 - Ändra genast namnet och lösenordet till Wi-Fi-nätverket på den webbaserade hanteringssidan för att skydda ditt Wi-Fi-nätverk mot obehörig åtkomst. När du har ändrat lösenordet måste du ansluta på nytt till routerns Wi-Fi-nätverk.

Hantera din router

Du kan hantera routern genom att använda den webbaserade hanteringssidan. Se etiketten på undersidan på routern för standard-IP-adressen, och så vidare. Mer information finns i den webbaserade hanteringssidans .



- Se till att du direkt ändrar standardlösenordet för inloggning till den webbaserade hanteringssidan för att förhindra att obehöriga användare ändrar routerns inställningar.
- Du kan också hantera din router med hjälp av **HUAWEI SmartHome-app**. Skanna QR-koden nedan för att ladda ned.

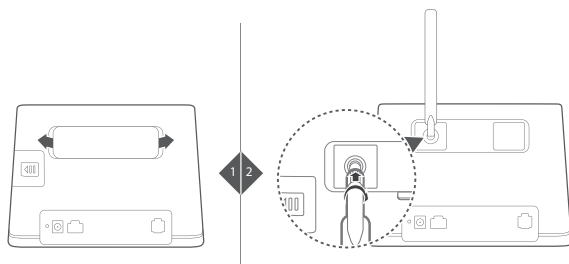


Valfria konfigurationer

Installera extern antenn

Utöver den inbyggda antennen som är gjord för dina grundläggande behov, kan du också installera en extern antenn på routern för att förbättra signalmottagningen. Kontakta din operatör för att köpa antennen.

- Stäng av routern och koppla ifrån nätadaptern innan du installerar någon extern antenn.
- Externa antenner är endast lämpade för inomhusbruk. Använd inte externa antenner under åskväder.
- Använd endast externa antenner som du har fått från din operatör.



Säkerhetsinformation

Upphovsrätt © Huawei Technologies Co., Ltd. 2018. Med ensamrätt.

DET HÄR DOKUMENTET ANVÄNDS ENDAST I INFORMATIONSSYFTE OCH UTGÖR INGEN GARANTI AV NÅGOT SLAG.

LTE är ett varumärke som tillhör ETSI.

Wi-Fi®, logotypen Wi-Fi CERTIFIED och logotypen Wi-Fi är varumärken som tillhör Wi-Fi Alliance.

Sekretesspolicy

För att du bättre ska förstå hur du ska skydda din personliga information ska du läsa sekretesspolicyen på <http://consumer.huawei.com/privacy-policy>.

Programuppdatering

Genom att fortsätta att använda den här enheten anger du att du har läst och godkänt följande innehåll:

Som en förbättrad service hämtar enheten automatiskt information om programuppdateringar från Huawei eller din operatör när du är ansluten till Internet. Den processen förbrukar mobildata och kräver åtkomst till enhetens unika ID (IMEI/SN) samt tjänsteleverantörens nätverks-ID (PLMN) för att kontrollera om enheten behöver uppdateras.

Dessutom har enheten funktioner för automatisk hämtning och installation av viktiga uppdateringar från Huawei eller din leverantör i nödsituationer. Funktionen är aktiverad som standard. Om du vill avaktivera funktionen kan du logga in på produktens hanteringswebbplats och göra relevanta ändringar på inställningsmenyn.

Säkerhetsinformation

- Viss trådlös utrustning kan påverka funktionen hos hörapparater eller pacemakers. Fråga din tjänsteleverantör om du behöver mer information.
- Pacemakertillverkare rekommenderar ett minsta avstånd på 15 cm mellan enheten och pacemakern för att eventuell interferens med pacemakern inte ska uppstå. Om du använder en pacemaker bör du hålla enheten på motsatt sida i förhållande till pacemakern och inte bära enheten i bröstfickan.
- Idealisk drifttemperatur är 0 °C till 40 °C. Idealisk förvaringstemperatur är -20 °C till +70 °C. Extrem värme eller kyla kan skada enheten eller tillbehören.
- Placera enheten och tillbehören i ett välventilerat och svalt utrymme där de inte utsätts för direkt solljus. Lägg inte handdukar eller andra föremål kring eller på enheten. Placera inte enheten i en behållare som inte släpper igenom värme, till exempel en kartong eller påse.
- Håll enheten borta från värme- och brandkällor, exempelvis kaminer, mikrovågsugnar, spisar, varmvattenberedare, element och stearinljus.
- Enheten ska installeras och användas med ett avstånd på minst 20 cm mellan strålningskällan och kroppen.
- Användning av ej godkända eller inkompatibla nätadapter, laddare eller batterier kan orsaka brand eller explosion eller medföra andra risker.
- Välj endast tillbehör som enhetens tillverkare rekommenderar för den här modellen. Användning av andra typer av tillbehör kan göra att garantin inte längre gäller, strida mot lagar och föreskrifter och vara farligt. Kontakta återförsäljaren för information om var godkända tillbehör finns att köpa i ditt område.
- Elkontakten är avsedd att fungera som bortkopplingsanordning.
- Om enheten ska anslutas till ett eluttag bör detta finnas i närheten och vara lättåtkomligt.
- Se till att nätadaptern uppfyller kraven i paragraf 2.5 i IEC60950-1/EN60950-1/UL60950-1 och att den har testats och godkänts enligt nationella och lokala standarder.

Information om avfallshantering och återvinning



Den överkorsade symbolen med en hjulförsedd soptunna på din produkt, batteri, dokument eller förpackning är en påminnelse om att alla elektroniska produkter och batterier måste tas till särskilda sopsstationer för miljöfarligt avfall när de kasseras. De får inte slängas tillsammans med hushållssopor. Det är användarens ansvar att lämna kasserad utrustning till särskilda insamlingsstationer eller tjänster för separat återvinning av avfall bestående av elektrisk eller elektronisk utrustning och batterier enligt nationell lagstiftning.

Korrekt insamling och återvinning av din utrustning bidrar till att elektroniskt och elektriskt avfall återvinns på ett sätt som bevarar värdefulla material och skyddar människors hälsa och miljön. Felaktig hantering, sönderslagning av olyckshändelse, skador och/eller felaktig återvinning efter brukstidens slut kan skada hälsa och miljö. Kontakta kommunen eller återförsäljaren om du behöver mer information om var och hur du ska lämna ditt elektriska eller elektroniska avfall, eller besök webbplatsen <http://consumer.huawei.com/en/>.

Minskning av farliga ämnen

Denna enhet och eventuella elektriska tillbehör överensstämmer med lokala tillämpliga bestämmelser om begränsning av farliga ämnen i elektrisk och elektronisk utrustning, t.ex. EU:s förordningar om registrering, utvärdering, godkännande och begränsning av kemikalier (Reach), om begränsning av farliga ämnen och om batterier (om sådana ingår) etc. Försäkringen om överensstämmelse med Reach och förordningen om begränsning av farliga ämnen finns på vår webbplats <http://consumer.huawei.com/certification>.

Överensstämmelse med EU-krav

Försäkringen

Härmed försäkras Huawei Technologies Co., Ltd. att denna enhet B311s-220 överensstämmer med de grundläggande kraven och andra relevanta föreskrifter i direktiv 2014/53/EU.

Den senaste och giltiga versionen av DoC (Declaration of Conformity/deklaration om överensstämmelse) kan ses på <http://consumer.huawei.com/certification>.

Enheten får användas i alla EU-medlemsstater.

Följ nationella och lokala föreskrifter som gäller på den plats där enheten används.

Användningen av enheten kan vara begränsad, beroende på det lokala nätverket.

Begränsningar i 2,4 GHz-bandet:

Norge: Detta underavsnitt gäller inte för det geografiska området inom en radie på 20 km från Ny-Ålesunds centrum.

ErP-produktinformation

Huawei Technologies Co., Ltd. intygar härmed att den här produkten uppfyller rådets direktiv 2009/125/EG om energirelaterade produkter (ErP). Detaljerad information om ErP och användarhandböcker som krävs enligt kommissionens förordning finns på: <http://consumer.huawei.com/en/certification>.

Frekvensband och ström

(a) Frekvensband som radioutrustningen använder: Vissa band kanske inte är tillgängliga i alla länder eller alla områden. Kontakta din lokala operatör för mer information.

(b) Högsta radiofrekvenseffekten som sänds i frekvensbanden där radioutrustningen används: Maximal effekt för alla band är mindre än det högsta gränsvärdet som anges i den relaterade harmoniserade standarden.

Frekvensband och sändareffektens (strålad och/eller ledd) nominella gränser som gäller för denna radioutrustning är följande: GSM 900: 37 dBm, GSM 1800: 34 dBm, WCDMA 900/2100: 25.7 dBm, LTE Band 1/3/7/8/20: 25.7 dBm, Wi-Fi 2.4G: 20 dBm.

Information om tillbehör och programvara

Några av tillbehören är tillval i vissa länder eller regioner. Tillbehör som tillval kan inhandlas från en licensierad återförsäljare enligt önskemål. Följande tillbehör kan rekommenderas:

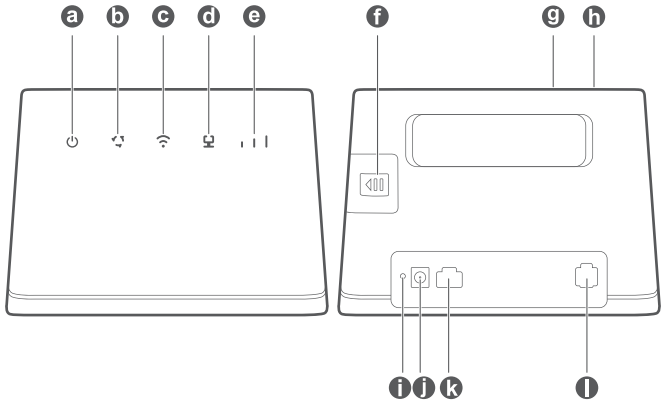
Adaptrar: HW-120100X01 (X representerar de olika kontaktyperna som används, vilket kan vara antingen C, U, J, E, B, A, I, R, Z eller K, beroende på regionen)

Produktens programvaruversion är 8.0.1.1 (H130SP6C00). Programuppdateringar släpps av tillverkaren för att rätta fel eller förbättra funktioner efter det att produkten har släppts. Alla programversioner som släpptes av tillverkaren har kontrollerats och är fortfarande kompatibla med tillhörande regler.

Alla RF-parametrar (till exempel frekvensområde och uteffekten) är inte tillgängliga för användaren och kan inte ändras av användaren.

För den senaste informationen om tillbehör och programvara ska du se DoC (försäkran om överensstämmelse) på <http://consumer.huawei.com/certification>.

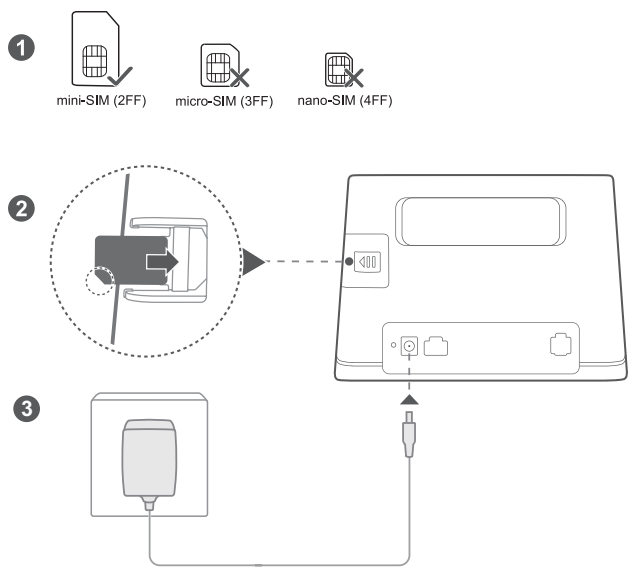
På <http://consumer.huawei.com/en/support/hotline> finns den senaste informationen om vilka servicetelefonnummer och e-postadresser som gäller för ditt land eller din region.



a	Strømindikator	b	Indikator for netværksstatus
c	Wi-Fi®-indikator	d	LAN/WAN-indikator
e	Indikator for signalstyrke	f	SIM-kortplads
g	WPS-knap	h	Strømknap
i	Nulstillingsknap	j	Strømindgang
k	LAN/WAN-port	l	Port til fastnettelefon

Introduktion

Trin 1: Installation af SIM-kortet



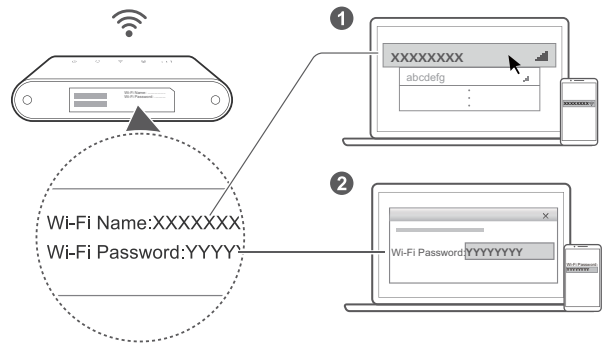
Vælg det korrekte SIM-kort, og indsæt det i SIM-kortplads som vist i det foregående diagram, og slut herefter strømadapteren til routeren. Routeren vil automatisk tænde og søge efter tilgængelige mobilnetværk.

Indikatorer:

Indikator for netværksstatus	Cyan/blå/gul: Tilsluttet et LTE/3G/2G-netværk.
Indikator for signalstyrke	Hvid: Flere signalstreger angiver et stærkere signal.

Undlad at indsætte eller fjerne et SIM-kort, når routeren kører, da dette kan påvirke ydeevnen eller beskadige SIM-kortet.

Trin 2: Tilslutning til din routers Wi-Fi-netværk



Når routeren først er tilsluttet til mobilnetværket, kan du tilslutte din computer eller mobiltelefon til routerens Wi-Fi-netværk for at få adgang til internettet. Se standardnavn på Wi-Fi-netværket (**Wi-Fi Name**) og adgangskoden (**Wi-Fi Password**) på etiketten nederst på routeren.

- Når Wi-Fi-indikator lyser vedvarende, er Wi-Fi aktiveret. Se routerens web-baserede administrationsside for at få hjælp til aktivering og deaktivering af Wi-Fi.
- Sørg for med det samme at ændre Wi-Fi-netværksnavnet og adgangskoden på den web-baserede administrationsside for at forhindre uautoriseret adgang til dit Wi-Fi-netværk. Når du har skiftet adgangskoden, skal du oprette forbindelse til routerens Wi-Fi-netværk igen.

Administration af routeren

Du kan administrere routeren ved brug af den webbaserede administrationsside. Se standard-IP-adressen, adgangskoden osv. på etiketten nederst på routeren. Du kan finde flere oplysninger på den webbaserede administrationsside.



- Sørg for at ændre standardadgangskoden for den webbaserede administrationsside for at forhindre uautoriserede brugere i at ændre routerens indstillinger.
- Du kan også administrere din router med **HUAWEI SmartHome App**. Scan QR-koden herunder for at downloade



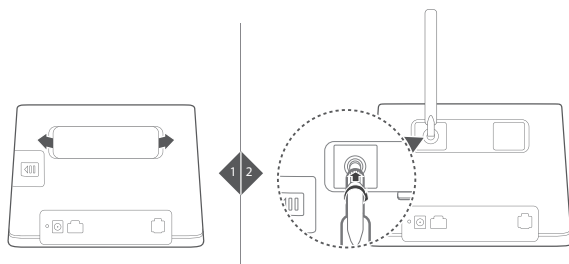
Valgfrie konfigurationer

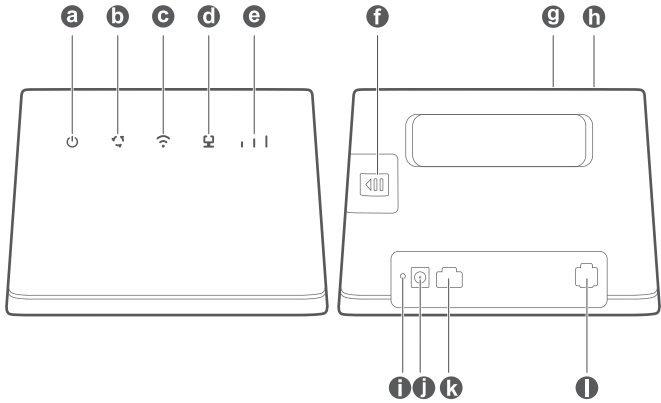
Sådan installerer du en ekstern antenne

Udover den indbyggede antenne, som er udviklet til at tilfredsstille almindelige behov, kan du også installere eksterne antenner til routeren for at forbedre signalet. Kontakt din udbyder for at købe antennen.



- Sluk for routeren, og tag strømadapterens stik ud, før du installerer en ekstern antenne.
- Eksterne antenner egner sig kun til indendørs brug. Undlad at bruge eksterne antenner under tordenvejr.
- Brug kun eksterne antenner, som leveres af din udbyder.

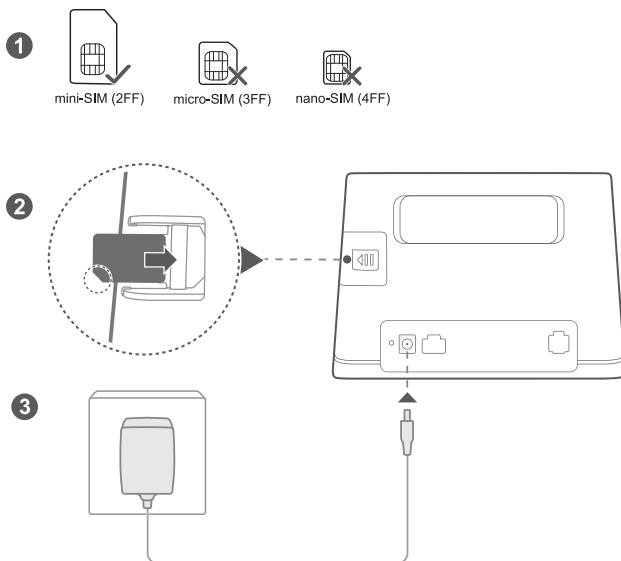




a	Strømindikator	b	Nettverksstatusindikator
c	Wi-Fi®-indikator	d	LAN-/WAN-indikator
e	Signalstyrkeindikator	f	SIM-kortspor
g	WPS-knapp	h	Av/på-knapp
i	Tilbakestill-knapp	j	Strøminngang
k	LAN-/WAN-port	l	Fasttelefonport

Sette i gang

Trinn 1: Sette inn SIM-kortet



Velg riktig SIM-kort, og sett det inn i SIM-kortspor som beskrevet i det forrige diagrammet, og koble deretter strømadapteren til ruterens. Ruterens vil slå seg på automatisk og søke etter tilgjengelige mobile nettverk.

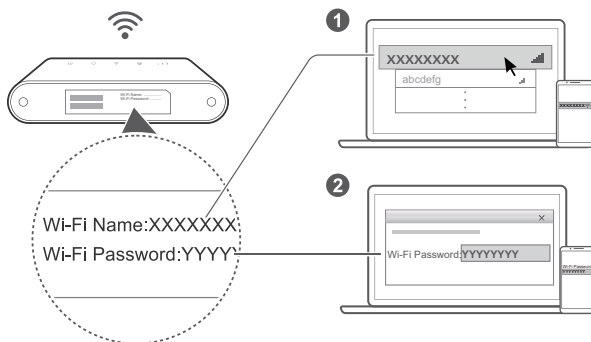
Indikatorer:

	Cyan / blått / gult: Koblet til et LTE/3G/2G-nettverk.
	Hvit: Flere signallinjer indikerer et sterkere signal.



Du må ikke sette inn eller ta ut et SIM-kort mens ruterens er på. Dette kan påvirke ytelsen eller skade SIM-kortet.

Trinn 2: Koble til ruterens Wi-Fi-nettverk



Når ruterens er tilkoblet et mobilt datanettverk, kan du koble datamaskinen eller mobiltelefonen til ruterens Wi-Fi-nettverk for å få tilgang til Internett. Du finner standardnavnet til Wi-Fi-nettverket (**på bunnen**) og passord (**Wi-Fi Name**) på merket Wi-Fi Password på ruterens.



- Når Wi-Fi-indikator  er konstant på, er Wi-Fi aktivert. Du kan se på ruterens nettbaserte administrasjonsside for å finne ut hvordan du aktiverer eller deaktiverer Wi-Fi.
- Sørg for å raskt endre Wi-Fi-nettverksnavnet og -passordet på den nettbaserte administrasjonssiden for å hindre uautorisert tilgang til Wi-Fi-nettverket. Når du har endret passordet, må du koble deg til ruterens Wi-Fi-nettverk på nytt.

Håndtere ruterer

Du kan administrere ruterer ved hjelp av den nettbaserte administrasjonssiden. Du finner standard IP-adresse, brukernavn og passord på merket på bunnen under ruterer passord osv.

Mer informasjon finner du på nettbaserte administrasjonssiden.



- Påse at du straks endrer standard påloggingspassord for den nettbaserte administrasjonssiden. Dette vil hindre at uautoriserte brukere endrer ruterens innstillinger.
- Du kan også administrere ruterer ved å bruke **HUAWEI SmartHome App**. Skann QR-koden nedenfor for å laste ned.

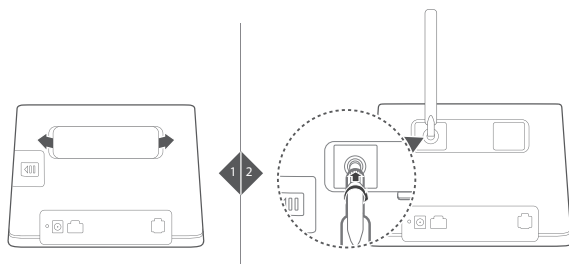


Valgfrie konfigurasjoner

Installere ekstern antenne

I tillegg til innebygd antenne beregnet på å dekke dine grunnleggende behov, kan du installere en ekstern antenne til ruteren for å forbedre signaldekningen. Ta kontakt med operatøren din for å kjøpe antenne.

- Slå av ruterens og koble fra strømadapteren før du installerer en ekstern antenne.
- Ekstern antenne er bare egnet for innendørs bruk. Ikke bruk ekstern antenne under tordenvær.
- Bruk bare ekstern antenne som er levert av operatøren din.



Sikkerhetsinformasjon

Copyright © Huawei Technologies Co., Ltd. 2018. Med enerett.

DETTE DOKUMENTET ER KUN MENT SOM INFORMASJON, OG UTGJØR INGEN FORM FOR GARANTI.

LTE er et varemerke som tilhører ETSI.

Wi-Fi®, Wi-Fi CERTIFIED-logoen og Wi-Fi-logoen er varemerker som hører til Wi-Fi Alliance.

Personvernerklæring

Vennligst les personvernerklæring ved <http://consumer.huawei.com/privacy-policy> for å få en bedre forståelse for hvordan vi bruker og beskytter din personlige informasjon.

Programvareoppdatering

Ved fortsatt bruk av denne enheten bekrefter du at du har lest og forstått følgende:

For å få bedre dekning vil enheten automatisk hente informasjon om programvareoppdateringer fra Huawei eller din operatør etter den har koblet til Internett.

Denne prosessen bruker mobildata og krever tilgang til din enhets unike identifikator (IMEI/SN), og tjenesteleverandørens netverks-ID (PLMN) for å sjekke om din enhet behøver å oppdateres.

I tillegg støtter denne enheten automatisk nedlasting og installasjon av viktige oppdateringer fra Huawei eller din operatør i nødtilfeller. Denne funksjonen er som standard aktivert. Du kan logge deg på produktstyringsnettsiden og gå til innstillingsmenyen for å deaktivere denne funksjonen.

Sikkerhetsinformasjon

- Enkelte trådløse enheter kan påvirke ytelsen i høreapparater og pacemakere. Spør tjenesteleverandøren hvis du trenger mer informasjon.
- Pacemakerprodusenter anbefaler en avstand på minst 15 cm mellom enheten og pacemakere for å unngå at pacemakere forstyrres. Hvis du bruker pacemaker, bør du ha enheten på motsatt side av kroppen fra der pacemakere er plassert, og ikke bære enheten i lomme foran på kroppen.
- Ideelle brukstemperatur: 0 °C til 40 °C. Ideell oppbevaringstemperatur: -20 °C til +70 °C. Ekstrem varme eller kulde kan skade enheten eller tilbehøret.
- Oppbevar enheten og tilbehøret i et godt ventilert, kjølig område uten direkte sollys. Ikke dekk til enheten med håndklær eller andre gjenstander. Ikke plasser enheten i en beholder med dårlig varmespredning (f.eks. en eske eller veske).
- Hold enheten unna åpen ild og varmekilder som for eksempel varmeovner, mikrobølgeovner, komfyrer, varmtvannsbereidere, radiatorer og stearinlys.
- Enheten skal installeres og brukes med minst 20 cm avstand mellom radiatoren og kroppen.
- Bruk av inkompatible eller ikke godkjente strømadaptere, ladere eller batterier kan føre til brann, eksplosjon eller andre farlige situasjoner.
- Velg bare tilbehør som produsenten har godkjent for bruk med denne modellen. Bruk av andre typer tilbehør kan gjøre garantien ugyldig, bryte lokale lover og forskrifter og medføre fare. Kontakt forhandleren for mer informasjon om godkjent tilbehør der du bor.
- Støpselet skal fungere som frakoblingsenhet.
- Hvis enheten skal kobles til strømnettet, må stikkkontakten være montert lett tilgjengelig nær enheten.
- Kontroller at strømadapteren oppfyller kravene i klausul 2.5 i IEC60950-1/EN60950-1/UL60950-1, og at den er testet og godkjent i henhold til nasjonale eller lokale standarder.

Informasjon om avhending og resirkulering



Symbolet med en søppelkasse på hjul med kryss over, som du finner på produktet, batteriet, dokumentasjonen og emballasjen, er en påminnelse om at alle elektroniske produkter og batterier må leveres til et mottakssted for spesialavfall når de ikke lenger er i bruk, og ikke kastes sammen med vanlig husholdningsavfall. Det er brukerens ansvar å avhende utstyret til et dertil egnet mottakssted for resirkulering av avfall fra elektrisk og elektronisk utstyr (WEEE) og batterier i henhold til lokal lovgivning.

Riktig innsamling og resirkulering av utstyret bidrar til å sikre at EEE-avfall resirkuleres på en måte som bevarer verdifulle materialer og beskytter menneskers helse og miljø. Feil håndtering, tilfeldig addelegelser, skader og/eller feil resirkulering på slutten av dets levetid kan være skadelig for helse og miljø. Hvis du trenger mer informasjon om hvor og hvordan du kan levere inn EEE-avfall, ber vi deg kontakte lokale myndigheter, renovasjonsetaten eller forhandleren, eller du kan gå til <http://consumer.huawei.com/en/>.

Reduksjon av farlige stoffer

Denne enheten og eventuelt elektrisk tilbehør til den er kompatibel med lokale gjeldende forskrifter for begrensning av bruk av bestemte farlige stoffer i elektrisk og elektronisk utstyr, så som EU REACH, RoHS og batteriforskrifter (der slike følger med) osv. For samvarserklæringer om REACH og RoHS, se <http://consumer.huawei.com/certification>.

Overholdelse av EU-forordninger

Erklæring

Huawei Technologies Co., Ltd. erklærer at denne enheten B311s-220 er i samsvar med de grunnleggende kravene og øvrige relevante bestemmelser i direktiv 2014/53/EU.

Den nyeste og gyldige versjonen av samvarserklæringen finnes på <http://consumer.huawei.com/certification>.

Denne enheten kan brukes i alle EUs medlemsland.

Følg nasjonale og lokale bestemmelser der enheten brukes.

Bruk av enheten kan begrenses, avhengig av det lokale nettverket.

Restriksjoner på 2,4 GHz-båndet:

Norge: Dette underavsnittet gjelder ikke for det geografiske området i en radius på 20 km rundt sentrum i Ny-Ålesund.

ErP-produktinformasjon

Huawei Technologies Co., Ltd. erklærer herved at våre produkter følger EUs direktiver for energirelaterte produkter (ErP) 2009/125/EC. For detaljert informasjon om ErP og brukerhåndbøkene som kreves av Commission Regulation, gå til: <http://consumer.huawei.com/en/certification>.

Frekvensbånd og sendestyrke

(a) Frekvensbånd der radioutstyret opererer i: Enkelte band kan være utilgjengelige i alle land eller alle områder. Ta kontakt med den lokale mobiloperatøren for mer informasjon.

(b) Den maksimale radiofrekvenseffekten som overføres i frekvensbåndene der radioutstyret opererer i: Den maksimale effekten for alle band er mindre enn den høyeste grenseverdien som er spesifisert i den tilhørende harmoniserte standarden.

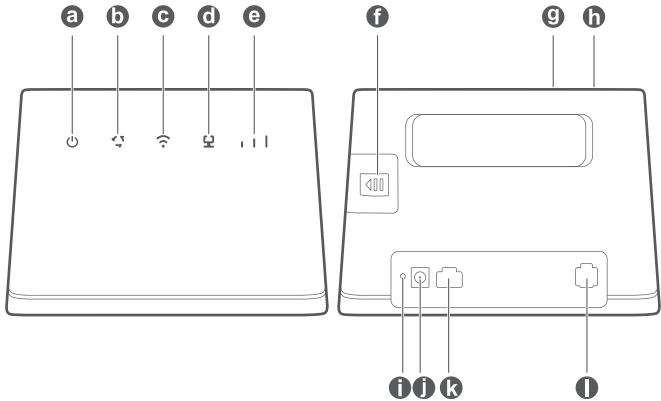
De nominelle grensene til frekvensbåndene og sendeeffekten (utstrålt og/eller gjennomført) som gjelder for dette radioutstyret er som følger: GSM 900: 37 dBm, GSM 1800: 34 dBm, WCDMA 900/2100: 25.7 dBm, LTE Band 1/3/7/8/20: 25.7 dBm, Wi-Fi 2.4G: 20 dBm.

Tilbehør og programvareinformasjon

En del tilbehør er valgfritt i enkelte land eller regioner. Ekstraustyr kan kjøpes fra en autorisert leverandør etter behov. Det anbefales følgende tilbehør:

Adaptare: HW-120100X01 (X representerer de forskjellige pluggtypene som brukes, som kan enten være C, U, J, E, B, A, I, R, Z eller K, avhengig av området)
Programvareversjonen er 8.0.1.1 (H130SP6C00). Programvareoppdateringer skal utgis av produsenten for å fikse feil eller forbedre funksjoner etter at produktet har blitt gitt ut. Alle programvareversjoner som er utgitt av produsenten er verifisert og er i samsvar med tilhørende regler.
Alle RF parametre (for eksempel frekvensområde og utgangseffekt) er utilgjengelige for brukeren, og kan ikke endres av brukeren.
For den nyeste informasjonen om tilbehør og programvare, se DoC (konformitetserklæring) på <http://consumer.huawei.com/certification>.
Besøk <http://consumer.huawei.com/en/support/hotline> for å finne oppdaterte telefonnumre og e-postadresser for landet eller regionen du bor i.

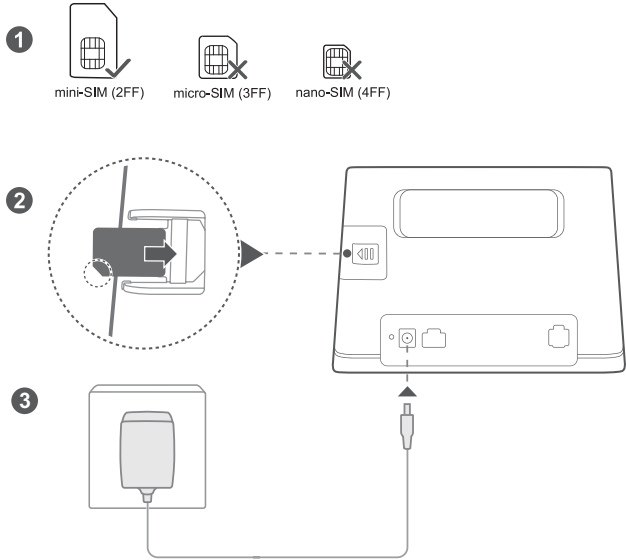
Tuotteen yleiskuvaus



a	Virran merkkivalo	b	Verkon tilan merkkivalo
c	Wi-Fi®-merkkivalo	d	LAN/WAN-merkkivalo
e	Signaalinvahvuuden merkkivalo	f	SIM-korttipaikka
g	WPS-painike	h	Virtapainike
i	Palauta-painike	j	Virran tulo
k	LAN/WAN-portti	l	Lankapuhelimen portti

Aloittaminen

Vaihe 1: SIM-kortin asentaminen



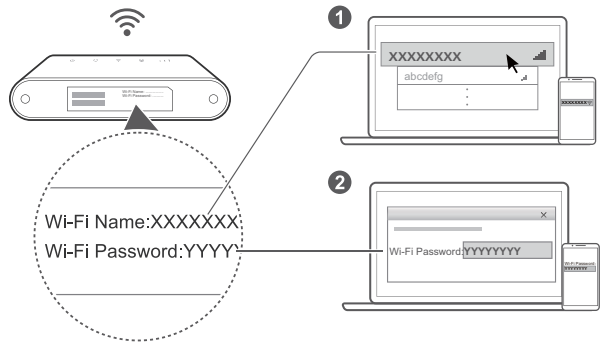
Aseta oikeanlainen SIM-kortti SIM-korttipaikkaan yllä olevan kaavion mukaisesti ja yhdistä sitten verkkolaite reitittimeen. Reititin käynnistyy automaattisesti ja etsii saatavilla olevia mobiiliverkkoja.

Merkkivalot:

	Syaani/sininen/keltainen: Yhdistetty LTE-/3G-/2G-verkkoon.
	Valkoinen: Mitä enemmän signaalipalkkeja, sitä voimakkaampi signaali.

Älä aseta tai poista SIM-korttia, kun reititin on käynnissä, sillä se voi vaikuttaa suorituskykyyn tai vahingoittaa SIM-korttia.

Vaihe 2: Yhteyden muodostaminen reitittimen Wi-Fi-verkkoon



Kun reititin on yhdistetty mobiilidataverkkoon, voit yhdistää tietokoneen tai matkapuhelimen reitittimen Wi-Fi-verkkoon voidaksesi käyttää Internetiä. Katso Wi-Fi-verkon oletusnimi (**Wi-Fi Name**) ja salasana (**Wi-Fi Password**) reitittimen pohjassa tarrasta.

- Kun Wi-Fi-merkkivalo -merkkivalo palaa tasaisesti, Wi-Fi on käytössä. Kun haluat ottaa Wi-Fi-yhteyden käyttöön tai pois käytöstä, katso ohjeita reitittimen verkkopohjaiselta hallintisivulta.
- Muista vaihtaa Wi-Fi-verkon nimi ja salasana verkkopohjaisella hallintisivulla heti estääksesi Wi-Fi-verkkosi luvottoman käytön. Kun salasana on vaihdettu, yhteys reitittimen Wi-Fi-verkkoon täytyy muodostaa uudelleen.

Reitittimen hallinta

Voit hallita reititintä käyttämällä verkkopohjaista hallintasivua. Katso oletusarvoinen IP-osoite, salasana jne. reitittimen pohjassa tarrasta.

Lisätietoja on verkkopohjaisen hallintasivun ohjeosiossa.



- Muista vaihtaa ajoissa verkkopohjaisen hallintasivun oletuskirjautumissalasana, jotta luvattomat käyttäjät eivät voi muuttaa reitittimen asetuksia.
- Voit hallita reititintä käyttämällä **HUAWEI SmartHome -sovellusta**. Lataa skannaamalla alla oleva QR-koodi.

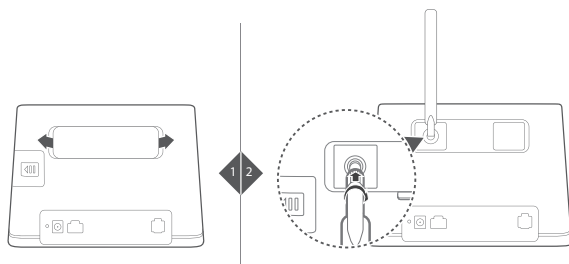


Valinnaiset määitykset

Ulkoisen antennin asentaminen

Perustarpeita varten suunnitellun sisään rakennetun antennin lisäksi voit asentaa reitittimeen ulkoisen antennin signaalin vastaanoton parantamista varten. Ota yhteyttä operaattoriin, jos haluat ostaa antennin.

- Sammuta reititin ja irrota verkkolaite ennen ulkoisen antennin asentamista.
- Ulkoinen antenni sopii vain sisäkäyttöön. Älä käytä ulkoista antennia ukkosmyrskyjen aikana.
- Käytä vain operaattorin toimittamaa ulkoista antennia.



Turvallisuutta koskevat tiedot

Copyright © Huawei Technologies Co., Ltd. 2018. Kaikki oikeudet pidätetään.

TÄMÄN ASIAKIRJAN TARKOITUS ON AINOASTAAN ANTAA TIETOA, EIKÄ SIIHEN SISÄLLY MINKÄÄNLAISIA TAKUITA.

LTE on ETSI:n tavaramerkki.

Wi-Fi®, Wi-Fi CERTIFIED -logo ja Wi-Fi-logo ovat Wi-Fi Alliancen tavaramerkkejä.

Tietosuojaikäytäntö

Lisätietoja henkilökohtaisten tietojesi käytöstä ja suojauksesta saat tutustumalla Huaweiin tietosuojaikäytäntöön osoitteessa <http://consumer.huawei.com/privacy-policy>.

Ohjelmistopäivitys

Jatkamalla laitteen käyttöä ilmaiset lukeneesi seuraavan sisällön ja hyväksyväsi sen ehdot:

Jotta voimme tarjota parempaa palvelua, laite saa automaattisesti ohjelmiston päivitystiedot Huaweiilta tai operaattorilta, kun Internet-yhteys on muodostettu.

Prosessi kuluttaa mobiilidataa ja käyttää laitteesi yksilöllivää tunnistetta (IMEI/SN) ja palveluntarjoajan verkon tunnusta (PLMN) laitetta varten saatavana olevien päivitysten tarkistamiseen.

Lisäksi laite tukee tärkeiden päivitysten automaattista lataamista ja asennusta Huaweiilta tai operaattorilta kriittisissä tapauksissa. Toiminto on oletuksena käytössä.

Voit poistaa sen käytöstä tuotteen hallintasisuvoston asetusvalikon kautta (edellyttää kirjautumista).

Turvallisuutta koskevat tiedot

- Jotkin langattomat laitteet voivat vaikuttaa kuulolaitteiden tai sydämentahdistimien toimintaan. Kysy lisätietoja palveluntarjoajaltasi.
- Sydämentahdistinten valmistajat suosittelevat, että mahdollisten häiriöiden välttämiseksi laitetta pidetään vähintään 15 cm:n etäisyydellä sydämentahdistimesta. Jos käytät sydämentahdistinta, pidä laitetta tahdistimeen nähden vastakkaisella puolella äläkä kannu laitetta rintataskussasi.
- Ihanteellinen käyttölämpötila on 0 - 40 °C. Ihanteellinen varastointilämpötila on -20 - +70 °C. Ääriämpötilat voivat vahingoittaa puhelinta ja lisävarusteita.
- Säilytä laitetta ja lisävarusteita hyvin tuuletetussa ja viileässä tilassa suojattuna suoralta auringonvalolta. Älä peitä tai ympäröi laitetta pyyhkeillä tai muilla esineillä. Älä aseta laitetta säilytyskoteloon, jonka lämmönsiirtokyky on heikko, kuten rasiaan tai pussiin.
- Pidä laite loitolla lämmönlähteistä ja tulesta, kuten lämmittimistä, mikroaaltouuneista, liesistä, kuumavesivaraajista, lämpöpattereista ja kynttilöistä.
- Laite on asennettava ja sitä on käytettävä siten, että säteilylähteen ja kehon välissä on vähintään 20 cm vapaata tilaa.
- Hyväksyttömän tai yhteensopimattoman verkkovirtasovittimen, laturin tai akun käyttö voi aiheuttaa tulipalon, räjähdyksen tai muun vaaratilanteen.
- Valitse ainoastaan lisävarusteita, jotka laitteen valmistaja on hyväksynyt tätä mallia varten. Muun tyyppisten lisävarusteiden käyttö voi aiheuttaa takuun raukaamisen tai rikkoa paikallisia säädöksiä ja lakeja, minkä lisäksi se voi olla vaarallista. Kysy jälleenmyyjältä lisätietoja hyväksytyjen lisävarusteiden saatavuudesta omalla alueellasi.
- Pistoke toimii laitteen päävirtakytkimenä.
- Kytkeättävien laitteiden seinäpistorasia asennetaan laitteiden lähelle. Pistorasian on oltava helposti käytettävissä.
- Varmista, että verkkovirtasovitin on standardin IEC60950-1/EN60950-1/UL60950-1 kohdan 2.5 vaatimusten mukainen ja että se on testattu ja hyväksytty kansallisten tai paikallisten standardien mukaisesti.

Hävittämistä ja kierrätystä koskevat tiedot



Tuotteessa, akussa, asiakirjoissa tai pakkauksessa oleva symboli, jossa on pyörillä varustettu jäteastia, jonka yli on vedetty risti, muistuttaa, että kaikki elektroniikka tuotteen ja akut on vietävä erillisiin keräyspisteisiin niiden käyttöajan päätyttyä. Niitä ei saa hävittää kotitalousjätteiden mukana. Käyttäjä vastaa laitteiston hävittämistä käyttämällä erityistä keräyspistettä tai -palvelua sähkö- ja elektroniikkaromun (WEEE) ja akkujen kierrättämistä varten paikallisten lakien mukaisesti. Laitteiston asianmukainen keräminen ja kierrättäminen auttavat varmistamaan, että EEE-jäte kierrätetään tavalla, joka säilyttää arvokkaat materiaalit ja suojelee ihmisten terveyttä ja ympäristöä. Virheellinen käsittely, sattumanvarainen rikkoutuminen, vaurio ja/tai virheellinen kierrätys käyttöajan päätyttyä voi olla haitallista terveydelle ja ympäristölle. Lisätietoja EEE-romun hävittämisestä on saatavana paikallisilta viranomaisilta, jälleenmyyjältä, jätehuoltopalvelusta tai verkkosivustosta <http://consumer.huawei.com/en/>.

Vaarallisten aineiden vähentäminen

Tämä laite ja kaikki sähkötoimiset lisävarusteet noudattavat paikallisia soveltuvia määräyksiä tiettyjen vaarallisten aineiden käytön rajoittamisesta sähkö- ja elektroniikkalaitteissa, kuten EU REACH-, RoHS- ja Akut-määräykset (jos mukana) jne. REACH- ja RoHS-yhdenmukaisuusilmoitukset ovat saatavilla verkkosivustollamme <http://consumer.huawei.com/certification>.

Yhdenmukaisuus EU:n määräysten kanssa

Ilmoitus

Huawei Technologies Co., Ltd. vakuuttaa täten, että tämä laite B311s-220 on yhdenmukainen direktiivin 2014/53/EU olennaisten vaatimusten ja sen muiden asiaankuuluvien säännösten kanssa.

Vaatumustenmukaisuusvakuutuksen uusin ja voimassa oleva versio on luettavissa osoitteessa <http://consumer.huawei.com/certification>.

Tätä laitetta voidaan käyttää kaikissa EU:n jäsenvaltioissa.

Noudata laitteen käyttöpaikan kansallisia ja paikallisia säädöksiä.

Tämän laitteen käyttö voi olla kiellettyä tai rajoitettua, paikallisesta verkosta riippuen.

Rajoitukset 2,4 GHz:n taajuusalueella:

Norja: Tämä alakohta ei päde Ny-Ålesundin keskusta ympäröivällä, säteeltään 20 km olevalla maantieteellisellä alueella.

ErP-tuotetiedot

Huawei Technologies Co., Ltd. täten ilmoittaa, että sen tuotteet noudattavat energiaan liittyvien tuotteiden direktiiviä (ErP) 2009/125/EY. Komission asetuksen vaatimaa yksityiskohtaista tietoa ErP-direktiivistä ja käyttöohjeista löytyy osoitteesta: <http://consumer.huawei.com/en/certification>.

Taajuusalueet ja teho

(a) Taajuusalueet, joilla radiolaitte toimii: Jotkut alueet eivät välttämättä ole käytettävissä kaikissa maissa tai kaikilla alueilla. Kysy lisätietoja paikalliselta operaattoriltasi.

(b) Radiolaitteen toiminta-taajuusalueella lähetettävän radiotaajuuden maksimitheho: Kaikkien taajuusalueiden maksimitheho on pienempi kuin asianmukaisen harmonisoidun standardin suurin raja-arvo.

Tätä radiolaitetta koskevat taajuusalueiden ja lähetystehon (säteilevä ja/tai johdettu) nimellisarajat ovat seuraavat: GSM 900: 37 dBm, GSM 1800: 34 dBm, WCDMA 900/2100: 25.7 dBm, LTE Band 1/3/7/8/20: 25.7 dBm, Wi-Fi 2.4G: 20 dBm.

Lisävaruste- ja ohjelmistotiedot

Jotkin lisävarusteet ovat valinnaisia tietyissä maissa tai tietyillä alueilla. Valinnaisia lisävarusteita voi ostaa tarvittaessa lisensoidulta toimittajalta. Seuraavat lisävarusteet ovat suositeltavia:

Sovittimet: HW-120100X01 (X tarkoittaa eri tyyppistä pistoketyyppiä, joka voi olla alueesta riippuen joko C, U, J, E, B, A, I, R, Z tai K)

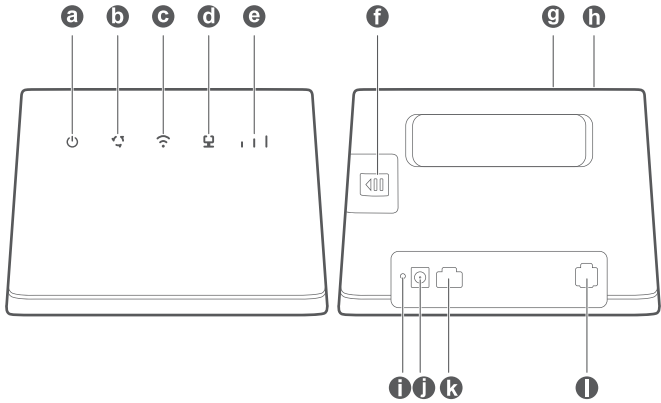
Tuotteen ohjelmistoversio on 8.0.1.1 (H130SP6C00). Valmistaja julkaisee ohjelmistopäivityksiä korjatakseen virheitä tai parannellakseen tuotetta sen lanseerauksen jälkeen. Kaikki valmistajan lanseeraamat ohjelmistoversiot on tarkistettu, ja ne noudattavat yhä asianmukaisia sääntöjä.

Kaikki RF-parametrit (kuten taajuusalue ja lähtöteho) eivät ole käyttäjän saatavilla, eikä hän voi muuttaa niitä.

Tuoreimmat tiedot lisävarusteista ja ohjelmistosta on DoC:ssa (vaatimustenmukaisuusvakuutus) osoitteessa <http://consumer.huawei.com/certification>.

Katso maasi tai alueesi tukipalvelujen uusimmat puhelinnumerot ja sähköpostiosoitteet osoitteesta <http://consumer.huawei.com/en/support/hotline>.

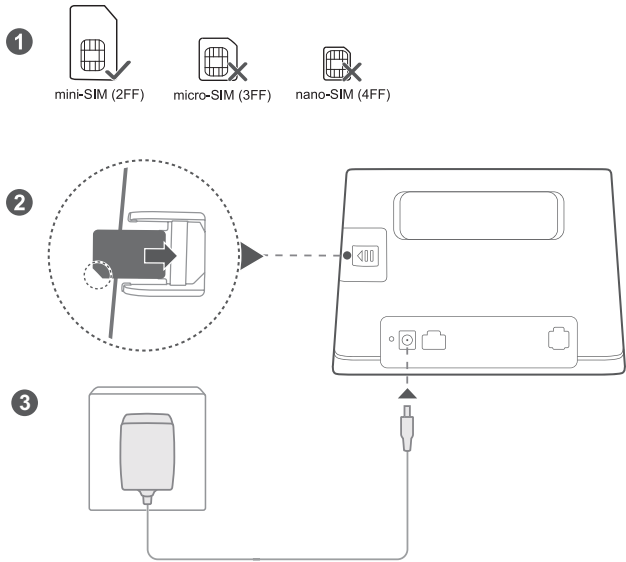
Pregled proizvoda



a	Indikator napajanja	b	Indikator statusa mreže
c	Wi-Fi® indikator	d	Indikator LAN/WAN
e	Indikator jačine signala	f	Utor za SIM karticu
g	WPS gumb	h	Gumb za uključivanje/isključivanje
i	Gumb za resetiranje	j	Ulaz za napajanje
k	LAN/WAN priključak	l	Priključak za telefonsku liniju

Prvi koraci

Korak 1: Umetanje SIM kartice



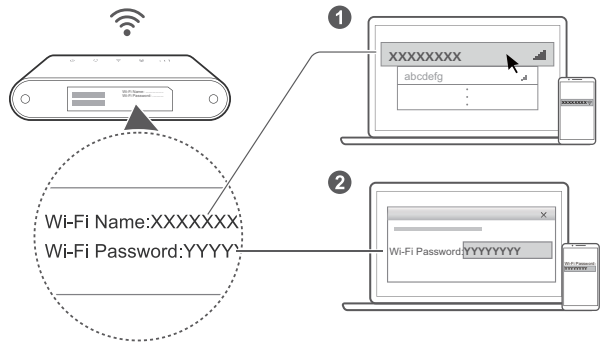
Odaberite pravilnu SIM karticu i umetnite je u Utor za SIM karticu, kao što je prikazano na prethodnoj ilustraciji, a zatim prilagodnik napajanja priključite u usmjernik. Usmjernik će se automatski uključiti i tražiti dostupne mobilne mreže.

Pokazivači:

 Indikator statusa mreže	Cijan/plavo/žuto: Povezano s LTE/3G/2G mrežom.
 Indikator jačine signala	Bijela: Više crtica signala pokazuje da je signal bolji.

 Ne umećite niti ne uklanjajte SIM karticu dok je usmjernik pokrenut, jer to može utjecati na izvedbu ili oštetiti SIM karticu.

Korak 2: Povezivanje s Wi-Fi mrežom vašeg usmjernika



Kada se usmjernik poveže s mobilnom podatkovnom mrežom, računalo ili mobilni telefon možete povezati s Wi-Fi mrežom usmjernika kako biste pristupili internetu. Pogledajte naljepnicu na dnu usmjernika i potražite zadani naziv Wi-Fi mreže (**Wi-Fi Name**) i lozinku (**Wi-Fi Password**).

- 
- Kada Wi-Fi indikator  neprekidno svijetli, Wi-Fi mreža je omogućena. Kako biste omogućili ili onemogućili Wi-Fi, pogledajte web-stranicu za upravljanje usmjernikom.
 - Na web-stranici za upravljanje usmjernikom ne zaboravite promijeniti naziv Wi-Fi mreže i lozinku kako biste spriječili neovlašteni pristup vašoj Wi-Fi mreži. Jednom kad promijenite lozinku, potrebno je ponovo se povezati s Wi-Fi mrežom usmjernika.

Upravljanje vašim usmjernikom

Usmjernikom možete upravljati pomoću web-stranice za upravljanje. Pogledajte naljepnicu na dnu na usmjerniku i potražite zadanu IP adresu, lozinku itd. Dodatne informacije možete potražiti u odjeljku na web-stranici za upravljanje.



- Na web-stranici za upravljanje ne zaboravite promijeniti zadanu lozinku za prijavu kako biste spriječili neovlaštene korisnike da mijenjaju postavke usmjernika.
- Usmjernikom možete upravljati i pomoću **Aplikacija HUAWEI SmartHome**. Za preuzimanje skenirajte QR kôd u nastavku.



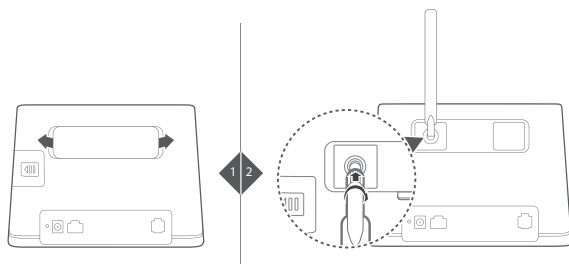
Izborne konfiguracije

Instaliranje vanjske antene

Osim ugrađenih antena za zadovoljavanje osnovnih potreba, možete ugraditi i vanjsku antenu usmjernika kako biste poboljšali prijam signala. Za kupnju antene obratite se svom operateru.



- Prije ugradnje vanjske antene Isključite usmjernik i uklonite adapter za napajanje.
- Vanjska antena prikladna je samo za upotrebu u zatvorenim prostorima. Vanjsku antenu ne koristite tijekom grmljavinskog nevremena.
- Koristite jedino vanjsku antenu koje isporučuje vaš operater.



Informacije o sigurnosti

Autorska prava © Huawei Technologies Co., Ltd. 2018. Sva prava pridržana.

OVAJ DOKUMENT SLUŽI ISKLJUČIVO U INFORMATIVNE SVRHE I NE PREDSTAVLJA JAMSTVO BILO KOJE VRSTE.

LTE je zaštitni znak tvrtke 3GPP.

Wi-Fi®, logotip Wi-Fi CERTIFIED i logotip Wi-Fi zaštitni su znakovi tvrtke Wi-Fi Alliance.

Pravila o privatnosti

Kako biste bolje razumjeli kako koristimo i štitimo vaše osobne informacije, pročitajte Pravila o privatnosti na <http://consumer.huawei.com/privacy-policy>.

Ažuriranje softvera

Nastavkom uporabe ovog uređaja potvrđujete da ste pročitali i složili se sa sljedećim sadržajem:

Kako bi vam pružio bolju uslugu, ovaj će uređaj automatski pribaviti informacije o ažuriranju softvera od tvrtke Huawei ili vašeg operatera nakon povezivanja s internetom. Ovaj će postupak trošiti mobilne podatke i potreban je pristup jedinstvenom identifikatoru vašeg uređaja (IMEI/SN) i ID-ju mreže davatelja usluge (PLMN) kako bi se provjerilo treba li uređaj ažurirati. Osim toga, ovaj uređaj podržava automatsko preuzimanje i instalaciju važnih ažuriranja iz tvrtke Huawei ili vašeg operatera u hitnim slučajevima. Ta je funkcija automatski omogućena. Kako biste onemogućili tu funkciju, prijavite se na web mjesto za upravljanje proizvodom i izvršite potrebne promjene u izborniku postavki.

Informacije o sigurnosti

- Neki bežični uređaji mogu utjecati na rad slušnih aparata ili srčanih elektrostimulatora. Za više informacija obratite se svom davatelju usluga.
- Proizvođači srčanih elektrostimulatora preporučuju da se održava najmanja udaljenost od 15 cm između uređaja i srčanog elektrostimulatora kako bi se izbjegle moguće smetnje elektrostimulatora. Rabite li srčani elektrostimulator, uređaj držite na strani suprotnoj od elektrostimulatora i ne nosite ga u prednjem džepu.
- Idealna radna temperatura je od 0°C do 40°C. Idealna temperatura skladištenja je od -20°C do +70°C. Prekomjerna vrućina ili hladnoća mogu oštetiti uređaj ili dodatnu opremu.
- Uređaj i dodatnu opremu čuvajte na dobro prozračenom i hladnom mjestu, podalje od izravnog sunčevog svjetla. Uređaj ne stavljajte u kutije niti prekrivajte ručnicima ili drugim predmetima. Uređaj ne stavljajte u spremnik sa slabim rasipanjem topline, primjerice u kutiju ili torbu.
- Uređaj držite podalje od izvora topline, primjerice grijača, mikrovalnih pećnica, štednjaka, grijača vode, radijatora ili svijeća.
- Uređaj treba postaviti i rabiti uz minimalni razmak od 20 cm između radijatora i vašeg tijela.
- Uporaba neodobrenog ili nekompatibilnog adaptera, punjača ili baterije može uzrokovati požar, eksploziju ili druge opasnosti.
- Izaberite samo onu dodatnu opremu koja je odobrena za uporabu s ovim modelom od strane proizvođača uređaja. Uporaba bilo kakve druge vrste dodatne opreme može poništiti jamstvo, kršiti lokalne propise i zakone, a može biti i opasna. Kontaktirajte svojeg trgovca za informacije o dostupnosti odobrene opreme u vašem području.
- Utikač napajanja ima funkciju uređaja za isključivanje.
- Za uređaje koji se priključuju u utičnicu, utičnica mora biti postavljena u blizini uređaja i lako dostupna.
- Pazite da adapter odgovara zahtjevima navedenim u članku 2.5 standarda IEC60950-1/EN60950-1/UL60950-1 te da je testiran i odobren u skladu s nacionalnim ili lokalnim standardima.

Informacije o odlaganju i recikliranju



Prekriženi znak spremnika za otpad na vašem proizvodu, bateriji, literaturi ili ambalaži podsjetnik je da se svi elektronički proizvodi i baterije moraju zasebno odlagati na kraju svog životnog vijeka; ne smije ih se odlagati u uobičajenu kantu za smeće zajedno s komunalnim otpadom. Odgovornost je korisnika da odloži opremu koristeći određeno reciklažno dvorište za zasebno recikliranje otpadne električne i elektroničke opreme (WEEE) te baterija sukladno lokalnim zakonima. Odgovarajuće prikupljanje i recikliranje opreme pomaže osigurati da se otpadna električna i elektronička oprema reciklira na način kojim se čuvaju vrijedni materijali i štiti ljudsko zdravlje i okolinu. Neodgovarajuće korištenje, slučajni lom, oštećenja i/ili neodgovarajuće recikliranje na kraju njihovog životnog vijeka može biti štetno za zdravlje i okolinu. Za dodatne informacije o tome gdje i kako odložiti vašu otpadnu električnu i elektroničku opremu obratite se lokalnim vlastima, maloprodajnom trgovcu ili službi za komunalni otpad ili posjetite web-stranicu <http://consumer.huawei.com/en/>.

Smanjenje opasnih tvari

Ovaj uređaj te bilo kakvi električni dodaci sukladni su s važećim lokalnim propisima o ograničenju uporabe određenih opasnih tvari u električnoj i elektroničkoj opremi, kao što je EU REACH, RoHS te propisima o baterijama (gdje je primjenjivo). Za izjave o sukladnosti s propisima REACH i RoHS posjetite našu web-stranicu na <http://consumer.huawei.com/certification>.

Usklađenost s propisima EU

Izjava

Ovim putem poduzeće Huawei Technologies Co., Ltd. izjavljuje da je ovaj uređaj B311s-220 sukladan s osnovnim zahtjevima i ostalim pripadajućim odredbama Direktive br. 2014/53/EU.

Najnovija se valjana inačica IU-a (Izjava o usklađenosti) može pregledati na <http://consumer.huawei.com/certification>.

Ovaj se uređaj može upotrebljavati u svim državama članicama EU-a.

Pridržavajte se nacionalni i lokalni zakonskih propisa gdje se uređaj upotrebljava.

Ovaj uređaj može imati ograničenu uporabu ovisno o lokalnoj mreži.

Ograničenja za pojas od 2,4 GHz:

Norveška: Ovaj pododjeljak nije primjenjiv na zemljopisno područje unutar polumjera od 20 km od centra Ny-Ålesunda.

ErP podaci o proizvodu

Poduzeće Huawei Technologies Co., Ltd. ovime izjavljuje da su njezini proizvodi u skladu s Direktivom o energetski srodnim proizvodima (ErP) 2009/125/EZ. Za detaljne informacije o ErP-u i korisničkim priručnicima zahtjevanim regulativom posjetite: <http://consumer.huawei.com/en/certification>.

Frekvencijski pojasevi i snaga

(a) Frekvencijski pojasevi u kojima radi radijska oprema: Neki pojasevi možda nisu dostupni u svim državama ili svim područjima. Obratite se lokalnom operateru kako biste saznali više pojedinosti.

(b) Najveća snaga radijske frekvencije koja se emitira u frekvencijskim pojasevima u kojima djeluje radijska oprema: Najveća snaga za sve pojaseve manja je od najveće granične vrijednosti koju propisuje Harmonizirani standard.

Nominalne granice frekvencijskih pojasa i snage prijenosa (emitirane i/ili provedene) koji se primjenjuju na ovu radijsku opremu su sljedeći: GSM 900: 37 dBm, GSM 1800: 34 dBm, WCDMA 900/2100: 25.7 dBm, LTE Band 1/3/7/8/20: 25.7 dBm, Wi-Fi 2.4G: 20 dBm.

Informacije o dodatnoj opremi i softveru

Određena dodatna oprema u nekim zemljama ili regijama dolazi kao opcija. Dodatna oprema se prema potrebi može kupiti od licenciranog dobavljača. Preporučuje se sljedeća dodatna oprema:

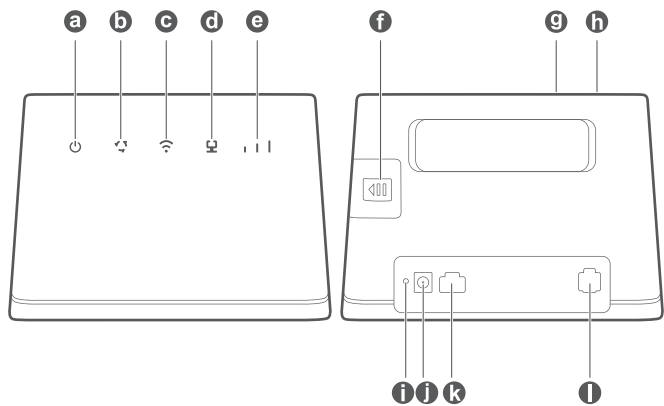
Adapteri: HW-120100X01 (X predstavlja različite vrste priključaka koji mogu biti C, U, J, E, B, A, I, R, Z ili K, u zavisnosti od vaše regije)

Softverska verzija uređaja je 8.0.1.1 (H130SP6C00). Softverska ažuriranja objavljuje proizvođač da bi riješio pogreške ili da bi poboljšao funkcije nakon objavljivanja proizvoda. Sve softverske verzije koje objavljuje proizvođač provjerene su i sukladne sa svim važećim pravilima.

Svi parametri radiofrekvencije (primjerice frekvencijski raspon i izlazna snaga) nisu dostupni korisniku i korisnik ih ne može mijenjati.

Najnovije podatke o dodatnom priboru i softveru potražite u potvrdi o usklađenosti na <http://consumer.huawei.com/certification>.

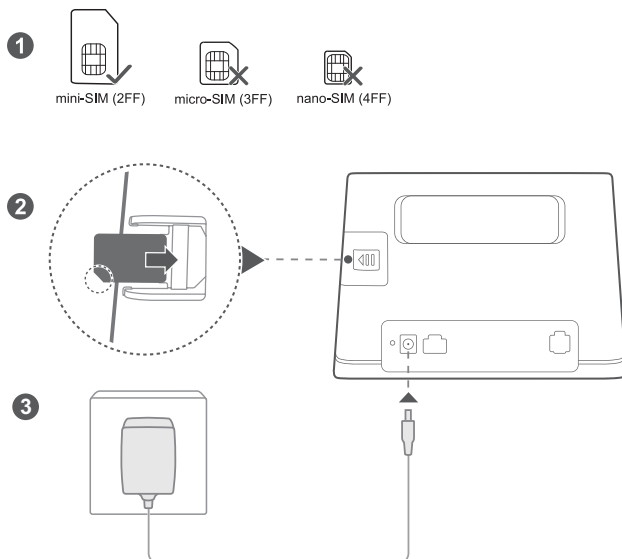
Na adresi <http://consumer.huawei.com/en/support/hotline> možete pronaći nedavno ažurirane informacije o broju telefona službe za podršku i adresu e-pošte za svoju državu ili regiju.



a	Indikator napajanja	b	Indikator stanja omrežja
c	Indikator Wi-Fi®	d	Indikator LAN/WAN
e	Indikator moči signala	f	Reža za kartico SIM
g	Gumb WPS	h	Gumb za vklop/izklop
i	Gumb Reset	j	Vhod za napajanje
k	Vrata LAN/WAN	l	Priključek stacionarne telefonske linije

Uvod

1. korak: Namestitev kartice SIM



Izberite pravilno kartico SIM in je vstavite v Reža za kartico SIM, kot je prikazano na prejšnji sliki, nato priključite napajalnik na usmerjevalnik. Usmerjevalnik se bo samodejno vklopil in poiskal razpoložljiva mobilna omrežja.

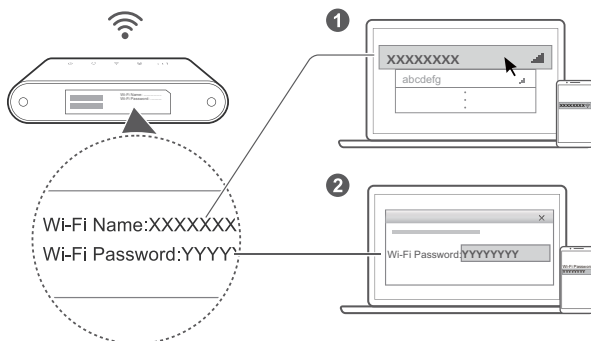
Indikatorji:

 Indikator stanja omrežja	Cianova/modra/rumena: Povezava z omrežjem LTE/3G/2G.
 Indikator moči signala	Bela: Več črtic signala označuje močnejši signal.



Ne vstavljajte in ne odstranjujte kartice SIM, ko usmerjevalnik deluje, ker bi to lahko vplivalo na delovanje kartice SIM in jo poškodovalo.

2. korak: Vzpostavljanje povezave z omrežjem Wi-Fi vašega usmerjevalnika



Ko usmerjevalnik vzpostavi povezavo z mobilnim podatkovnim omrežjem, lahko za dostop do interneta svoj računalnik ali mobilni telefon povežete z omrežjem Wi-Fi usmerjevalnika. Za privzeto ime Wi-Fi omrežja (**Wi-Fi Name**) in geslo (**Wi-Fi Password**) glejte nalepko na dnu na usmerjevalniku.



- Če Indikator Wi-Fi  neprekinjeno sveti, je Wi-Fi omogočen. Če želite omogočiti ali onemogočiti Wi-Fi, glejte stran spletnega upravljanja usmerjevalnika.
- Takoj spremenite ime omrežja Wi-Fi in geslo na strani spletnega upravljanja, da preprečite nepooblaščen dostop do svojega omrežja Wi-Fi. Ko spremenite geslo, morate znova vzpostaviti povezavo z omrežjem Wi-Fi usmerjevalnika.

Upravljanje usmerjevalnika

Usmerjevalnik lahko upravljate na strani spletnega upravljanja usmerjevalnika. Za privzeti naslov IP, geslo itd., glejte nalepko na dnu na usmerjevalniku.

Več informacij je na voljo v razdelku na strani spletnega upravljanja.



- Zagotovite, da hitro spremenite privzeto geslo za prijavo na stran spletnega upravljanja, da nepooblaščenim uporabnikom preprečite spreminjanje nastavitev usmerjevalnika.
- Usmerjevalnik lahko upravljate tudi s pomočjo **Aplikacija HUAWEI SmartHome**. Za prenos skenirajte kodo QR spodaj.



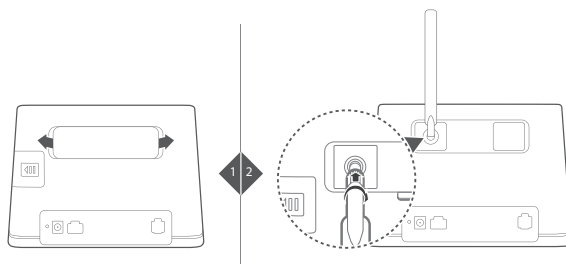
Izbirne konfiguracije

Namestitev zunanje antene

Poleg vgrajene antene za osnovne potrebe, lahko na usmerjevalnik namestite zunanjo anteno za boljši sprejem signala. Za nakup antene se obrnite na operaterja.



- Izklopite usmerjevalnik in pred namestitvijo zunanje antene odklopite napajalnik.
- Zunanja antena je primerna samo za uporabo v zaprtih prostorih. Ne uporabljajte zunanje antene med nevihto.
- Uporabljajte samo zunanjo anteno, ki jih ponuja vaš operater.



Varnostne informacije

Copyright © Huawei Technologies Co., Ltd. 2018. Vse pravice pridržane.

TA DOKUMENT JE ZGOLJ INFORMATIVEN IN NE DAJE OSNOVE ZA NOBENA JAMSTVA.

LTE je blagovna znamka podjetja ETSI.

Wi-Fi®, logotip Wi-Fi CERTIFIED in logotip Wi-Fi so blagovne znamke Wi-Fi Alliance.

Pravilnik o zasebnosti

Če želite bolje razumeti, kako uporabljamo in varujemo vaše osebne podatke, preberite pravilnik o zasebnosti na naslovu <http://consumer.huawei.com/privacy-policy>.

Posodobitev programske opreme

Z nadaljnjo uporabo naprave potrjujete, da ste prebrali naslednjo vsebino in se strinjate z njo:

Ta naprava lahko po vzpostavitvi povezave z internetom z namenom zagotavljanja boljše storitve od družbe Huawei ali vašega ponudnika storitev mobilne telefonije samodejno pridobi informacije za posodobitev programske opreme. Pri tem pride do prenosa podatkov po mobilnem omrežju, potreben pa je tudi dostop do enoličnega identifikatorja naprave (IMEI/SN) in omrežnega ID-ja ponudnika storitev (PLMN) zaradi preverjanja, ali je potrebna posodobitev naprave.

Ta naprava tudi podpira samodejni prenos in namestitve pomembnih posodobitev iz podjetja Huawei ali od vašega operaterja v nujnih primerih. Ta funkcija je privzeto omogočena. Če jo želite onemogočiti, se prijavite na spletnem mestu za upravljanje izdelka in v meniju z nastavitvami opravite ustrezne spremembe.

Varnostne informacije

- Nekatere brezžične naprave lahko vplivajo na delovanje pripomočkov za sluh ali srčnih spodbujevalnikov. Za dodatne informacije se obrnite na ponudnika storitev.
- Proizvajalci srčnih spodbujevalnikov priporočajo, da je med napravo in srčnim spodbujevalnikom vsaj 15 cm razdalje, da se prepreči morebitno motenje. Če uporabljate spodbujevalnik, naprave ne držite na strani telesa, na kateri je vstavljen, in je ne nosite v prednjem žepu.
- Najprimernejše delovne temperature so od 0 °C do 40 °C, najprimernejše temperature za hrambo pa od -20 °C do +70 °C. Ekstremna vročina ali mraz lahko poškodujeta napravo ali dodatke.
- Napravo in dodatke hranite v dobro prezračenem in hladnem prostoru, stran od neposrednega vira svetlobe. Naprave ne zavijajte v brisače ali pokrivajte z drugimi predmeti. Naprave ne postavljajte v vsebnik s slabim oddajanjem toplote, kot je na primer škatla ali torba.
- Napravo hranite stran od virov toplote in ognja, kot so grelec, mikrovalovna pečica, kuhinjska pečica, grelec za vodo, radiator ali sveča.
- Napravo namestite tako, da bo med grelcem in vašim telesom vsaj 20 cm razdalje.
- Uporaba neodobrenega ali nezdružljivega napajalnika, polnilnika ali baterije lahko povzroči požar, eksplozijo ali druge nevarnosti.
- Izberite samo dodatke, ki jih je za uporabo s tem modelom odobril proizvajalec naprave. Če uporabljate katere koli druge tipe dodatkov, lahko pride do razveljavitve garancije, z njimi lahko kršite lokalne predpise in zakone, to pa je lahko tudi nevarno. Za informacije o razpoložljivosti odobrenih dodatkov na vašem območju se obrnite na svojega prodajalca.
- Vtičnik služi kot prekinitevna naprava.
- Za naprave, ki se vključijo, naj bo vtičnica v bližini naprav in lahko dostopna.
- Prepričajte se, da napajalnik ustreza zahtevam člena 2.5 iz smernice IEC60950-1/EN60950-1/UL60950-1 in da je bil preizkušen in odobren v skladu z državnimi ali lokalnimi standardi.

Informacije o odlaganju in recikliranju



Simbol prečiščenega smetnjaka na vašem izdelku, bateriji, v dokumentaciji ali na embalaži vas opozarja, da je treba po zaključku njihove življenjske dobe vse elektronske izdelke in baterije odstraniti na mesta za ločeno zbiranje odpadkov, ter da se jih ne sme odlagati med običajne gospodinjstevske odpadke. Uporabnik je odgovoren za oddajo opreme na določeno zbirališče ali obrat za ločeno recikliranje odpadne električne in elektronske opreme (OEEO) in baterij v skladu z lokalnimi zakoni.

Pravilno odstranjevanje in recikliranje vaše opreme zagotavlja, da se odpadki EEO reciklirajo na način, ki ohranja dragocene materiale in varuje zdravje ljudi in okolja, saj lahko nepravilno ravnanje, naključno razbitje, poškodba in/ali nepravilno recikliranje ob koncu življenjske dobe škodi zdravju in okolju. Za več informacij o tem, kje in kako lahko odstranite svojo odpadno EEO, se obrnite na lokalne organe oblasti, prodajalca ali službo za odstranjevanje gospodinjstevskih odpadkov, ali pa obiščite spletno mesto <http://consumer.huawei.com/en/>.

Zmanjšanje nevarnih snovi

Naprava in morebitni električni pripomočki so v skladu z lokalnimi veljavnimi predpisi o omejevanju uporabe nekaterih nevarnih snovi v električni in elektronski opremi, kot so odredbe EU REACH, RoHS in Baterije (kjer so vključene) itd. Za izjave o skladnosti glede REACH in RoHS obiščite naše spletno mesto <http://consumer.huawei.com/certification>.

Skladnost s predpisi EU

Izjava

Družba Huawei Technologies Co., Ltd. izjavlja, da je ta naprava B311s-220 skladna z bistvenimi zahtevami in drugimi ustreznimi določbami Direktive 2014/53/EU. Najnovejšo in veljavno različico izjave o skladnosti si lahko ogledate na spletnem mestu <http://consumer.huawei.com/certification>.

To napravo je mogoče uporabljati v vseh državah članicah EU.

Upoštevajte nacionalne in lokalne predpise na območju uporabe naprave.

Uporaba te naprave je morda omejena, kar je odvisno od lokalnega omrežja.

Omejitev v 2,4-GHz pasu:

Norveška: Ta podrazdelek ne velja za geografsko območje v radiju 20 km od centra mesta Ny-Ålesund.

Informacije o izdelku ErP

Družba Huawei Technologies Co., Ltd. izjavlja, da so njeni izdelki skladni z Direktivo 2009/125/ES o izdelkih, povezanih z energijo (ErP). Podrobne informacije o direktivi ErP in uporabniških priročnikih, ki jih zahteva Uredba Komisije, najdete na spletnem mestu: <http://consumer.huawei.com/en/certification>.

Frekvenčni pasovi in moč

(a) Frekvenčni pasovi, v katerih deluje radijska oprema: Nekateri pasovi morda ne bodo na voljo v vseh državah ali območjih. Za več podrobnosti se obrnite na lokalnega operaterja.

(b) Maksimalna radiofrekvenčna moč, prenesena v frekvenčnih pasovih, v katerih deluje radijska oprema: Maksimalna moč je pri vseh pasovih manj kot največja mejna vrednost, določena v povezanih harmoniziranih standardih.

Frekvenčni pasovi in nazivne mejne vrednosti za (sevalno in/ali prevodno) oddajanje moči, ki veljajo za to radijsko opremo, so naslednji: GSM 900: 37 dBm, GSM 1800: 34 dBm, WCDMA 900/2100: 25.7 dBm, LTE Band 1/3/7/8/20: 25.7 dBm, Wi-Fi 2.4G: 20 dBm.

Informacije o dodatni in programski opremi

Nekateri dodatki so v nekaterih državah ali regijah izbirni. Izbirne dodatke je po potrebi mogoče kupiti pri pooblaščenem trgovcu. Naslednji dodatki so priporočeni:

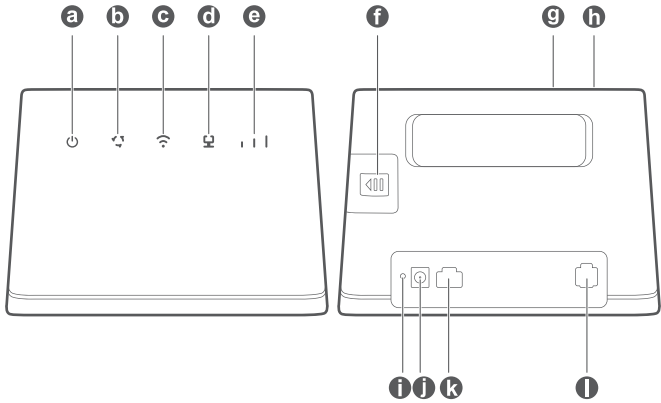
Napajalniki: HW-120100X01 (X predstavlja različne vrste vtičev, ki so lahko C, U, J, E, B, A, I, R, Z ali K, odvisno od vaše regije)

Različica programske opreme izdelka je 8.0.1.1 (H130SP6C00). Proizvajalec bo po dajanju izdelka v promet objavil posodobitve programske opreme za odpravljanje hroščev in izboljšanje funkcij. Vse različice programske opreme, ki jih je objavil proizvajalec, so preverjene in še vedno skladne z zadevnimi predpisi.

Uporabniku niso dostopni vsi parametri RF (na primer, frekvenčni razpon in izhodna moč) in tudi spreminjati ne more vseh.

Za najnovejše informacije o dodatni in programski opremi glejte izjavo o skladnosti na naslovu <http://consumer.huawei.com/certification>.

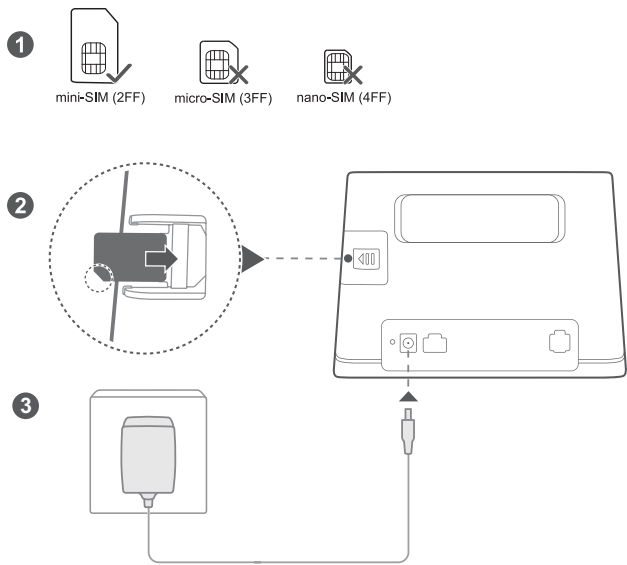
Obiščite <http://consumer.huawei.com/en/support/hotline>, kjer boste našli najnovejšo telefonsko številko in e-poštni naslov za svojo državo ali regijo.



a	Indicator alimentare	b	Indicator stare rețea
c	Indicator Wi-Fi®	d	Indicator LAN / WAN
e	Indicator de intensitate a semnalului	f	slotul cartelei SIM
g	Buton WPS	h	Buton de pornire
i	Buton de resetare	j	Alimentare
k	Port LAN / WAN	l	Indicator linie telefonică fixă

Noțiuni de bază

Pasul 1: Instalarea cartei SIM



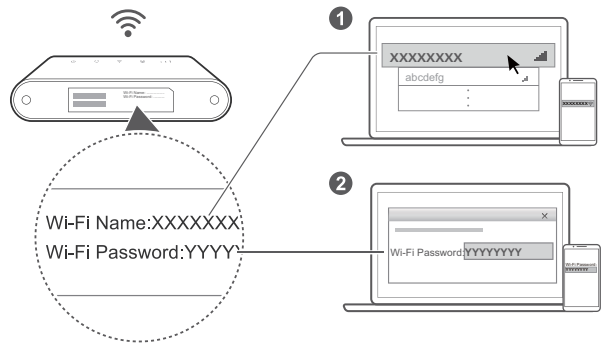
Alegeți cartela SIM corectă și introduceți-o în slotul cartei SIM după cum se arată în diagrama anterioară și apoi conectați alimentatorul la router. Routerul va porni automat și va căuta rețelele mobile disponibile.

Indicatori:

	Cyan / Albastru / Galben: Conectat la o rețea LTE / 3G / 2G.
	Alb: Mai multe bare de semnale indică un semnal mai puternic.

Nu introduceți și nu scoateți cartela SIM când routerul funcționează, deoarece acest lucru poate afecta performanța cartei SIM sau o poate deteriora.

Pasul 2: Conectarea la rețeaua Wi-Fi a routerului



Odată ce routerul a fost conectat la o rețea de date mobile, puteți conecta calculatorul sau telefonul mobil la rețeaua Wi-Fi a routerului pentru a accesa Internetul. Consultați eticheta de pe partea inferioară a routerului pentru a afla numele implicit al rețelei Wi-Fi (**Wi-Fi Name**) și parola (**Wi-Fi Password**).

- Dacă LED-ul Indicator Wi-Fi este aprins continuu, rețeaua Wi-Fi este activă. Pentru a activa sau a dezactiva rețeaua Wi-Fi, vizitați pagina de administrare a routerului.
- Schimbați numele și parola rețelei Wi-Fi din pagina de administrare pentru a împiedica accesarea neautorizată a rețelei dvs. Wi-Fi. După schimbarea parolei, va trebui să vă reconectați la rețeaua Wi-Fi a routerului.

Administrarea routerului

Puteți administra routerul din pagina de administrare a acestuia. Consultați eticheta de pe partea inferioară a routerului pentru a afla adresa IP implicită, parola ș.a.m.d.

Puteți găsi mai multe informații în pagina de administrare.



- Schimbați parola de autentificare implicită a paginii de administrare pentru a preveni modificarea setărilor routerului de către utilizatori neautorizați.
- De asemenea, puteți administra routerul cu ajutorul aplicației **HUAWEI SmartHome**. Scanați codul QR de mai jos pentru a descărca aplicația.



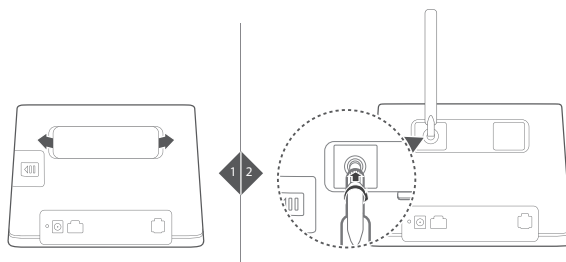
Configurații opționale

Instalarea antenei externe

În plus față de antena încorporată, concepută pentru a vă satisface nevoile de bază, puteți instala o antenă externă pe router, pentru a îmbunătăți recepția semnalului. Contactați operatorul de rețea pentru a achiziționa antena.



- Opriți routerul și deconectați adaptorul de alimentare înainte de a instala antena externă.
- Antena externă este adecvată numai pentru utilizare în interior. Nu utilizați antena externă în timpul furtunilor.
- Utilizați numai antena externă furnizată de operatorul dvs. de rețea.



Informații despre siguranță

Copyright © Huawei Technologies Co., Ltd. 2018. Toate drepturile rezervate.

ACEST DOCUMENT ARE EXCLUSIV UN SCOP INFORMATIV ȘI NU REPREZINTĂ NICIUN FEL DE GARANȚIE.

LTE este o marcă comercială a ETSI.

Wi-Fi®, emblema Wi-Fi CERTIFIED și emblema Wi-Fi sunt mărci comerciale ale Wi-Fi Alliance.

Politica de confidențialitate

Pentru a înțelege mai bine modul în care utilizăm și protejăm informațiile dvs. personale, citiți Politica de confidențialitate, la adresa <http://consumer.huawei.com/privacy-policy>.

Actualizarea software-ului

Continuarea utilizării acestui dispozitiv denotă că ați citit și sunteți de acord cu următoarele:

Pentru a vă oferi servicii mai bune, acest dispozitiv va primi automat informații despre actualizări de software de la Huawei sau operatorul de rețea după conectarea la Internet. Acest proces va folosi date mobile și are nevoie de acces la numărul unic de identificare al dispozitivului (IMEI/Număr de serie) și de ID-ul operatorului de rețea (PLMN) pentru a verifica dacă dispozitivul dumneavoastră poate fi actualizat.

În plus, acest dispozitiv permite descărcările automate și instalarea actualizărilor importante de la Huawei sau operatorul de rețea în cazuri de urgență. Această funcție este activată implicit. Pentru a dezactiva această funcție, vă puteți conecta la site-ul web de administrare a produsului și puteți face modificările corespunzătoare în meniul Setări.

Informații despre siguranță

- Unele dispozitive fără fir ar putea afecta performanța aparatelor auditive sau a stimulatoarelor cardiace. Consultați furnizorul dvs. de servicii pentru mai multe informații.
- Producătorii de stimulatoare cardiace recomandă să se păstreze o distanță minimă de 15 cm între un dispozitiv și stimulatorul cardiac, pentru a evita eventualele interferențe cu stimulatorul cardiac. Dacă folosiți un stimulator cardiac, utilizați dispozitivul în partea opusă față de stimulatorul cardiac și nu purtați dispozitivul în buzunarul din față.
- Temperaturile ideale de funcționare sunt între 0 °C și 40 °C. Temperaturile ideale de depozitare sunt între -20 °C și +70 °C. Căldura extremă sau frigul extrem pot deteriora dispozitivul sau accesoriile.
- Păstrați dispozitivul și accesoriile sale într-o zonă bine ventilată, ferit de razele directe ale soarelui. Nu înconjurați și nu acoperiți dispozitivul cu prosoape sau alte obiecte. Nu puneți dispozitivul într-un recipient cu o disipare slabă de căldură, cum ar fi o cutie sau o pungă.
- Feriți dispozitivul de sursele de căldură și flăcără, cum ar fi un radiator, un cuptor cu microunde, încălzitor de apă sau o lumânare.
- Acest dispozitiv trebuie instalat și utilizat la o distanță minimă de 20 cm între radiator și corpul dvs.
- Utilizarea unui încărcător sau a unei baterii incompatibile sau neaprobate poate produce incendii, explozii sau alte situații periculoase.
- Alegeți doar accesorii aprobate pentru utilizarea cu acest model de către producătorul dispozitivului. Utilizarea oricărui alt tip de accesoriu poate duce la anularea garanției, poate reprezenta o încălcare a reglementărilor și legislației locale și poate fi periculoasă. Luați legătura cu magazinul de desfacere pentru informații despre disponibilitatea accesorilor aprobate disponibile în zona dvs.
- Mufa de alimentare are scopul de a servi ca dispozitiv de deconectare.
- Pentru dispozitivele conectabile la rețeaua electrică, priza de curent trebuie instalată în apropierea dispozitivelor și trebuie să fie ușor accesibilă.
- Aveți grijă ca adaptorul de alimentare să respecte cerințele Clauzei 2.5 din IEC60950-1/EN60950-1/UL60950-1 și să fie testat și aprobat în conformitate cu standardele naționale și locale.

Informații referitoare la eliminare și reciclare



Simbolul pubelă cu roți tăiată de pe produs, baterie, documentație sau de pe ambalaj vă reamintesc faptul că toate produsele electronice și bateriile trebuie depuse la puncte de colectare selectivă a deșeurilor la finalul perioadei acestora de folosire; acestea nu trebuie eliminate împreună cu deșeurile menajere. Utilizatorul are responsabilitatea eliminării echipamentului prin intermediul unui punct de colectare selectivă sau al unui serviciu pentru reciclarea selectivă a deșeurilor de echipamente electrice și electronice (DEEE) și a bateriilor, în conformitate cu legislația locală.

Colectarea și reciclarea corectă a echipamentelor dvs. asigură reciclarea deșeurilor EEE într-un mod care conservă materialele valoroase și protejează sănătatea umană și mediul; manipularea incorectă, ruperea accidentală, avarierea și/sau reciclarea incorectă la finalul duratei sale de folosire pot fi dăunătoare pentru sănătate și mediul înconjurător. Pentru informații suplimentare despre locul și modul în care să depuneți deșeurile EEE, vă rugăm să vă adresați autorităților locale, distribuitorilor sau serviciului de eliminare a deșeurilor menajere sau să vizitați site-ul web <http://consumer.huawei.com/en/>.

Reducerea substanțelor periculoase

Acest dispozitiv și toate accesoriile electrice sunt conforme cu regulile locale aplicabile referitoare la restricționarea folosirii anumitor substanțe periculoase în echipamentele electrice și electronice, ca de exemplu REACH, RoHS și reglementările referitoare la baterii (dacă sunt incluse) etc. Pentru declarații de conformitate referitoare la REACH și RoHS, vă rugăm să vizitați site-ul nostru web <http://consumer.huawei.com/certification>.

Conformitatea cu reglementările UE

Declarație

Prin prezenta, Huawei Technologies Co., Ltd. declară că acest dispozitiv B3115-220 este în conformitate cu reglementările esențiale și cu alte prevederi relevante ale Directivei 2014/53/UE.

Cea mai recentă și valabilă versiune de DoC (Declarație de Conformitate) poate fi vizualizată la <http://consumer.huawei.com/certification>.

Acest dispozitiv poate fi utilizat în toate statele membre ale UE.

Respectați reglementările naționale și locale din zona în care este folosit dispozitivul.

Acest dispozitiv poate fi restricționat la utilizare, în funcție de rețeaua locală.

Restricții în banda de 2,4 GHz:

Norvegia: Această subsecțiune nu se aplică pentru zona geografică cu o rază de 20 km de la centrul Ny-Ålesund.

Informații despre produsele ErP

Huawei Technologies Co., Ltd. declară prin prezenta faptul că produsele acesteia sunt în conformitate cu Directiva de proiectare ecologică a produselor cu impact energetic (ErP) 2009/125/CE. Pentru informații detaliate despre ErP și manualele de utilizare solicitate de Regulamentul Comisiei, vizitați: <http://consumer.huawei.com/en/certification>.

Benzi de frecvență și putere

(a) Benzile de frecvență în care funcționează echipamentele radio: Este posibil ca unele benzi să nu fie disponibile în toate țările sau în toate zonele. Pentru detalii suplimentare, contactați-vă operatorul local.

(b) Puterea maximă de radio-frecvență transmisă în benzile de frecvență în care funcționează echipamentele radio: Puterea maximă pentru toate benzile este mai mică decât cea mai mare valoare limită specificată Standardul armonizat corespunzător.

Benzile de frecvență și limitele nominale ale puterii de transmisie (radiate și/sau conduse) aplicabile acestor echipamente radio sunt după cum urmează: GSM 900: 37 dBm, GSM 1800: 34 dBm, WCDMA 900/2100: 25.7 dBm, LTE Band 1/3/7/8/20: 25.7 dBm, Wi-Fi 2.4G: 20 dBm.

Informații despre accesorii și software

Unele accesorii sunt opționale în anumite state sau regiuni. La nevoie, accesoriiile opționale pot fi achiziționate de la un furnizor autorizat. Sunt recomandate următoarele accesorii:

Adaptoare: HW-120100X01 (X reprezintă diferitele tipuri de priză utilizate, care pot fi C, U, J, E, B, A, I, R, Z sau K, în funcție de regiune)

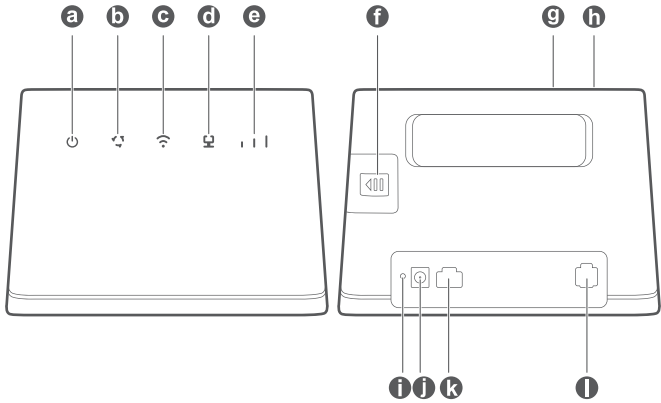
Versiunea software-ului produsului este 8.0.1.1 (H130SP6C00). Producătorul va lansa actualizări de software, pentru a remedia probleme sau pentru a îmbunătăți funcții după lansarea produsului. Toate versiunile de software lansate de către producător au fost verificate și sunt în conformitate cu regulile corespunzătoare.

Toți parametrii de RF (de exemplu, intervalul de frecvență și puterea de ieșire) nu sunt accesibili utilizatorului și nu pot fi modificați de către acesta.

Pentru cele mai recente informații despre accesorii și software, vă rugăm să consultați DoC (Declarația de conformitate) la <http://consumer.huawei.com/certification>.

Vizitați <http://consumer.huawei.com/en/support/hotline> pentru a afla adresa de e-mail și numărul pentru asistență actualizate pentru țara sau regiunea dvs.

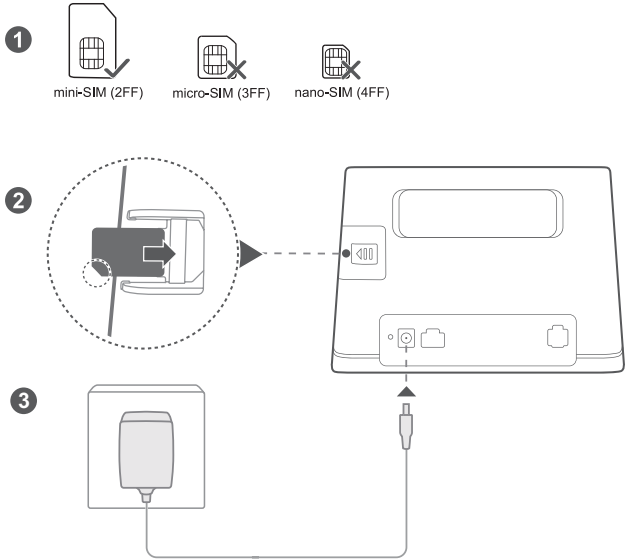
Gaminio apžvalga



a	Maitinimo indikatorius	b	Tinklo būsenos indikatorius
c	„Wi-Fi®“ indikatorius	d	LAN / WAN indikatorius
e	Signalų stiprumo indikatorius	f	SIM kortelės lizdas
g	WPS mygtukas	h	Maitinimo mygtukas
i	Nustatymo iš naujo mygtukas	j	Maitinimo įvadas
k	LAN / WAN prievadas	l	Fiksuotojo ryšio telefono prievadas

Pradžia

1 žingsnis. Kaip įdėti SIM kortelę



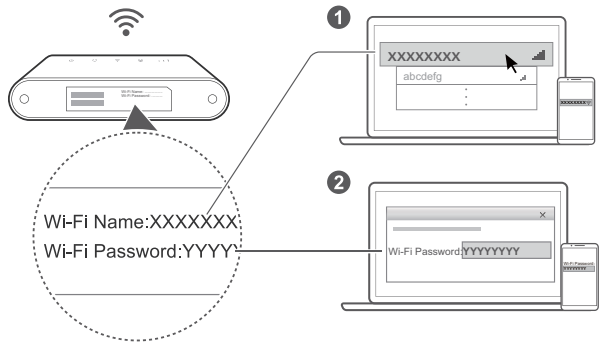
Pasirinkite tinkamą SIM kortelę ir įdėkite ją į SIM kortelės lizdas, kaip parodyta ankstesnėje diagramoje. Tada prijunkite maitinimo adapterį prie kelvedžio. Kelvedis įsijungs automatiškai ir ims ieškoti pasiekiamų mobiliojo ryšio tinklų.

Indikatoriai

	Žydras / mėlynas / geltonas: prisijungta prie LTE/3G/2G tinklo.
	Baltas: kuo daugiau signalo stulpelių, tuo stipresnis signalas.

Neįdėkite ir neišimkite SIM kortelės veikiant kelvedžiui, nes taip galite sutrikdyti įrenginio veikimą arba sugadinti SIM kortelę.

2 žingsnis. Prisijungimas prie kelvedžio „Wi-Fi“ tinklo



Prijungus kelvedį prie mobiliojo duomenų ryšio tinklo, galima prie kelvedžio suformuoto „Wi-Fi“ tinklo prijungti kompiuterį arba mobiliąjį telefoną ir naršyti internetą. Žr. kelvedžio etiketę apačioje, kur nurodytas numatytasis „Wi-Fi“ tinklo pavadinimas (**Wi-Fi Name**) ir slaptažodis (**Wi-Fi Password**).

- Jei indikatorius „Wi-Fi“ indikatorius šviečia nemirksėdamas, vadinasi, „Wi-Fi“ įjungtas. Norėdami įjungti arba išjungti „Wi-Fi“, žr. kelvedžio valdymo tinklalapį.
- Valdymo tinklalapyje būtinai operatyviai pasikeiskite „Wi-Fi“ tinklo pavadinimą ir slaptažodį, kad pašaliniai asmenys negalėtų prisijungti prie jūsų „Wi-Fi“ tinklo. Kai pakeisite slaptažodį, turėsite vėl prisijungti prie kelvedžio „Wi-Fi“ tinklo.

Kelvedžio valdymas

Kelvedis valdomas per jo valdymo tinklalapį. Žr. kelvedžio etiketę apačioje, kur rasite numatytąjį IP adresą, slaptažodį ir kt. Papildomos informacijos rasite valdymo tinklalapyje.



- Siekdami užtikrinti, kad pašaliniai asmenys negalėtų pakeisti kelvedžio nuostatų, nedelsdami pakeiskite numatytąjį valdymo tinklalapio prisijungimo slaptažodį.
- Kelvedį galima valdyti ir naudojantis **Programėlė „HUAWEI SmartHome“**. Nuskaitykite toliau pateiktą QR kodą ir atsisiųskite.

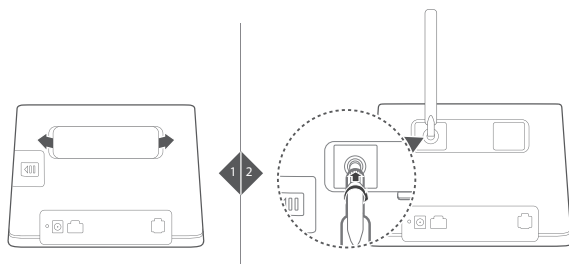


Pasirinktinės konfigūracijos

Išorinės antenos įrengimas

Be įtaisytosios antenos, suprojektuotos baziniams poreikiams tenkinti, galima ant kelvedžio papildomai sumontuoti išorinę anteną, kad pagerėtų signalo priėmimas. Susisiekite su savo tinklo operatoriumi ir įsigykite anteną.

- Prieš įrengdami išorinę anteną, išjunkite kelvedį ir atjunkite maitinimo adapterį.
- Išorinė antena gali būti naudojama tik patalpoje. Nenaudokite išorinės antenos perkūnijos metu.
- Naudokite tik savo tinklo operatoriaus pateiktą išorinę anteną.



Saugos informacija

Autorių teisės priklauso © „Huawei Technologies Co., Ltd. “ 2018. Visos teisės saugomos.

ŠIS DOKUMENTAS YRA TIK INFORMACINIO POBŪDŽIO IR NESUTEIKIA JOKIŲ GARANTIJŲ.

LTE yra ETSI prekybinis ženklas.

Wi-Fi®, logotipas „Wi-Fi CERTIFIED“ ir Wi-Fi logotipas yra „Wi-Fi Alliance“ prekių ženklai.

Privatumo politika

Kad geriau suprastumėte, kaip mes naudojame ir apsaugome jūsų asmeninę informaciją, perskaitykite privatumo politiką tinklalapyje <http://consumer.huawei.com/privacy-policy>.

Programinės įrangos naujinys

Toliau naudodami šį įrenginį, jūs patvirtinate, kad perskaitėte toliau pateiktą turinį ir su juo sutikote.

Kad būtų užtikrinta geresnė paslaugų kokybė, šis įrenginys automatiškai gauna programinės įrangos naujinimo informaciją iš „Huawei“ arba paslaugų teikėjo, kai prisijungia prie interneto. Šiam procesui bus naudojami mobilieji duomenys ir reikalinga prieiga prie unikalios jūsų įrenginio identifikatoriaus (IMEI/SN) ir paslaugų teikėjo tinklo ID (PLMN), siekiant nustatyti, ar jūsų įrenginį reikia atnaujinti.

Be to, šis įrenginys palaiko automatinį svarbių „Huawei“ arba jūsų paslaugų teikėjo naujinių atsisisuntimą ir įdiegimą skubios pagalbos atveju. Ši funkcija įjungta pagal numatytuosius nustatymus. Norėdami išjungti šią funkciją, prisijunkite prie gaminio valdymo svetainės ir atlikite atitinkamus pakeitimus nustatymų meniu.

Saugos informacija

- Kai kurie bėlaidžiai ryšio įtaisai gali turėti įtakos klausos aparatų ar širdies stimuliatorių veikimui. Išsamesnės informacijos teiraukitės paslaugų teikėjo.
- Širdies stimuliatorių gamintojai rekomenduoja išlaikyti mažiausiai 15 cm atstumą tarp įtaiso ir širdies stimuliatoriaus, siekiant išvengti galimų jo veiklos sutrikimų. Jei neįsijotė širdies stimuliatorių, laikykite įtaisą priešiną širdies stimuliatoriui pusėje ir nesinešiotė įtaiso priekinėje kišenėje.
- Geriausio veikimo temperatūra yra nuo 0 °C iki 40 °C. Geriausia laikymo temperatūra yra nuo –20 °C iki +70 °C. Dideliame karštyje arba šaltyje įtaisais arba jo priedais gali sugesti.
- Laikykite įtaisą ir priedus gerai vėdinamoje vietoje ir saugokite nuo tiesioginės saulės šviesos. Nevyniotė ir neuždenkite įtaiso rankšluosčiais arba kitais daiktais. Nedėkite įtaiso į šilumą prastai skleidančią tarą, pavyzdžiui, dėžutę arba maišelį.
- Laikykite įtaisą atokiai nuo šilumos ir liepsnos šaltinių, pavyzdžiui, šildytuvo, mikrobangų krosnelės, orkaitės, vandens šildytuvo, radiatoriaus arba žvakės.
- Įtaisą įrengti ir naudoti reikia taip, kad atstumas nuo jo spinduliuoio iki žmogaus kūno būtų mažiausiai 20 cm.
- Naudojant nepatvirtintą arba nesuderinamą maitinimo adapterį, įkroviklį arba bateriją gali kilti gaisro, sprogoimo arba kitas pavojus.
- Rinkitės tik tuos priedus, kuriuos įtaiso gamintojas patvirtino tinkamais naudoti su šiuo modeliu. Jei naudositė bet kokio kito tipo priedus, gali nustoti galioti garantija, galite pažeisti vietinius reglamentus ir įstatymus arba sukelti pavojų. Apie patvirtintų priedų įsigijimo galimybę tam tikroje vietovėje teiraukitės mažmeninio prekiautojo.
- Maitinimo kabelio kištukas atstoja atjungimo įtaisą.
- Jei įtaisai jungiami į elektros tinklą, elektros lizdas turi būti netoli įtaisų ir lengvai pasiekiamas.
- Įsitikinkite, ar maitinimo adapteris atitinka 2.5 paragrafo reikalavimus, išdėstytus IEC60950-1 / EN60950-1 / UL60950-1, ir ar buvo išbandytas ir patvirtintas pagal nacionalinius ir vietinius standartus.

Informacija apie atliekų tvarkymą ir perdirimą



Nubrauktas šiukšliadėžės ženklas, pateikiamas ant jūsų produkto, akumulatoriaus, literatūroje ar ant pakuotės primena, kad visi elektroniniai gaminiai bei akumulatoriai jų eksploatacijos pabaigoje turi būti nugabenti į atskirus atliekų surinkimo taškus, o ne įprastai išmesti kartu su buitinėmis atliekomis. Naudotojas privalo užtikrinti įrangą, nugabendamas ją į tam skirtą surinkimo tašką arba tarnybą, kur nebenaudojama elektros ir elektroninė įranga (EEA) ir akumulatoriai būtų atskirai perdirbti, laikantis vietos įstatymų.

Tinkamai surenkant ir nugabenant jūsų įrangą, padedama užtikrinti, kad EE atliekos būtų perdirbtos tausojant vertingus išteklius ir saugant žmonių sveikatą bei gamtą, nes netinkamas tvarkymas, atsitiktinis lūžis, apgadinimas ir (arba) netinkamas perdirbimas eksploatacijos laikotarpio pabaigoje gali būti žalingas sveikatai ir aplinkai. Papildomos informacijos apie tai, kur ir kaip palikti EE atliekas, gausite susisiekę su vietos savivaldybe, mažmeniniu ar buitinių atliekų surinkimo tarnyba, taip pat – apsilankę svetainėje <http://consumer.huawei.com/en/>.

Pavojingų medžiagų kiekio mažinimas

Šis įrenginys ir elektriniai priedai dera su vietoje galiojančiomis taisyklėmis dėl tam tikrų pavojingų medžiagų naudojimo elektros ir elektroninėje įrangoje apribojimo. Tokie apribojimai numatyti, pvz., ES REACH, „RoHS“ ir akumuliatorių (kur yra) reglamentuose ir pan. REACH ir „RoHS“ atitikties deklaracijų rasite mūsų interneto svetainėje <http://consumer.huawei.com/certification>.

Atitiktis ES reglamentams

Pareiškimas

Šiuo dokumentu bendrovė „Huawei Technologies Co., Ltd.“ pareiškia, kad šis įrenginys B311s-220 atitinka direktyvos 2014/53/EU pagrindinius reikalavimus ir kitus atitinkamus nuostatus.

Naujausią galiojančią „DoC“ (atitikties deklaracijos) versiją galima peržiūrėti adresu <http://consumer.huawei.com/certification>.

Šį prietaisą leidžiama naudoti visose Europos Sąjungos (ES) valstybėse narėse.

Laikykites įrenginio naudojimo vietovėje galiojančių šalies ir vietinių reglamentų.

Atsižvelgiant į vietinį tinklą, galimybės naudotis įrenginiu gali būti ribotos.

Ribojimas 2,4 GHz dažnio juostoje:

Norvegija. Šis skirsnis netaikomas geografinė teritorijai, esančiai 20 km spinduliu nuo Ny-Ålesund miesto centro.

„ErP“ gaminio informacija

Šiuo dokumentu „Huawei Technologies Co., Ltd.“ pareiškia, kad jos gaminiai atitinka su energija susijusių gaminių direktyvą („ErP“) 2009/125/EB. Išsamios informacijos dėl „ErP“ ir naudotojo vadovų, kurie reikalingi pagal Komisijos reglamentą, ieškokite adresu: <http://consumer.huawei.com/en/certification>.

Dažnio diapazonai ir galia

(a) Dažnio diapazonai, kuriais veikia radijo įranga: kai kurie diapazonai galimi ne visose šalyse ir regionuose. Išsamesnės informacijos kreipkitės į vietinį tinklo operatorių.

(b) Maksimali radijo dažnių galia, perduodama dažnio diapazonais, kuriais veikia radijo įranga: maksimali visų diapazonų galia yra mažesnė nei didžiausia ribinė vertė susijusiame darniajame standarte.

Dažnio diapazonų ir perduodamos galios (spinduliuojamos ir (arba) perduodamos) vardinės ribos, taikomos šiai radijo įrangai: GSM 900: 37 dBm, GSM 1800: 34 dBm, WCDMA 900/2100: 25.7 dBm, LTE Band 1/3/7/8/20: 25.7 dBm, Wi-Fi 2.4G: 20 dBm.

Priedų ir programinės įrangos informacija

Kai kurie priedai tam tikrose šalyse arba regionuose yra pasirenkami. Pasirenkamus priedus, jei reikia, galima įsigyti iš licenciją turinčio pardavėjo. Rekomenduojami toliau nurodyti priedai:

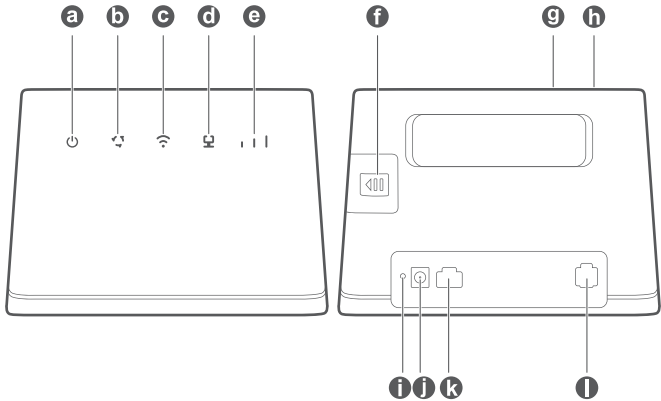
Adapteriai: HW-120100X01 (X reiškia skirtingus naudojamus kištukų tipus, kurie gali būti C, U, J, E, B, A, I, R, Z arba K, atsižvelgiant į regioną)

Gaminio programinės įrangos versija yra 8.0.1.1 (H130SP6C00). Programinės įrangos naujiniai išleidžiami gamintojo po gaminio išleidimo, kad pašalintų klaidas ir pagerintų veikimą. Visos gamintojo išleistos programinės įrangos versijos yra patikrintos ir atitinka susijusias taisykles.

Visi RD parametrai (pvz., dažnio diapazonas ir išvesties galia) yra nepasiekiami naudotojui, ir naudotojas negali jų pakeisti.

Naujausios informacijos apie priedus ir programinę įrangą rasite „DoC“ (atitikties deklaracijoje), esančioje <http://consumer.huawei.com/certification>.

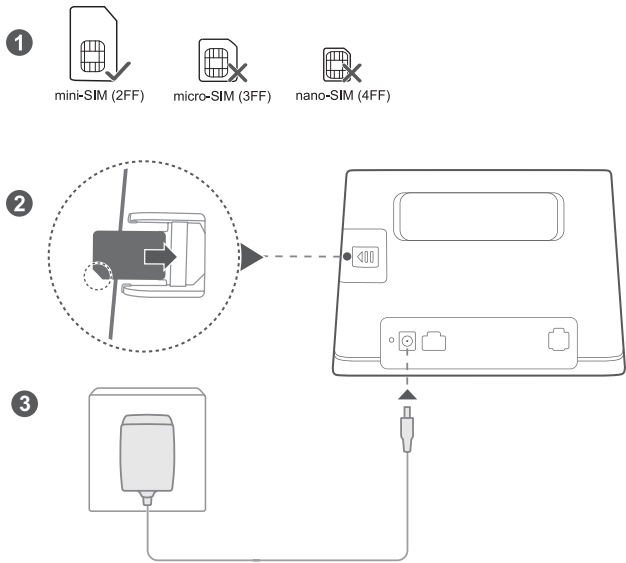
Apsilankykite adresu <http://consumer.huawei.com/en/support/hotline>, kur nurodyta šalies arba regiono klientų aptarnavimo linija ir el. pašto adresas.



a	Barošanas indikators	b	Tīkla statusa indikators
c	Wi-Fi® indikators	d	LAN/WAN indikators
e	Signāla stipruma indikators	f	SIM kartes slots
g	WPS poga	h	Barošanas poga
i	Atiestatišanas poga	j	Barošanas ievade
k	LAN/WAN ports	l	Fiksētās tālrunu līnijas ports

Darba sāksšana

1. darbība. SIM kartes uzstādīšana



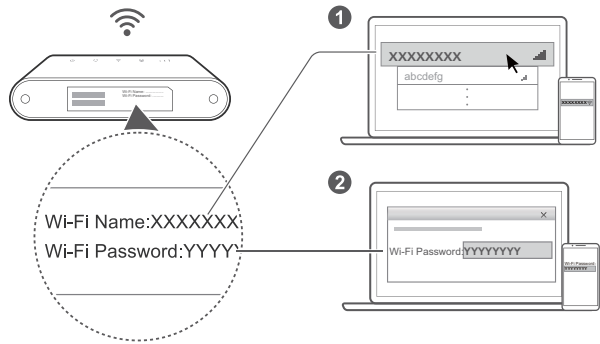
Izvēlieties pareizo SIM karti un ievietojiet to SIM kartes slots, kā parādīts iepriekšējā attēlā; pēc tam pievienojiet barošanas adapteri maršrutētājam. Maršrutētājs automātiski ieslēdzas un meklē pieejamos mobilo sakaru tīklus.

Indikatori.

	Ciāna/zila/dzeltena: izveidots savienojums ar LTE/3G/2G tīklu.
	Balta: jo vairāk signāla stabiņu, jo spēcīgāks ir signāls.

Neievietojiet un neizņemiet SIM karti maršrutētāja darbības laikā, jo tādējādi var tikt ietekmēta SIM kartes veikspēja vai karte var tikt bojāta.

2. darbība. Savienojuma izveide ar maršrutētāja Wi-Fi tīklu



Kad maršrutētājā ir izveidots savienojums ar mobilo datu tīklu, varat datorā vai mobilajā tālrunī izveidot savienojumu ar maršrutētāja Wi-Fi tīklu, lai piekļūtu internetam. Informāciju par noklusējuma Wi-Fi tīkla nosaukumu (**Wi-Fi Name**) un paroli (**Wi-Fi Password**) skatiet maršrutētāja etiķetē apakšdaļā.

- Ja indikators Wi-Fi indikators ir pastāvīgi izgaismots, tas nozīmē, ka Wi-Fi ir iespējots. Informāciju, kā iespējot vai atspējot Wi-Fi, skatiet maršrutētāja pārvaldības tīmekļa lapā.
- Pārvaldības tīmekļa lapā laicīgi nomainiet Wi-Fi tīkla nosaukumu un paroli, lai novērstu nesankcionētu piekļuvi jūsu Wi-Fi tīklam. Kad ir nomainīta parole, ir atkārtoti jāizveido savienojums ar maršrutētāja Wi-Fi tīklu.

Maršrutētāja pārvaldība

Varat pārvaldīt maršrutētāju, izmantojot tīmekļa pārvaldības lapu. Noklusējuma IP adresi, , kā arī citu informāciju skatiet uz maršrutētāja etiķetes apakšdaļā . Plašāka informācija ir pieejama tīmekļa pārvaldības lapā.



- Savlaicīgi nomainiet tīmekļa pārvaldības lapas noklusējuma pieteikšanās paroli, lai nepieļautu nesankcionētu lietotāju veiktas izmaiņas maršrutētāja iestatījumos.
- Varat arī pārvaldīt maršrutētāju, izmantojot **Lietotne HUAWEI SmartHome**. Skenējiet zemāk esošo QR kodu, lai lejupielādētu.



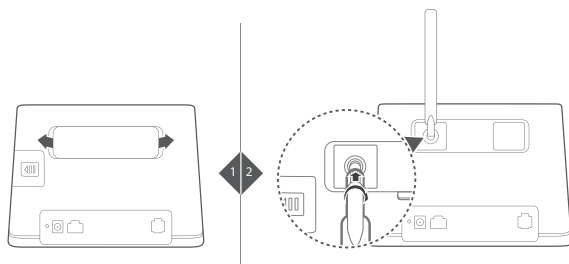
Neobligātas konfigurācijas

Ārējās antenas uzstādīšana

Papildus iebūvētajai antenai, kas ir paredzēta pamata funkcijām, varat arī maršrutētājam uzstādīt ārējās antenas, lai uzlabotu signāla uztveršanu. Lai iegādātos antenu, sazinieties ar mobilo sakaru sniedzēju.



- Pirms ārējās antenas uzstādīšanas izslēdziet maršrutētāju un atvienojiet barošanas adapteri no elektrotīkla.
- Ārējā antena ir piemērota tikai lietošanai iekštelpās. Neizmantojiet ārējo antenu pērķona negaisa laikā.
- Izmantojiet tikai mobilo pakalpojumu sniedzēja nodrošināto ārējo antenu.



Informācija par drošību

Copyright © Huawei Technologies Co., Ltd. 2018. Visas tiesības paturētas.

ŠIS DOKUMENTS IR TIKAI ATSAUCĒ UN NEIETVER NEKĀDA VEIDA GARANTIJAS.

LTE ir ETSI preču zīme.

Wi-Fi®, Wi-Fi CERTIFIED logotips un Wi-Fi logotips ir Wi-Fi Alliance preču zīmes.

Konfidencialitātes politika

Lai labāk izprastu, kā mēs izmantojam un aizsargājam jūsu personas informāciju, apmeklējiet tīmekļa vietni <http://consumer.huawei.com/privacy-policy>, lai skatītu mūsu konfidencialitātes politiku.

Programmatūras atjaunināšana

Turpinot izmantot šo ierīci, jūs norādāt, ka esat izlasījis un piekristat šādam saturam:

Lai nodrošinātu labāku pakalpojumu kvalitāti, pēc savienojuma izveides ar internetu šī ierīce no Huawei vai jūsu ierīces operatora automātiski iegūs informāciju par programmatūras atjauninājumiem. Šajā procesā tiks izmantoti mobilie dati, un nepieciešama piekļuve jūsu ierīces unikālajam identifikatoram (IMEI/SN) un pakalpojumu sniedzēja tīkla ID (PLMN), lai pārbaudītu, vai šī ierīce ir jāatjaunina.

Turklāt ārkārtas gadījumos šī ierīce atbalsta svarīgu atjauninājumu automātisku lejupielādi no Huawei vai jūsu operatora un instalēšanu. Šī funkcija ir iespējota pēc noklusējuma. Lai atspējotu šo funkciju, pieskieties produktu pārvaldības tīmekļa vietnē un iestatījumu izvēlnē veiciet atbilstošās izmaiņas.

Informācija par drošību

- Dažas bezvadu ierīces var ietekmēt dzirdes aparātu vai elektrokardiostimulatoru darbību. Lai iegūtu papildinformāciju, sazinieties ar pakalpojumu sniedzēju.
- Elektrokardiostimulatoru ražotāji iesaka ievērot vismaz 15 cm attālumu starp ierīci un elektrokardiostimulatoru, lai novērstu iespējamus elektrokardiostimulatora traucējumus. Ja izmantojat elektrokardiostimulatoru, lietojiet ierīci elektrokardiostimulatoram pretējā pusē un nenēsājiet ierīci priekšējā kabatā.
- Piemērotākā ekspluatācijas temperatūra ir no 0 °C līdz 40 °C. Piemērotākā uzglabāšanas temperatūra ir no –20 °C līdz +70 °C. Pārāk liels karstums vai aukstums var sabojāt ierīci vai piederumus.
- Glabājiet ierīci labi ventilējamās un siltās telpās un nenovietojiet to tiešos saules staros. Neapīniet un neapsedziet ierīci ar dvieļiem vai citiem priekšmetiem. Neievietojiet ierīci tvertnē ar vāju siltuma izkliedi, piemēram, kastēs vai maišā.
- Turiet ierīci attālkā no karstumu izstarojošiem avotiem un uguns, piemēram, mikroviļņu krāns, plīts, sildītāja, radiatora un sveces.
- Šī ierīce jāuzstāda un jālieto ar minimālo attālumu 20 cm starp radiatoru un ķermeni.
- Izmantojot neapstiprinātu vai nesaderīgu strāvas adapteri, lādētājs vai akumulators var izraisīt aizdegšanos, eksploziju vai citu risku.
- Šim modeļim lietojiet tikai ierīces ražotāja apstiprinātus piederumus. Izmantojot cita veida aprīkojumu, var tikt ietekmēta garantija, var tikt pārkāpti vietējie noteikumi un likumi un var rasties bīstamas situācijas. Lai saņemtu informāciju par apstiprinātu piederumu pieejamību savā teritorijā, lūdz, sazinieties ar mazumtirgotāju.
- Strāvas kontaktdakša ir paredzēta ierīces atvienošanai.
- Ja ierīci var pievienot kontaktligzdai, kontaktligzda ir jāuzstāda ierīces tuvumā un tai ir jābūt ērti pieejamai.
- Nodrošiniet, lai strāvas adapteris atbilstu IEC60950-1/EN60950-1/UL60950-1 noteikumu 2.5 punktam un tas būtu pārbaudīts un apstiprināts saskaņā ar valsts vai vietējiem standartiem.

Informācija par likvidēšanu un utilizāciju



Pārsvitrotais atkritumu tvertnes simbols uz produkta, akumulatora, dokumentācijas vai iepakojuma atgādina, ka visi elektroniskie produkti un akumulatori pēc to lietošanas beigām ir jānogādā atsevišķos atkritumu savākšanas punktos; tos nedrīkst izmest parastajos saimniecības atkritumos. Lietotāja pienākums ir atbrīvoties no iekārtas, izmantojot noteikto savākšanas punktu vai pakalpojumu elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumu (WEEE) un akumulatoru atsevišķai pārstrādei, saskaņā ar vietējiem tiesību aktiem.

Iekārtu pareiza savākšana un pārstrāde palīdz nodrošināt, ka elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumi tiek pārstrādāti, lai saglabātu vērtīgus materiālus un aizsargātu cilvēku veselību un vidi; nepareiza apstrāde, netīša saplēšana, bojāšana un/vai nepareiza pārstrāde pēc iekārtas lietošanas beigām var kaitēt veselībai un videi. Lai saņemtu plašāku informāciju par elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumu nodošanas vietām un veidu, lūdz, sazinieties ar vietējām valsts iestādēm, mazumtirgotāju vai saimniecības atkritumu savākšanas dienestu vai apmeklējiet vietni <http://consumer.huawei.com/en/>.

Bīstamo vielu daudzuma samazināšana

Šī ierīce un tās elektriskie piederumi, ja tādi ir, atbilst vietējiem spēkā esošajiem noteikumiem par noteiktu bīstamu vielu lietošanas ierobežošanu elektriskajās un elektroniskajās ierīcēs, piemēram, ES REACH, RoHS un akumulatoru (ja tādi ir) noteikumiem utt. Lai skatītu atbilstības deklarācijas par REACH un RoHS, lūdz, apmeklējiet mūsu vietni <http://consumer.huawei.com/certification>.

Atbilstība ES normatīvajiem aktiem

Paziņojums

Ar šo Huawei Technologies Co. Ltd. paziņo, ka šī ierīce B311s-220 atbilst Direktīvas 2014/53/ES pamatprasībām un citiem piemērojamiem nosacījumiem.

Jaunāko, spēkā esošo atbilstības deklarācijas versiju varat skatīt vietnē <http://consumer.huawei.com/certification>.

Šo ierīci var izmantot visās ES dalībvalstīs.

Ievērojiet valsts līmeņa un vietējos noteikumus ierīces izmantošanas vietās.

Uz šo ierīci var attiekties darbības ierobežojumi atkarībā no vietējā tīkla.

Ierobežojumi 2,4 GHz joslā

Norvēģija. Šī apakšsadaļa neattiecas uz ģeogrāfisko apgabalu 20 km rādiusā no Nīloesunna centra.

ErP izstrādājuma informācija

Huawei Technologies Co., Ltd. ar šo paziņo, ka tā izstrādājumi atbilst direktīvai 2009/125/EK (ErP), kurā norādītas prasības ar enerģiju saistītiem ražojumiem.

Detalizētu informāciju par direktīvu ErP un par lietotāja rokasgrāmatām, kas nepieciešamas saskaņā ar komisijas regulu, skatiet šeit: <http://consumer.huawei.com/en/certification>.

Frekvenču josla un jauda

(a) Frekvenču joslas, kurās radio aprīkojums darbojas: Atsevišķas joslas var nebūt pieejamas visās valstīs vai reģionos. Lai iegūtu papildinformāciju, sazinieties ar vietējo mobilo sakaru operatoru.

(b) Maksimālā radiofrekvenču pārraidītā jauda frekvenču joslās, kuras radio aprīkojums darbojas: maksimālā jauda visām joslām ir mazāka kā saistošajos harmonijas standartos norādītā augstākā robežvērtība.

Frekvenču joslas un izstarotās jaudas (raidītās un/vai vadītās) nominālvērtības attiecas uz šo radio aprīkojumu, kā norādīts tālāk: GSM 900: 37 dBm, GSM 1800: 34 dBm, WCDMA 900/2100: 25.7 dBm, LTE Band 1/3/7/8/20: 25.7 dBm, Wi-Fi 2.4G: 20 dBm.

Piederumi un programmatūras informācija

Daži piederumi noteiktās valstīs vai reģionos ir neobligāti. Neobligātos piederumus pēc vajadzības var iegādāties no licencēta piegādātāja. Ieteicams iegādāties tālāk norādītos piederumus:

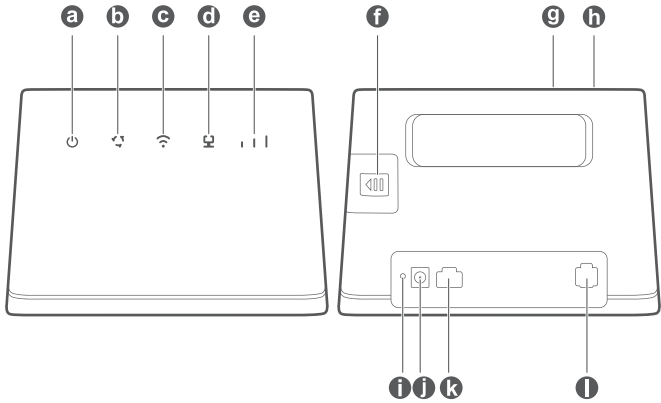
Adapteri: HW-120100X01 (X attēlo dažādus lietoto spraudņu veidus, kas var būt vai nu C, U, J, E, B, A, I, R, Z, vai K atkarībā no jūsu reģiona)

Produkta programmatūras versija: 8.0.1.1 (H130SP6C00). Ražotājs izlaidis programmatūras atjauninājumus, lai labotu kļūdas vai uzlabotu funkcijas pēc produkta izlaišanas. Visas ražotāja izlaistās programmatūras versijas ir pārbaudītas un joprojām saderīgas ar saistītajiem noteikumiem.

Visi RF parametri (piemēram, frekvenču diapazons un izvades jauda) lietotājam nav pieejami, un lietotājs tos nevar mainīt.

Jaunāko informāciju par programmatūru un piederumiem skatiet atbilstības deklarācijā šeit: <http://consumer.huawei.com/certification>.

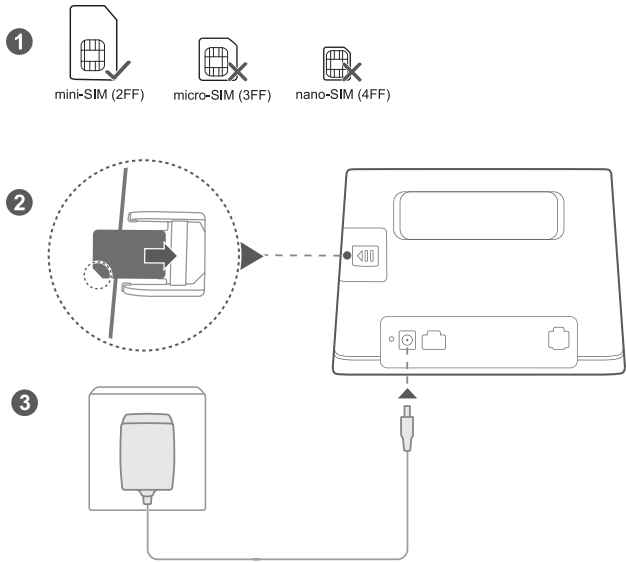
Lai uzzinātu jaunāko uzzīņu tālruna numuru un e-pasta adresi savā valstī vai reģionā, apmeklējiet <http://consumer.huawei.com/en/support/hotline>.



a	Toitenäidik	b	Võrgu oleku näidik
c	Wi-Fi® näidik	d	LANi/WANi näidik
e	Signaali tugevuse näidik	f	SIM-kaardi pesa
g	WPS-nupp	h	Toitenupp
i	Lähtestamisnupp	j	Toitesisend
k	LAN/WAN-port	l	Lauatelefoni port

Alustamine

Samm 1. SIM-kaardi paigaldamine



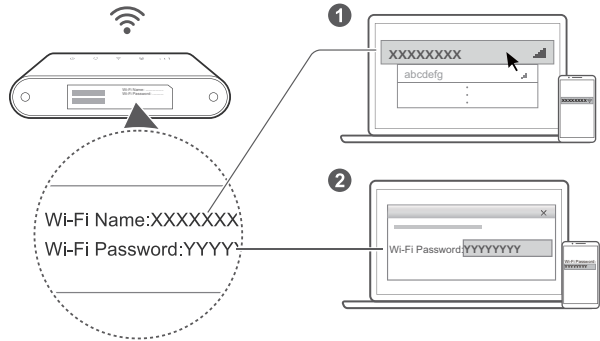
Valige õige SIM-kaart ja sisestage see SIM-kaardi pesa, nagu on näidatud eespool oleval joonisel ning seejärel ühendage toiteadapter marsruuteriga. Marsruuter lülitub automaatselt sisse ja otsib saadavalolevaid mobiilivõrke.

Näidikud:

 Võrgu oleku näidik	Tsüaan/sinine/kollane: ühendatud LTE/3G/2G võrguga.
 Signaali tugevuse näidik	Valge: mida rohkem signaali pulkasid, seda parem signaal.

Ärge sisestage ega eemaldage SIM-kaarti marsruuteri töötamise ajal, kuna see võib SIM-kaardi tööd mõjutada või seda kahjustada.

Samm 2. Marsruuteri Wi-Fi-võrguga ühendamine



Kui marsruuter on loonud ühenduse mobiilse andmesidevõrguga, saate oma arvuti või mobiiltelefoni marsruuteri Wi-Fi-võrguga ühendada ja Internetti kasutada. Vaadake marsruuteri silti põhjal, et leida vaikimisi Wi-Fi-võrgu nimi (**Wi-Fi Name**) ja parool (**Wi-Fi Password**).

- Kui Wi-Fi näidik  põleb, on Wi-Fi sisse lülitatud. Teavet Wi-Fi sisse- või väljalülitamise kohta vaadake marsruuteri veebipõhiselt halduslehel.
- Muutke kindlasti veebipõhisel halduslehel Wi-Fi-võrgu nime ja parooli, et takistada volitamata juurdepääsu teie Wi-Fi-võrgule. Pärast parooli muutmist peate uuesti marsruuteri Wi-Fi-võrguga ühenduse looma.

Marsruuteri haldamine

Marsruuterit saate hallata veebipõhise halduslehe kaudu. Vaadake marsruuteri põhjal , et leida vaikimisi IP-aadress, , parool jne. Lisateavet leiate veebipõhiselt halduslehel.



- Muutke kindlasti veebipõhise halduslehe vaikimisi sisselogimisparooli, et volitamata kasutajad ei saaks marsruuteri sätteid muuta.
- Marsruuterit saab samuti hallata **HUAWEI SmartHome**\i rakendus abil. Allalaadimiseks skannige allolevat QR-koodi.



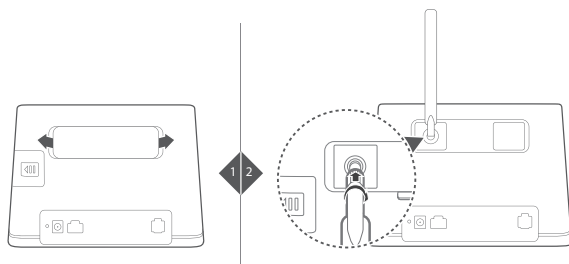
Valikulised konfiguratsioonid

Välisantenni ühendamine

Lisaks põhivajadusi rahuldavale sisseehitatud antennile saate marsruuteriga välisantenni ühendada, et signaali veelgi parandada. Antenni ostmiseks võtke ühendust oma operaatoriga.



- Enne väliste antenni paigaldamist lülitage marsruuter välja ja lahutage toiteadapter.
- Väline antenn on mõeldud vaid siseruumides kasutamiseks. Ärge kasutage välist antenni äikesetormi ajal.
- Kasutage ainult operaatorilt saadud välisantenni.



Ohutusteave

Copyright © Huawei Technologies Co., Ltd. 2018. Kõik õigused on kaitstud.

KÄESOLEV DOKUMENT ON AINULT TEABELISE ISELOOMUGA EGA SISALDA MINGEID GARANTISIID.

LTE on ETSI kaubamärk.

Wi-Fi®, Wi-Fi CERTIFIED SEERITUD logo ja Wi-Fi logo on Wi-Fi Alliance'i kaubamärgid.

Puutumatuse normid

Selleks, et paremini aru saada, kuidas me teie isikuandmeid kasutame ja kaitseme, tutvuge meie puutumatuse normidega asukohas <http://consumer.huawei.com/privacy-policy>.

Tarkvara värskendus

Kui jätkate seadme kasutamist, kinnitate, et olete järgneva sisuga tutvunud ja sellega nõus.

Parema teenuse pakkimiseks hangib seade pärast Internetiga ühendamist automaatselt Huaweiilt või teie operaatorilt tarkvara värskendamise seotud teavet. See protsess kasutab mobiilandmesidet ning vajab juurdepääsu teie seadme ainulaadsele tunnuskoodele (IMEI/SN) ja operaatori võrgutunnusele (PLMN), et kontrollida, kas teie seade vajab värskendamist.

Lisaks toetab seade erakorraliste olukordade puhul Huaweiilt või teie operaatorilt oluliste värskenduste automaatset allalaadimist ja installimist. See funktsioon on vaikimisi aktiveeritud. Funktsiooni keelamiseks logige sisse tootehalduslehele ja tehke sätete menüüs vastavad muudatused.

Ohutusteave

- Mõned traadita siseteadmed võivad mõjutada kuuldeaparaatide või südamerütmurite tööd. Lisateabe saamiseks pöörduge oma teenusepakkuja poole.
- Südamerütmurite tootjad soovivad hoida seadet rütmurist vähemalt 15 cm kaugusel, et vältida rütmuri töö võimalikku häirimist. Südamerütmuri kasutamisel hoidke seadet südamerütmuri suhtes vastaspool pool ning ärge kandke seda rinnataskus.
- Seadme optimaalne töotemperatuur on vahemikus 0 °C kuni 40 °C. Optimaalne hoiustamistemperatuur on vahemikus –20 °C kuni +70 °C. Liiga kõrge või madal temperatuur võib seadet ja tarvikuid kahjustada.
- Hoidke seadet ja tarvikuid hästi õhutatud ja jahedas kohas varjatuna otsese päikesevalguse eest. Ärge sulgege ega katke seadet rätikute ega muude esemetega. Ärge pange seadet kasti või kotti, mis takistavad soojust hajumist.
- Hoidke seade eemal soojus- ja süttimisallikatest, nt mikrolaineahjust, pliidist, boilerist, radiaatorist või küünaldest.
- Seadme paigaldamisel ja kasutamisel peab minimaalne kaugus radiaatori ja keha vahel olema 20 cm.
- Heakskiitmata või mitteühilduva adapteri, laadija või aku kasutamine võib põhjustada tule-, plahvatus- või muu ohu.
- Valige ainult sellesse tarkviki, mis on seadme tootja poolt selle mudeliga kasutamiseks heaks kiidetud. Muud tüüpi tarkvikute kasutamine võib tühistada garantii, olla vastuolus kohalike seaduste ja eeskirjadega ning olla ohtlik. Pöörduge edasimüüja poole täpsema teabe saamiseks heakskiidetud akude, laadijate ja tarkvikute saadavuse kohta teie piirkonnas.
- Seadme lahtihendamiseks on ette nähtud kasutada pistikut.
- Pistikutega seadmete korral tuleb võrgu pesa paigaldada seadme lähedusse hõlpsasti juurdepääsetavasse kohta.
- Jälgige, et toiteadapter vastab IEC60950-1/EN60950-1/UL60950-1 punkti 2.5 nõuetele ning on katsetatud ja heaks kiidetud vastavalt riiklikele või kohalikele standarditele/normidele.

Kasutusest kõrvaldamise ja korduvkasutuse teave



Ristiga läbikiirpustatud prügikasti sümbol tootel, akul, juhenditel või pakendil tuleb teile meelde, et kõik elektroonikatooteid ja akud tuleb nende kasutusea lõpus viia eraldi kogumispunkti; neid ei tohi hävitada koos tavalise olmeprügiga. Kasutaja vastutab seadme kõrvaldamise eest, kasutades elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete (WEEE) ja akude taaskäitluseks ettenähtud kogumispunkti või teenust vastavalt kohalikele õigusaktidele.

Teie kuuluvate seadmete õige kokkukogumine ja taaskäitus aitab tagada elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete õigel viisil ümbertöötamise, mis säilitab väärtuslikke materjale ning kaitseb inimeste tervist ja keskkonda; ebaõige käsitlemine, ootamatu purunemine, kahjustumine ja/või väärtuslikkuse kaotamine seadmete eluea lõpus võib olla kahjulik tervisele ja keskkonnale. Täiendava teabe saamiseks elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete kogumiskohtade kohta pöörduge kohalike võimude, edasimüüja või olmejäätmete hävitamisega tegeleva ettevõtte poole või külastage veebisaiti <http://consumer.huawei.com/en/>.

Ohtlike ainete vähendamine

Käesolev seade ja kõik selle elektritarvikud on vastavuses kohalike rakenduvate eeskirjadega nagu EU REACH, RoHS ja akude (kui kuuluvad komplekti) kohta käivad eeskirjad jne, mis piiravad teatavate ohtlike ainete kasutamist elektri- ja elektroonikaseadmetes. REACH-i ja RoHS-iga seotud vastavusdeklaratsioonide vaatamiseks külastage meie veebisaiti <http://consumer.huawei.com/certification>.

Vastavus EL-i normidele

Avaldus

Käesolevaga kinnitab Huawei Technologies Co., Ltd., et see seade B3115-220 vastab direktiivi 2014/53/EL põhinõuetele ja muudele asjakohastele sätetele.

Vastavusdeklaratsiooni uusimalt kehtivat versiooni saab vaadata aadressil <http://consumer.huawei.com/certification>.

Seda seadet võib kasutada kõigis EL-i liikmesriikides.

Seadme kasutamise kohas järgige riiklike ja kohalike eeskirju.

Olenevalt kohalikust võrgust võib seadme kasutamine olla piiratud.

Piirangud 2,4 GHz sagedusalas:

Norra: see alamajotis ei rakendu Ny-Ålesundi keskusest 20 km raadiusesse jäävale geograafilisele alale.

ErP tooteteave

Huawei Technologies Co., Ltd. kuulutab käesolevaga, et see toode vastab energiamõjuga toodete direktiivile (ErP) 2009/125/EÜ. Üksikasjalikuks ErP teabeks ja komisjoni määrusega nõutud kasutusjuhenditeks külastage: <http://consumer.huawei.com/en/certification>.

Sagedusribad ja toide

(a) Sagedusribad, millel raadioseade töötab: mõned ribad ei pruugi kõikides riikides või piirkondadel saadaval. Üksikasju küsige kohalikult operaatorilt.

(b) Raadioseadmel toimivatel sagedusribadel edastatav maksimaalne raadiosagedustoid: maksimaalne toide kõikidele sagedustele on väiksem kui seotud ühtlusterast standardis täpsustatud kõrgeim piirväärtus.

Sagedusribade ning edastatavate toidete (kiiratud ja/või juhitud) sellele raadioseadmele kohaldatavad nominaalväärtused on järgnevad: GSM 900: 37 dBm, GSM 1800: 34 dBm, WCDMA 900/2100: 25.7 dBm, LTE Band 1/3/7/8/20: 25.7 dBm, Wi-Fi 2.4G: 20 dBm.

Tarvikud ja tarkvarateave

Mõned tarvikud on teatud riikides või piirkondades valikulised. Valikulisi tarvikuid saab nõudmisel osta litsentsitud tarnijalt. Soovitatakse järgnevat tarvikuid:

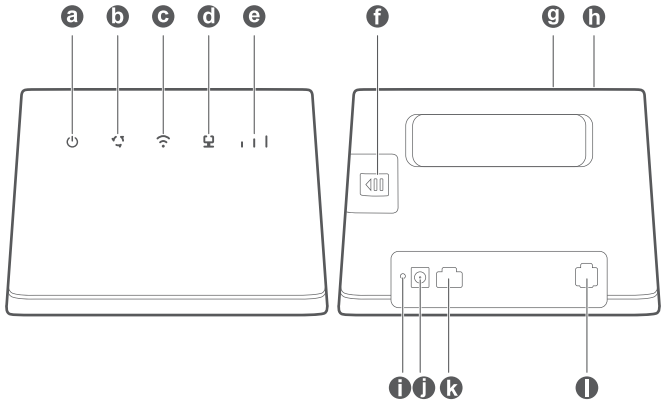
Adaptriid: HW-120100X01 (X väljendab erinevaid kasutatud pistikutüüpe, mis võivad sõltuvalt asukohast olla kas C, U, J, E, B, A, I, R, Z või K)

Toote tarkvaraversioon on 8.0.1.1 (H130SP6C00). Tootja annab välja tarkvaravärskendusi, et pärast toote väljaandmist vigasid parandada või funktsioone täiustada. Kõik tootja poolt välja antud tarkvaraversioonid on kinnitatud ja ühilduvad seotud sätetega.

Kõik raadiosagedusparameetrid (nt sagedusvahemik ning väljunditoide) ei ole kasutajale saadavad ja kasutaja ei saa neid muuta.

Tarvikute ning tarkvara kohta uusima teabe saamiseks vaadake vastavusdeklaratsiooni aadressil <http://consumer.huawei.com/certification>.

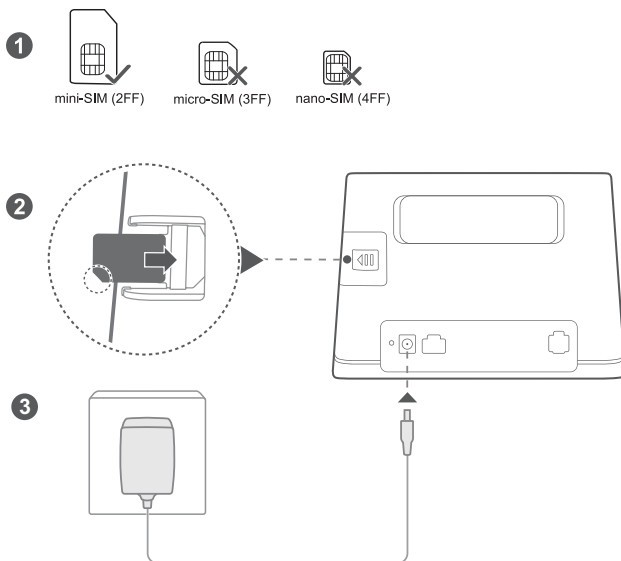
Külastage <http://consumer.huawei.com/en/support/hotline>, et saada oma riigi või regiooni hiljuti uuendatud teabeliini number või e-posti aadress.



a	Indikator napajanja	b	Indikator statusa mreže
c	Wi-Fi® indikator	d	LAN/WAN indikator
e	Indikator nivoa signala mobilne mreže	f	Ležište za SIM karticu
g	WPS taster	h	Taster za uključivanje/isključivanje
i	Taster za resetovanje	j	Priključak za napajanje
k	LAN/WAN priključak	l	Priključak za analogni telefon

Početak rada

Korak 1: Instaliranje SIM kartice



Izaberite odgovarajuću SIM karticu i umetnite je u Ležište za SIM karticu kao što je prikazano na prethodnoj slici, a zatim priključite adapter za napajanje na ruter. Ruter će se automatski uključiti i pretražiti dostupne mobilne mreže.

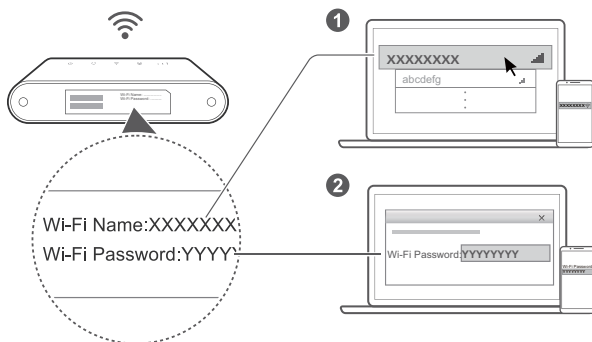
Indikatori:

	Cijan/plava/žuta: povezano sa LTE/3G/2G mrežom.
	Bela: više linija ukazuje na viši nivo signala mobilne mreže.



Nemojte umetati niti uklanjati SIM karticu kada je ruter uključen, jer to može uticati na performanse ili dovesti do oštećenja SIM kartice.

Korak 2: Povezivanje na Wi-Fi mrežu rutera



Kada se ruter poveže na mobilnu mrežu za prenos podataka, svoj računar ili mobilni telefon možete da povežete na Wi-Fi mrežu rutera da biste pristupali internetu. Pogledajte nalepnicu na donjoj strani rutera za podrazumevani naziv Wi-Fi mreže (**Wi-Fi Name**) i lozinku (**Wi-Fi Password**).



- Kada Wi-Fi indikator trajno svetli, Wi-Fi je uključen. Da biste omogućili ili onemogućili Wi-Fi funkciju, pogledajte veb stranicu za upravljanje ruterom.
- Redovno menjajte naziv i lozinku Wi-Fi mreže na veb stranici za upravljanje ruterom kako biste sprečili neovlašćeni pristup Wi-Fi mreži. Nakon što promenite lozinku, potrebno je da se ponovo povežete na Wi-Fi mrežu rutera.

Upravljanje ruterom

Ruterom možete da upravljate korišćenjem veb stranice za upravljanje. Podrazumevanu IP adresu, lozinku itd. možete pronaći na nalepnici na donjoj strani rutera. Više informacija možete da pronađete na veb stranici za upravljanje.



- Pobrinite se da odmah promenite podrazumevanu lozinku za prijavu za veb stranici za upravljanje da biste sprečili da neovlašćeni korisnici menjaju podešavanja rutera.
- Ruterom možete da upravljate i korišćenjem aplikacije **HUAWEI SmartHome App**. Skenirajte QR kod u nastavku radi preuzimanja.



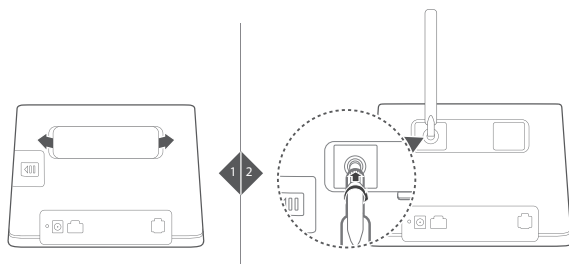
Opcione konfiguracije

Instaliranje eksterne antene

Pored ugrađene antene dizajnirane da zadovolji vaše osnovne potrebe na ruter možete da instalirate i eksternu antenu radi poboljšanja prijema signala mobilne mreže. Obratite se mrežnom operateru da biste nabavili antenu.



- Isključite ruter i adapter za napajanje pre instaliranja bilo koje eksterne antene.
- Eksterna antena je pogodna samo za unutrašnju upotrebu. Eksternu antenu nemojte koristiti tokom grmljavine.
- Koristite samo eksternu antenu koju je obezbedio ili preporučio vaš mrežni operater.



Bezbednosne informacije

Autorsko pravo © Huawei Technologies Co., Ltd. 2018. Sva prava zadržana.

OVAJ DOKUMENT SLUŽI SAMO U INFORMATIVNE SVRHE I NE PREDSTAVLJA BILO KOJU VRSTU GARANCIJE.

LTE je žig kompanije ETSI.

Wi-Fi®, Wi-Fi CERTIFIED logotip i Wi-Fi logotip su zaštitni znakovi organizacije Wi-Fi Alliance.

Politika privatnosti

Da biste bolje razumeli kako koristimo i štitimo lične podatke, pročitajte Politiku privatnosti na <http://consumer.huawei.com/privacy-policy>.

Ažuriranje softvera

Ako nastavite da koristite ovaj uređaj, potvrđujete da ste pročitali sledeći sadržaj i da se sa istim slažete:

Da bi obezbedio bolju uslugu, ovaj uređaj će automatski preuzimati informacije o ažuriranju softvera od kompanije Huawei ili mrežnog operatera nakon povezivanja na internet. U ovom procesu će se koristiti mobilni podaci i zahteva se pristup jedinstvenom identifikatoru uređaja (IMEI/SN) i ID-u mreže dobavljača usluga (PLMN) kako bi se izvršila provera da li uređaj treba ažurirati.

Pored toga, ovaj uređaj podržava automatsko preuzimanje i instalaciju važnih ažuriranja kompanije Huawei ili mrežnog operatera u hitnom slučaju. Ova funkcija je podrazumevano omogućena. Da biste onemogućili ovu funkciju, prijavite se na veb sajt za upravljanje proizvodima i izvršite odgovarajuće promene u meniju sa postavkama.

Bezbednosne informacije

- Neki bežični uređaji mogu uticati na rad slušnih aparata ili pejsmekjera. Više informacija o tome potražite od svog dobavljača usluga.
- Proizvođači pejsmekjera preporučuju održavanje rastojanja od najmanje 15 cm između uređaja i pejsmekjera, kako bi se sprečile moguće interferencije sa pejsmekjerom. Ako koristite pejsmekjer, držite uređaj na strani suprotnoj od one na kojoj se nalazi pejsmekjer i nemojte ga nositi u prednjem džepu.
- Idealne radne temperature su od 0 °C do 40 °C. Idealne temperature skladištenja su od –20 °C do +70 °C. Pri ekstremnim vrućinama ili hladnoći može doći do oštećenja uređaja ili pribora.
- Uređaj i pribor čuvajte na dobro provetrenom i hladnom mestu, zaklonjenom od direktne sunčeve svetlosti. Uređaj nemojte pokrivati ni umotavati peškirim ili drugim predmetima. Uređaj nemojte držati na mestima gde je odvođenje toplote slabo, na primer u kutiji ili torbi.
- Uređaj držite dalje od izvora toplote i vatre, kao što su grejalica, mikrotalasna pećnica, šporet, boiler, radiator ili sveća.
- Uređaj treba instalirati i koristiti tako da razmak između radijatora i vašeg tela iznosi najmanje 20 cm.
- Korišćenje neodobrenog ili nekompatibilnog adaptera za napajanje, punjača ili baterije, može prouzrokovati požar, eksploziju ili druge rizike.
- Birajte samo onaj pribor čiju je upotrebu sa ovim modelom odobrio proizvođač uređaja. Korišćenje bilo koje druge vrste pribora može poništiti garanciju, može predstavljati kršenje lokalnih propisa i zakona, a može biti i opasno. Od svog prodavca zatražite informacije o dostupnosti odobrenog pribora u vašem kraju.
- Predviđeno je da utikač kablova za napajanje vrši ulogu uređaja za isključivanje.
- Za uređaje koji se napajaju iz električne mreže, utičnica treba da bude instalirana blizu uređaja i da bude pristupačna.
- Uverite se da adapter za napajanje ispunjava zahteve propisane klauzulom 2.5 standarda IEC60950-1/EN60950-1/UL60950-1, te da je testiran i odobren u skladu sa nacionalnim ili lokalnim standardima.

Informacije o odlaganju i reciklaži



Precrtani simbol korpe za otpatke na vašem proizvodu, bateriji, dokumentaciji ili pakovanju vas podseća da svi elektronski uređaji i baterije moraju biti odneseni na posebna mesta za skupljanje otpada na kraju svog radnog veka; ne smeju biti odbačeni u normalan otpad sa kućnim otpadom. Na korisniku je da odbaci opremu koristeći označeno mesto za skupljanje otpada ili uslugu za odvojeno recikliranje odbačene električne i elektronske opreme (WEEE) i baterija, u skladu sa lokalnim zakonima.

Ispravno skupljanje i recikliranje opreme pomaže da se EEE otpad reciklira tako da se sačuvaju vredni materijali i da se zaštiti ljudsko zdravlje i okolina. Nepravilno rukovanje, slučajno lomljenje, šteta i/ili nepravilno recikliranje pri kraju radnog veka može dovesti do štete po zdravlje i okolinu. Za više informacija o mestu i načinu odlaganja EEE otpada, obratite se lokalnim vlastima, prodavcu ili preduzeću koje odlaže kućni otpad, ili posetite veb sajt <http://consumer.huawei.com/en/>.

Smanjenje opasnih supstanci

Ovaj uređaj, kao i bilo koji električni pribor, su u skladu sa primenljivim lokalnim zakonima o ograničavanju upotrebe određenih opasnih supstanci u električnoj i elektronskoj opremi, kao što su EU REACH, RoHS i propisi o baterijama (kada su uključene), itd. Za izjave o usaglašenosti vezane za REACH i RoHS, posetite naš veb sajt <http://consumer.huawei.com/certification>.

Usklađenost sa propisima EU

Izjava

Kompanija Huawei Technologies Co., Ltd. ovim izjavljuje da je ovaj uređaj B311s-220 usklađen sa svim bitnim zahtevima i drugim relevantnim odredbama Direktive 2014/53/EU.

Najnoviju važeću verziju izjave o usaglašenosti možete da pogledate na internet adresi <http://consumer.huawei.com/certification>.

Ovaj uređaj može da se koristi u svim zemljama članicama EU.

Postupite nacionalne i lokalne propise koji važe tamo gde se koristi uređaj.

Upotreba ovog uređaja može biti ograničena u zavisnosti od lokalne mreže.

Ograničenja u frekventnom opsegu od 2,4 GHz:

Norveška: Ovaj pododeljak ne važi za geografsko područje unutar radijusa od 20 km od centra Novog Olesunda.

Informacije o proizvodima povezanim sa energijom (ErP)

Kompanija Huawei Technologies Co., Ltd. ovim izjavljuje da su njeni proizvodi u skladu sa Direktivom o proizvodima povezanim sa energijom (ErP) 2009/125/EZ.

Detaljne informacije o ErP i korisnička uputstva koja se zahtevaju Uredbom Komisije potražite na: <http://consumer.huawei.com/en/certification>.

Frekventni opsezi i snaga

(a) Frekventni opsezi u kojima funkcioniše radio-oprema: Neki opsezi možda nisu dostupni u svim zemljama ili oblastima. Više informacija zatražite od lokalnog mrežnog operatera.

(b) Maksimalna radiofrekventna energija koja se prenosi u frekventnim opsezima u kojima funkcioniše radio-oprema: Maksimalna energija za sve opsege je manja od vrednosti najvećeg ograničenja navedenog u relevantnom harmonizovanom standardu.

Frekventni opsezi i nominalna ograničenja prenosive energije (radijantne i/ili provodljive) odnose se na ovu radio-opremu na sledeći način: GSM 900: 37 dBm, GSM 1800: 34 dBm, WCDMA 900/2100: 25.7 dBm, LTE Band 1/3/7/8/20: 25.7 dBm, Wi-Fi 2.4G: 20 dBm.

Informacije o dodatnoj opremi i softveru

Određena dodatna oprema je opciona u pojedinim državama ili regionima. Opciona dodatna oprema se može kupiti od licenciranog prodavca, po potrebi.

Preporučuje se sledeća dodatna oprema:

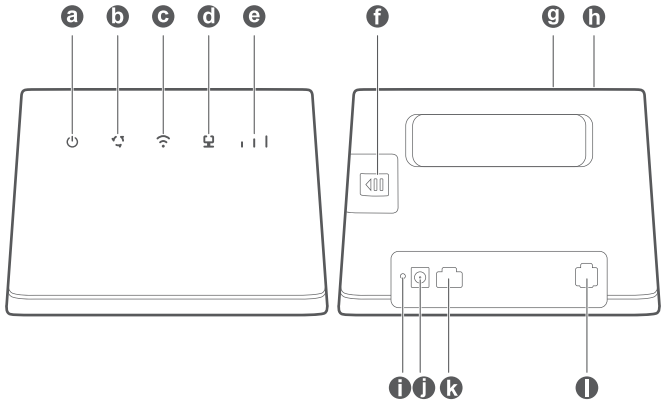
Adapteri: HW-120100X01 (X predstavlja različite tipove priključka, između ostalog, C, U, J, E, B, A, I, R, Z ili K, u zavisnosti od regiona)

Verzija softvera proizvoda je 8.0.1.1 (H130SP6C00). Proizvodač će objaviti ažuriranja softvera kojima će otkloniti greške ili poboljšati funkcije nakon izdanja proizvoda. Sve verzije softvera koje je objavio proizvođač su proverene i još uvek u skladu sa relevantnim pravilima.

Nisu svi RF parametri (na primer, frekventni opseg i izlazna snaga) dostupni korisniku i on ih ne može sve promeniti.

Najnovije informacije o dodatnoj opremi i softveru potražite u deklaraciji o usaglašenosti dostupnoj na <http://consumer.huawei.com/certification>.

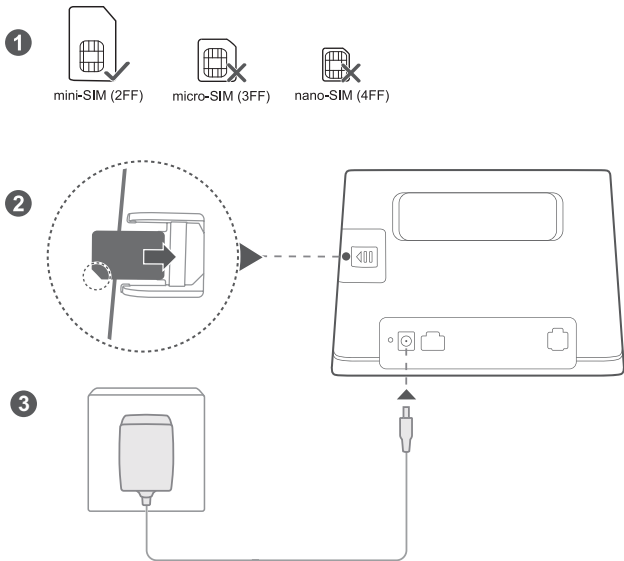
Nedavno ažuriranu Email adresu i broj telefona linije za podršku u vašoj državi ili regionu potražite na veb sajtu <http://consumer.huawei.com/en/support/hotline>.



a	Ενδείκτης ισχύος	b	Ενδείκτης κατάστασης δικτύου
c	Ενδείκτης Wi-Fi®	d	Ενδείκτης LAN/WAN
e	Ενδείκτης ισχύος σήματος	f	Υποδοχή κάρτας SIM
g	Κουμπί WPS	h	Κουμπί λειτουργίας
i	Κουμπί «Επαναφορά»	j	Είσοδος ισχύος
k	Θύρα LAN/WAN	l	Θύρα σταθερού τηλεφώνου

Τα πρώτα βήματα

Βήμα 1: Διαδικασία εγκατάστασης της κάρτας SIM



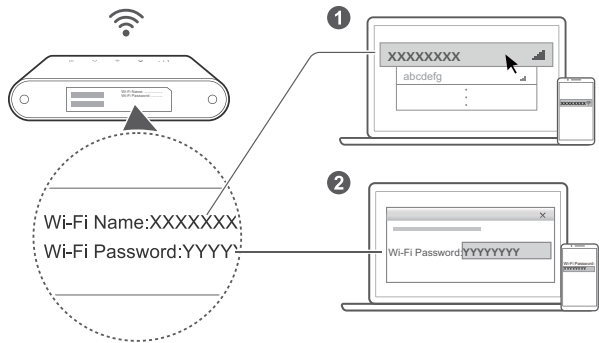
Επιλέξτε τη σωστή κάρτα SIM, περάστε την μέσα στην Υποδοχή κάρτας SIM με τον τρόπο που υποδεικνύεται στο προηγούμενο διάγραμμα και ύστερα συνδέστε τον προσαρμογέα ισχύος στον δρομολογητή. Ο δρομολογητής θα ενεργοποιηθεί αυτόματα και θα αναζητήσει διαθέσιμα δίκτυα κινητής τηλεφωνίας.

Ενδείκτες:

	Κυανό/Μπλε/Κίτρινο χρώμα: Πραγματοποιήθηκε σύνδεση σε δίκτυο LTE/3G/2G.
	Λευκό χρώμα: Περισσότερες γραμμές σήματος υποδεικνύουν ισχυρότερο σήμα.

Δεν πρέπει να τοποθετήσετε ούτε να αφαιρέσετε κάρτα SIM την ώρα που λειτουργεί ο δρομολογητής γιατί υπάρχει κίνδυνος να επηρεαστούν οι επιδόσεις ή να πάθει ζημιά η κάρτα SIM.

Βήμα 2: Διαδικασία σύνδεσης στο δίκτυο Wi-Fi του δρομολογητή σας



Μόλις θα συνδεθεί ο δρομολογητής σε κάποιο δίκτυο δεδομένων κινητής τηλεφωνίας, μπορείτε να συνδέσετε τον υπολογιστή ή το κινητό σας τηλέφωνο στο δίκτυο Wi-Fi του δρομολογητή για να αποκτήσετε πρόσβαση στο Ίντερνετ. Αν θέλετε να βρείτε τα προεπιλεγμένα στοιχεία για το όνομα του δικτύου Wi-Fi (Wi-Fi Name) και τον κωδικό πρόσβασης (Wi-Fi Password), ανατρέξτε στην ετικέτα στο κάτω μέρος του δρομολογητή.



- Όταν ο Ενδείκτης Wi-Fi  μένει συνεχώς αναμμένος, η λειτουργία Wi-Fi είναι ενεργοποιημένη. Για να ενεργοποιήσετε ή να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία Wi-Fi, ανατρέξτε στη σελίδα διαχείρισης μέσω Web του δρομολογητή.
- Φροντίστε να αλλάξετε αμέσως το όνομα του δικτύου Wi-Fi και τον αντίστοιχο κωδικό πρόσβασης στη σελίδα διαχείρισης μέσω Web για να αποτρέψετε κάθε ενδεχόμενο μη εξουσιοδοτημένης πρόσβασης στο δικό σας δίκτυο Wi-Fi. Μόλις αλλάξετε τον κωδικό πρόσβασης, θα χρειαστεί να επανασυνδεθείτε στο δίκτυο Wi-Fi του δρομολογητή σας.

Διαδικασία διαχείρισης του δρομολογητή σας

Μπορείτε να διαχειριστείτε τον δρομολογητή χρησιμοποιώντας τη σελίδα διαχείρισης μέσω Web. Αν θέλετε να βρείτε τα προεπιλεγμένα στοιχεία για τη διεύθυνση IP, τον κωδικό πρόσβασης και ούτω καθεξής, ανατρέξτε στην ετικέτα στο κάτω μέρος του δρομολογητή. Περισσότερες πληροφορίες μπορείτε να βρείτε στη σελίδα διαχείρισης μέσω Web .



- Φροντίστε να αλλάζετε έγκαιρα και τακτικά τον προεπιλεγμένο κωδικό πρόσβασης για σύνδεση στη σελίδα διαχείρισης μέσω web ώστε να αποτρέπεται κάθε ενδεχόμενο αλλαγής των ρυθμίσεων του δρομολογητή από μη εξουσιοδοτημένους χρήστες.
- Μπορείτε επίσης να διαχειριστείτε τον δρομολογητή σας χρησιμοποιώντας την εφαρμογή **HUAWEI SmartHome App**. Για να προχωρήσετε στη λήψη της, σαρώστε τον παρακάτω κωδικό QR.



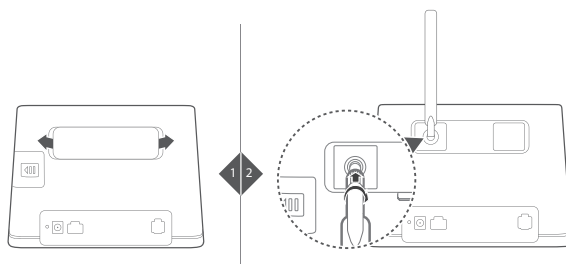
Προαιρετικές ρυθμίσεις παραμέτρων

Διαδικασία εγκατάστασης εξωτερικής κεραίας

Ο δρομολογητής διαθέτει ενσωματωμένη κεραία που είναι σχεδιασμένη για να ικανοποιεί τις βασικές ανάγκες σας, αλλά μπορείτε να εγκαταστήσετε και πρόσθετη εξωτερική κεραία για βελτίωση της λήψης σήματος. Για να αγοράσετε την κεραία, επικοινωνήστε με τον πάροχό σας.



- Προτού εγκαταστήσετε οποιαδήποτε εξωτερική κεραία, απενεργοποιήστε τον δρομολογητή και αποσυνδέστε τον προσαρμογέα ισχύος.
- Η εξωτερική κεραία ενδείκνυται για χρήση μόνο σε εσωτερικούς χώρους. Δεν πρέπει να χρησιμοποιείτε εξωτερική κεραία στη διάρκεια καταιγίδων.
- Πρέπει να χρησιμοποιείτε μόνο εξωτερική κεραία που έχετε προμηθευτεί από τον πάροχό σας.



Πληροφορίες ασφαλείας

Πνευματικά δικαιώματα © Huawei Technologies Co., Ltd. 2018. Με επιφύλαξη κάθε νόμιμου δικαιώματος.

ΤΟ ΠΑΡΟΝ ΕΓΓΡΑΦΟ ΠΡΟΟΡΙΖΕΤΑΙ ΜΟΝΟ ΓΙΑ ΣΚΟΠΟΥΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΗΣΗΣ ΚΑΙ ΔΕΝ ΑΠΟΤΕΛΕΙ ΚΑΝΕΝΟΣ ΕΙΔΟΥΣ ΕΓΓΥΗΣΗ.

Το LTE αποτελεί εμπορικό σήμα της ETSI.

Το Wi-Fi®, το λογότυπο Wi-Fi CERTIFIED και το λογότυπο Wi-Fi αποτελούν εμπορικά σήματα της Wi-Fi Alliance.

Πολιτική απορρήτου

Για να κατανοήσετε καλύτερα πώς χρησιμοποιούμε και προστατεύουμε τις προσωπικές πληροφορίες σας, διαβάστε την Πολιτική απορρήτου στην ιστοσελίδα <http://consumer.huawei.com/privacy-policy>.

Ενημέρωση λογισμικού

Εφόσον συνεχίσετε να χρησιμοποιείτε τη συγκεκριμένη συσκευή, υποδεικνύετε ότι έχετε διαβάσει και αποδέχεστε το εξής περιεχόμενο:

Για να μπορούμε να σας παράσχουμε καλύτερη εξυπηρέτηση, η συσκευή θα λαμβάνει αυτόματα πληροφορίες όσον αφορά την ενημέρωση του λογισμικού από τη Huawei ή τον πάροχο σας μετά τη σύνδεσή σας στο Internet. Κατά τη διαδικασία αυτή θα χρησιμοποιούνται δεδομένα κινητής τηλεφωνίας και απαιτείται πρόσβαση στο μοναδικό αναγνωριστικό της συσκευής σας (IMEI/SN) και στο αναγνωριστικό (ID) του δικτύου του φορέα παροχής υπηρεσιών δικτύου (PLMN) για να ελέγξουμε αν η συσκευή σας χρειάζεται ενημέρωση. Επιπλέον, η συγκεκριμένη συσκευή υποστηρίζει την αυτόματη λήψη και εγκατάσταση σημαντικών ενημερώσεων από τη Huawei ή τον πάροχο σας σε περιπτώσεις έκτακτης ανάγκης. Με βάση την προεπιλεγμένη ρύθμιση η λειτουργία αυτή είναι ενεργοποιημένη. Για να απενεργοποιήσετε την εν λόγω λειτουργία, συνδεθείτε στον ιστότοπο διαχείρισης του προϊόντος και πραγματοποιήστε τις αντίστοιχες αλλαγές μέσω του μενού των ρυθμίσεων.

Πληροφορίες ασφαλείας

- Ορισμένες ασύρματες συσκευές ενδέχεται να επηρεάσουν τη λειτουργία ακουστικών βοηθημάτων ή βηματοδότην. Συμβουλευτείτε το φορέα παροχής της υπηρεσίας σας για περισσότερες πληροφορίες.
- Οι κατασκευαστές βηματοδότην συνιστούν να τηρείται ελάχιστη απόσταση 15 cm μεταξύ μιας συσκευής και ενός βηματοδότη, ώστε να αποφεύγονται πιθανές παρεμβολές με το βηματοδότη. Εάν χρησιμοποιείτε βηματοδότη, τοποθετήστε τη συσκευή στην αντίθετη πλευρά από εκείνη του βηματοδότη και μην την τοποθετείτε στη μπροστινή σας τσέπη.
- Οι ιδανικές θερμοκρασίες λειτουργίας είναι 0 °C έως 40 °C. Οι ιδανικές θερμοκρασίες αποθήκευσης είναι -20 °C έως +70 °C. Η υπερβολική ζέση ή το υπερβολικό κρύο μπορεί να καταστρέψουν τη συσκευή ή τα εξαρτήματά σας.
- Διατηρήστε τη συσκευή και τα εξαρτήματά σας σε μια καλά αεριζόμενη και δροσερή τοποθεσία, μακριά από την άμεση έκθεση στο ηλιακό φως. Μην περικλείετε ή καλύπτετε τη συσκευή σας με πετσέτες ή άλλα αντικείμενα. Μην τοποθετείτε τη συσκευή σε δοχείο με κακό διασκορπισμό της θερμότητας, όπως κουτί ή ασκόβλα.
- Διατηρήστε τη συσκευή μακριά από πηγές θερμότητας και φωτιάς, όπως καλοριφέρ, φούρνοι μικροκυμάτων, φούρνοι, βραστήρες, σόμπες ή κερί.
- Αυτή η συσκευή πρέπει να είναι τοποθετημένη και να λειτουργεί με ελάχιστη απόσταση 20 cm μεταξύ του καλοριφέρ και του σώματός σας.
- Η χρήση μη εγκεκριμένου ή ασύμβατου προσαρμογέα ρεύματος, φορτιστή ή μπαταρίας ενδέχεται να προκαλέσει φωτιά, έκρηξη ή άλλους κινδύνους.
- Επιλέξτε αποκλειστικά εξαρτήματα τα οποία έχουν εγκριθεί για χρήση με αυτό το μοντέλο από τον κατασκευαστή της συσκευής. Η χρήση άλλων τύπων εξαρτημάτων ενδέχεται να ακυρώσει την εγγύηση, να παραβιάσει τους τοπικούς κανονισμούς και νόμους και να καταστεί επικίνδυνη. Επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπο για πληροφορίες σχετικά με τη διαθεσιμότητα εγκεκριμένων εξαρτημάτων στην περιοχή σας.
- Το βύσμα ρεύματος προορίζεται ως συσκευή απασύνδεσης.
- Για συνδεδεμένες συσκευές, η πρίζα πρέπει να είναι τοποθετημένη κοντά στις συσκευές και να είναι εύκολα προσβάσιμη.
- Βεβαιωθείτε ότι ο προσαρμογέας ρεύματος πληροί τις απαιτήσεις του Όρου 2.5 του προτύπου IEC60950-1/EN60950-1/UL60950-1 και ότι έχει δοκιμαστεί και εγκριθεί σύμφωνα με τα εθνικά και τοπικά πρότυπα.

Πληροφορίες για την απόρριψη και την ανακύκλωση



Ο διαγραμμένος κάδος απορριμμάτων στο προϊόν, τη μπαταρία, τις οδηγίες ή τη συσκευασία σας υπενθυμίζει ότι όλα τα ηλεκτρονικά προϊόντα και οι μπαταρίες πρέπει να μεταφέρονται σε ξεχωριστά σημεία συλλογής απορριμμάτων στο τέλος της ζωής τους. Δεν πρέπει να απορρίπτονται στη συνήθη ροή αποβλήτων μαζί με τα οικιακά απορρίμματα. Η απόρριψη του εξοπλισμού χρησιμοποιώντας ένα καθορισμένο σημείο συλλογής ή μια υπηρεσία ξεχωριστής ανακύκλωσης για απόβλητα ειδών ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού (ΑΗΗΕ) και μπαταριών σύμφωνα με τους τοπικούς νόμους αποτελεί ευθύνη του χρήστη.

Η σωστή συλλογή και ανακύκλωση του εξοπλισμού σας διασφαλίζει ότι τα απόβλητα ΗΗΕ ανακυκλώνονται με τρόπο που προστατεύει τα πολύτιμα υλικά και προστατεύει την ανθρώπινη υγεία και το περιβάλλον. Η ακατάλληλη διαχείριση, η ακούσια θραύση, η βλάβη ή/και η ακατάλληλη ανακύκλωση στο τέλος της ζωής του μπορεί να αποβεί επιζήμια για την υγεία και το περιβάλλον. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με το πού και το πώς μπορείτε να απορρίψετε τα απόβλητα ΗΗΕ, επικοινωνήστε με τις τοπικές αρχές, τον μεταπωλητή ή την υπηρεσία απόρριψης οικιακών αποβλήτων ή επισκεφθείτε τον ιστότοπο <http://consumer.huawei.com/en/>.

Μείωση των επικινδυνών ουσιών

Αυτή η συσκευή και τα ηλεκτρονικά εξαρτήματα συμμορφώνονται με τους κατά τόπους ισχύοντες κανονισμούς σχετικά με τον περιορισμό της χρήσης συγκεκριμένων επικινδυνών ουσιών σε ηλεκτρικό και ηλεκτρονικό εξοπλισμό, όπως οι κανονισμοί μπαταριών (όπου περιλαμβάνονται) και EU REACH, RoHS κ.λπ. Για δηλώσεις συμμόρφωσης σχετικά με τους κανονισμούς REACH και RoHS, επισκεφθείτε τον ιστότοπό μας <http://consumer.huawei.com/certification>.

Συμμόρφωση με τους κανόνες της ΕΕ

Δήλωση

Με το παρόν έγγραφο η Huawei Technologies Co., Ltd. δηλώνει ότι η συγκεκριμένη συσκευή B311s-220 συμμορφώνεται προς τις ουσιώδεις απαιτήσεις και τις λοιπές σχετικές διατάξεις της Οδηγίας 2014/53/ΕΕ.

Μπορείτε να δείτε την πιο πρόσφατη και έγκυρη έκδοση του εγγράφου DoC (Declaration of Conformity, Δήλωση συμμόρφωσης) στην ιστοσελίδα <http://consumer.huawei.com/certification>.

Η συγκεκριμένη συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί σε όλα τα κράτη-μέλη της ΕΕ.

Όπου χρησιμοποιείται η συσκευή, επιβάλλεται η τήρηση των εθνικών και τοπικών κανονισμών.

Η χρήση της συγκεκριμένης συσκευής ενδέχεται να υπόκειται σε περιορισμούς, πράγμα που εξαρτάται από το τοπικό δίκτυο.

Περιορισμοί στη ζώνη 2,4 GHz:

Νορβηγία: Αυτή η υποσημείωση δεν ισχύει για τη γεωγραφική περιοχή εντός ακτίνας 20 χλμ. από το κέντρο του Ny-Ålesund.

Στοιχεία προϊόντος ErP

Η Huawei Technologies Co., Ltd. δια του παρόντος δηλώνει ότι τα προϊόντα της συμμορφώνονται με την οδηγία περί συνδεδεμένων με την ενέργεια προϊόντων (ErP) 2009/125/EK. Για λεπτομερείς πληροφορίες για τα ErP και τα εγχειρίδια χρήστη που απαιτούνται από τον Κανονισμό της Επιτροπής, επισκεφτείτε τη διεύθυνση: <http://consumer.huawei.com/en/certification>.

Ζώνες συχνοτήτων και ισχύς

(α) Ζώνες συχνοτήτων στις οποίες λειτουργεί ο ραδιοφωνικός εξοπλισμός: Ορισμένες ζώνες μπορεί να μη διατίθενται σε όλες τις χώρες ή όλες τις περιοχές. Επικοινωνήστε με τον τοπικό φορέα για περισσότερες λεπτομέρειες.

(β) Μέγιστη ισχύς ραδιοφωνικής συχνότητας που μεταδίδεται στις ζώνες συχνοτήτων στις οποίες λειτουργεί ο ραδιοφωνικός εξοπλισμός: Η μέγιστη ισχύς για όλες τις ζώνες είναι μικρότερη από την υψηλότερη τιμή ορίου που ορίζεται στο σχετιζόμενο Εναρμονισμένο Πρότυπο.

Οι ζώνες συχνοτήτων και τα ονομαστικά όρια ισχύος μετάδοσης (ακτινοβολούμενης ή/και δι' αγωγής) που ισχύουν για αυτόν το ραδιοφωνικό εξοπλισμό έχουν ως εξής: GSM 900: 37 dBm, GSM 1800: 34 dBm, WCDMA 900/2100: 25.7 dBm, LTE Band 1/3/7/8/20: 25.7 dBm, Wi-Fi 2.4G: 20 dBm.

Παρελκόμενα και πληροφορίες λογισμικού

Ορισμένα αξεσουάρ είναι προαιρετικά σε ορισμένες χώρες ή περιοχές. Τα προαιρετικά αξεσουάρ μπορούν να αγοραστούν από εξουσιοδοτημένο πωλητή όπως απαιτείται. Τα ακόλουθα αξεσουάρ συνιστώνται:

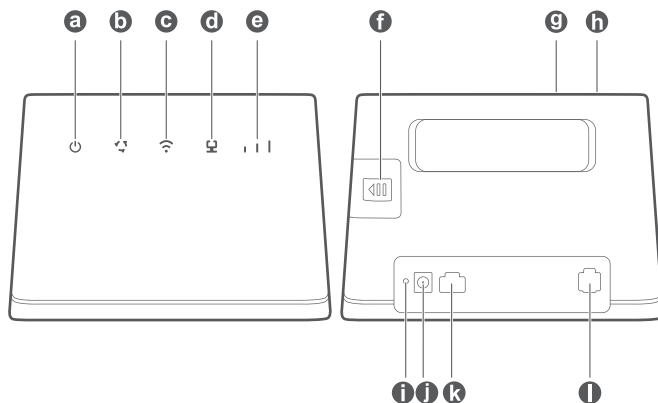
Προσαρμογείς: HW-120100X01 (Το X αναπαριστά τους διαφορετικούς τύπους βυσμάτων που χρησιμοποιούνται, που μπορεί να είναι είτε C, U, J, E, B, A, I, R, Z είτε K, ανάλογα με την περιοχή)

Η έκδοση του λογισμικού του προϊόντος είναι 8.0.1.1 (H130SP6C00). Ενημερώσεις λογισμικού θα δημοσιευτούν από τον κατασκευαστή για τη διόρθωση σφαλμάτων ή την ενίσχυση λειτουργιών μετά την κυκλοφορία του προϊόντος. Όλες οι εκδόσεις λογισμικού που έχουν κυκλοφορήσει από τον κατασκευαστή έχουν επαληθευτεί και είναι ακόμα συμβατές με τους σχετικούς κανόνες.

Όλες οι παράμετροι RF (για παράδειγμα, εύρος συχνοτήτων και ισχύς εξόδου) δεν είναι προσίτες στο χρήστη και δεν μπορούν να αλλάξουν από το χρήστη. Για τις πιο πρόσφατες πληροφορίες για αξεσουάρ και λογισμικό, δείτε τη DoC (Δήλωση πιστότητας) στο <http://consumer.huawei.com/certification>.

Επισκεφθείτε την τοποθεσία <http://consumer.huawei.com/en/support/hotline>, για να δείτε την πρόσφατα ενημερωμένη γραμμή άμεσης απόκρισης και τη διεύθυνση e-mail του τμήματος εξυπηρέτησης στη χώρα σας ή στην περιοχή σας.

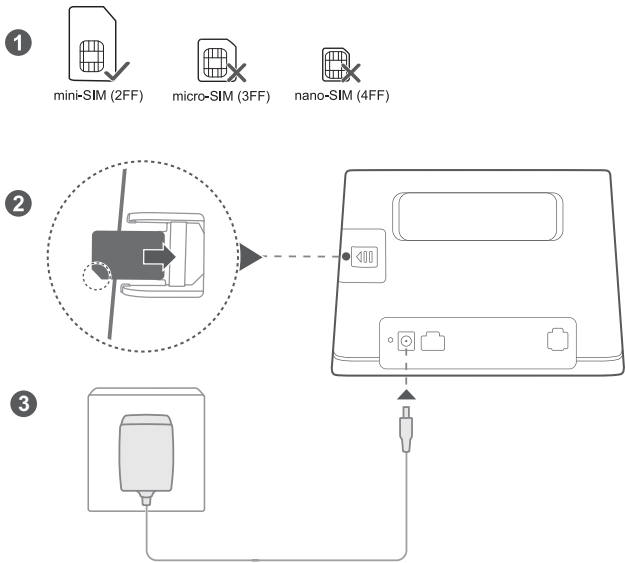
Преглед на продукта



a	Индикатор за захранването	b	Индикатор за състоянието на мрежата
c	Wi-Fi® индикатор	d	Индикатор за LAN/WAN
e	Индикатор за силата на сигнала	f	Слот за SIM карта
g	Бутон за WPS	h	Бутон на захранването
i	Бутон Рестартиране	j	Консумирана мощност
k	LAN/WAN порт	l	Порт за стационарен телефон

Начално представяне

Стъпка 1: Поставяне на SIM картата



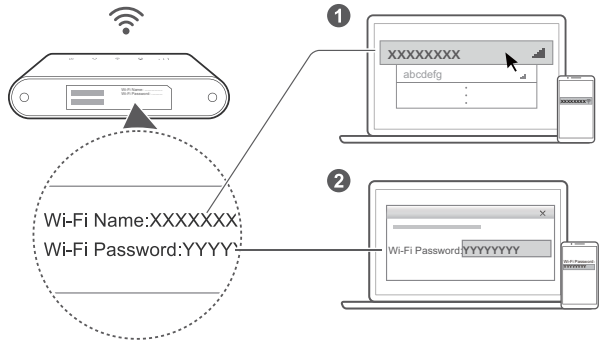
Вземете правилната SIM карта и я поставете в Slot за SIM карта, както е показано на предходната схема, а след това свържете адаптера за захранването към рутера. Рутерът ще се включи автоматично и ще търси достъпни мобилни мрежи.

Индикатори:

Индикатор за състоянието на мрежата	Циан/синьо/жълто: Свързан към LTE/3G/2G мрежа.
Индикатор за силата на сигнала	Бяло: Повече чертички за сигнала показват по-силен сигнал.

Не поставяйте и не изваждайте SIM карта, докато рутерът работи, тъй като това може да се отрази на работата или да повреди SIM картата.

Стъпка 2: Свързване с Wi-Fi мрежата на вашия рутер



След като рутерът се свърже с мобилна мрежа за данни, можете да свържете компютъра си или мобилния си телефон с Wi-Fi мрежата на рутера, за да има достъп до интернет. Моля, направете справка с етикета от долната страна на рутера за името по подразбиране на Wi-Fi мрежата (Wi-Fi Name) и паролата (Wi-Fi Password).



- Когато индикаторът Wi-Fi индикатор  свети постоянно, Wi-Fi е активирана. За активиране или деактивиране на Wi-Fi направете справка в раздела със страницата за уеб базираното управление на рутера.
- Непременно променете веднага името и паролата за Wi-Fi мрежата от страницата за уеб базираното управление, за да предотвратите неразрешен достъп до вашата Wi-Fi мрежа. След като промените паролата, ще трябва отново да се свържете с Wi-Fi мрежата на рутера.

Управление на вашия рутер

Можете да управлявате рутера от страницата за уеб базирано управление. Моля, направете справка с етикета от долната страна на рутера за IP адреса, паролата и други.

Повече информация може да се намери в страницата за уеб базирано управление.



- Непременно променете веднага паролата по подразбиране за вход в страницата за уеб базирано управление, за да не могат неупълномощени потребители да променят настройките на рутера.
- Можете да управлявате рутера също и чрез **Приложение HUAWEI SmartHome**. Сканирайте QR кода по-долу, за да изтеглите.



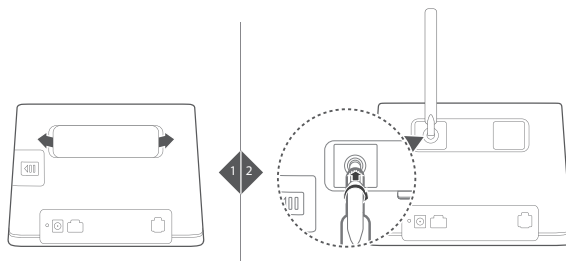
Конфигурации по желание

Инсталиране на външна антена

В допълнение към вградената антена, проектирана за вашите основни нужди, можете да инсталирате също и външна антена към рутера, за да се подобри приемането на сигнала. Моля, свържете се с вашия доставчик, за да закупите съответната антена.



- Изключете рутера и извадете адаптера за захранването от контакта, преди да монтирате външна антена.
- Външната антена е подходяща за използване само на закрито. Не използвайте външна антена по време на гръмотевични бури.
- Моля, използвайте само външна антена, която ви е предоставена от вашия доставчик.



Информация за безопасност

© Huawei Technologies Co., Ltd. 2018. Всички права запазени.

НАСТОЯЩИЯТ ДОКУМЕНТ Е САМО ЗА ИНФОРМАЦИЯ И НЕ ПРЕДСТАВЛЯВА КАКВАТО И ДА Е ГАРАНЦИЯ.

LTE е търговска марка на ETSI.

Wi-Fi®, логото на Wi-Fi CERTIFIED и логото на Wi-Fi са търговски марки на Wi-Fi Alliance.

Поверителност

За да вникнете по-точно в начина, по който използваме и защитаваме личната ви информация, моля, прочетете декларацията ни за поверителност на адрес <http://consumer.huawei.com/privacy-policy>.

Софтуерна актуализация

Като продължавате да използвате това устройство, вие посочвате, че сте прочел/а и приемате следното съдържание:

За предоставяне на по-добро обслужване, след като се свърже с интернет, устройството автоматично получава информация за актуализация на софтуера от Huawei или от вашия оператор. Този процес използва мобилни дни и се нуждае от достъп до уникалния идентификатор на устройството ви (IMEI/SN), както и до идентификацията на мрежата на доставчика на услуги (PLMN), за да провери дали устройството се нуждае от актуализация.

В допълнение това устройство поддържа автоматично изтегляне и инсталиране на важни актуализации от Huawei или оператора при извънредни ситуации. Тази функция е активирана по подразбиране. За да деактивирате тази функция, влезте в уебсайта за управление на продукта и направете съответните промени в менюто за настройки.

Информация за безопасност

- Някои безжични устройства могат да повлияят на работата на слуховите апарати или кардиостимулаторите. Консултирайте се с вашия мобилен оператор за повече информация.
- Производителите на кардиостимулатори препоръчват да се спазва минимално разстояние от 15 cm между устройството и кардиостимулатора, за да се предотвратят евентуални нарушения в работата на кардиостимулатора. Ако използвате кардиостимулатор, дръжте устройството на срещуположната страна спрямо кардиостимулатора и не носете устройството в предния си джоб.
- Идеалните работни температури са от 0 °C до 40 °C. Идеалните температури за съхранение са от -20 °C до +70 °C. Прекомерната топлина или студ могат да повредят устройството или принадлежностите му.
- Дръжте устройството и принадлежностите му на проветриво и хладно място, далеч от пряка слънчева светлина. Не покривайте устройството с кърпи или други предмети. Не поставяйте устройството в съд с лошо разсейване на топлината, напр. кутия или чанта.
- Дръжте устройството далеч от източници на топлина и огън, напр. отоплителни уреди, микровълнови фурни, готварски печки, бойлери, радиатори или свещи.
- Това устройство трябва да се монтира и експлоатира на разстояние минимум 20 cm между радиатора и тялото ви.
- Използването на неодобрен или несъвместим адаптер на захранването, зарядно устройство или батерия може да предизвика пожар, експлозия или други опасности.
- Изберете само принадлежност, одобрена за използване с този модел от производителя на уреда. Използването на други видове принадлежности може да анулира вашата гаранция, може да наруши местните закони и разпоредби, а може да бъде и опасно. Моля, свържете се с вашия доставчик за информация относно наличността на одобрени принадлежности във вашия район.
- Щепселът на захранването е предвиден да служи за устройство за изключване.
- При устройства с щепсел, гнездото на контакта трябва да се постави близо до устройството и да бъде лесно достъпно.
- Уверете се, че адаптерът отговаря на изискванията на точка 2.5 в IEC60950-1/EN60950-1/UL60950-1, като е тестван и одобрен в съответствие с националните и местните стандарти.

Информация за изхвърляне и рециклиране



Символът на задраскан контейнер за отпадъци, указан върху продукта, батерията, помощните материали или опаковката Ви напомня, че всички електронни продукти и батерии трябва да бъдат предавани в специалните пунктове, след като приключи срокът им на експлоатация. Те не трябва да се изхвърлят заедно с останалите битови отпадъци. Потребителят е отговорен за предаването на оборудването в специално определените за тази цел пунктове за отделно рециклиране на излязло от употреба електрическо и електронно оборудване и батерии съгласно местното законодателство.

Правилното събиране и рециклиране на оборудването помага да се гарантира това, че изхвърлените електрически и електронни уреди се рециклират по начин, който запазва ценните материали и предпазва човешкото здраве и природата. Неправилното боравене, случайното счупване и/или неподходящото рециклиране след приключване на експлоатацията им може да окажат вредно влияние върху здравето и околната среда. За повече информация относно това, къде и как да предавате електрическото и електронното си оборудване за изхвърляне, моля да се свържете с местните власти, търговци или сметосъбиращата организация или да посетите сайта <http://consumer.huawei.com/en/>.

Намаляване на опасните вещества

Това устройство и електрическите му аксесоари са в съответствие с местните приложими разпоредби относно ограниченията при използването на определени опасни вещества в електрическото и електронното оборудване, като директивите на ЕС REACH, RoHS и директивата за батериите (където са включени) и др. За декларации за съответствие съгласно REACH и RoHS, моля, посетете нашия уебсайт <http://consumer.huawei.com/certification>.

Съответствие с нормативните изисквания на Европейския съюз

Декларация

С настоящото Huawei Technologies Co., Ltd. декларира, че това устройство B311s-220 е в съответствие с основните изисквания и другите приложими разпоредби на Директива 2014/53/EU.

Най-новата и валидна версия на Декларация за съответствие може да се види на <http://consumer.huawei.com/certification>.

Това устройство може да работи във всички държави-членки на ЕО.

Спазвайте националните и местни разпоредби там, където се използва устройството.

Това устройство може да бъде ограничено за употреба, в зависимост от местната мрежа.

Ограничения в обхвата 2,4 GHz:

Норвегия: Този подраздел не се прилага за географския район в радиус от 20 km от центъра на Ни-Алесунд.

Ограничения в обхвата 5 GHz:

В съответствие с член 10, параграф 10 на Директива 2014/53/EU, опаковката посочва, че това радиооборудване ще бъде обект на някои ограничения, когато бъде пуснато на пазара в Белгия (BE), България (BG), Чехия (CZ), Дания (DK), Германия (DE), Естония (EE), Ирландия (IE), Гърция (EL), Испания (ES), Франция (FR), Хърватия (HR), Италия (IT), Кипър (CY), Латвия (LV), Литва (LT), Люксембург (LU), Унгария (HU), Малта (MT), Нидерландия (NL), Австрия (AT), Полша (PL), Португалия (PT), Румъния (RO), Словения (SI), Словакия (SK), Финландия (FI), Швеция (SE), Великобритания (UK), Турция (TR), Норвегия (NO), Швейцария (CH), Исландия (IS) и Лихтенщайн (LI).
Функцията WLAN на това устройство е ограничена до използване само на закрито, когато се работи в честотния диапазон от 5150 до 5350 MHz.

Продуктова информация във връзка с ErP

Huawei Technologies Co., Ltd. с настоящото декларира, че неговите продукти отговарят на Директивата за продуктите, свързани с електропотреблението (ErP) 2009/125/EO. За подробна информация относно ErP и ръководствата за потребителите, изисквани според Регламент на Европейската комисия, посетете: <http://consumer.huawei.com/en/certification>.

Честотни ленти и мощност

(a) Честотни ленти, в които работи радиооборудването: Някои ленти могат да не бъдат достъпни във всички страни или всички области. Моля, свържете се с местния мрежов оператор за повече подробности.

(b) Максимална мощност на радиочестотата, предавана в честотните линии, в които работи радиооборудването: Максималната мощност за всички линии е по-малка от най-високата гранична стойност, посочена в съответния хармонизиран стандарт.

Номиналните граници на честотните линии и мощността на предаване (излъчена и/или проведена), приложими за това радиооборудване, са следните: GSM 900: 37 dBm, GSM 1800: 34 dBm, WCDMA 900/2100: 25.7 dBm, LTE Band 1/3/7/8/20: 25.7 dBm, Wi-Fi 2.4G: 20 dBm.

Информация относно аксесоари и софтуера

Някои аксесоари се предлагат като опция в определени страни или региони. Опционалните аксесоари могат да бъдат закупени от лицензиран търговец според необходимостта. Препоръчват се следните аксесоари:

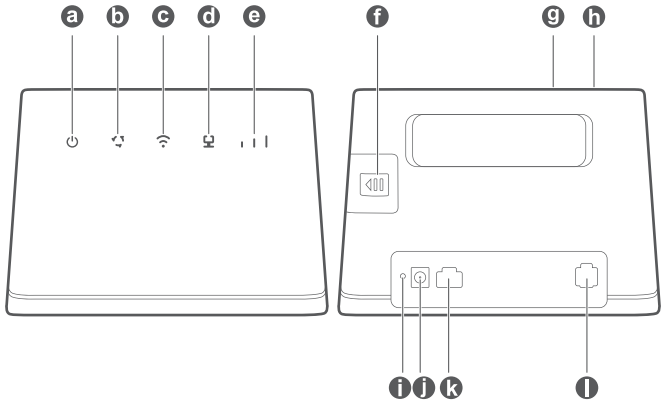
Адаптери: HW-120100X01 (X представлява различните типове използвани щепсели, които могат да бъдат C, U, J, E, B, A, I, R, Z, или K, в зависимост от вашия регион)

Софтуерната версия на продукта е 8.0.1.1 (H130SP6C00). Производителят ще пуска актуализации на софтуера за коригиране на грешки или подобряване на функции след пускане на продукта на пазара. Всички версии на софтуера, предоставени от производителя, са проверени и отговарят на съответните правила.

Всички RF параметри (напр., честотен обхват и изходна мощност) не са достъпни за потребителя и той не може да ги променя.

За най-новата информация относно аксесоарите и софтуера, вижте Декларацията за съответствие на <http://consumer.huawei.com/certification>.

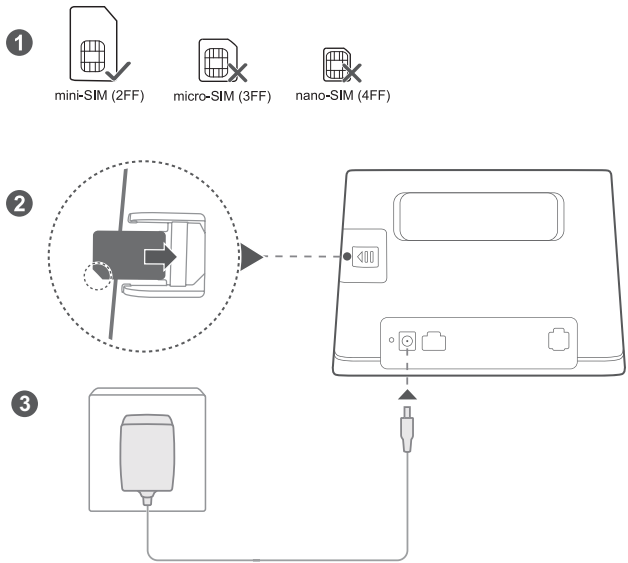
Посетете <http://consumer.huawei.com/en/support/hotline> за актуална информация за „горещата линия“ и имейл адреса за поддръжка във вашата държава или регион.



a	Indikátor napájania	b	Indikátor stavu siete
c	Indikátor Wi-Fi®	d	Indikátor siete LAN/WAN
e	Indikátor intenzity signálu	f	Otvor na kartu SIM
g	Tlačidlo WPS	h	Tlačidlo napájania
i	Tlačidlo Reset	j	Vstup napájacieho zdroja
k	Port LAN/WAN	l	Port pevnej telefónnej linky

Začínáme

Krok 1: Vloženie SIM karty



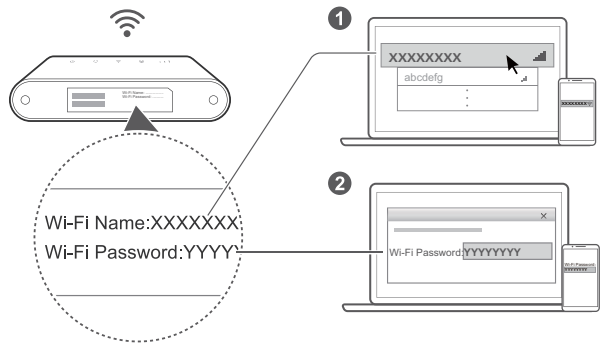
Vyberte správnu kartu SIM a vložte ju do Otvor na kartu SIM , ako je znázornené na obrázku vyššie a potom k smerovaču pripojte sieťový adaptér. Smerovač sa zapne automaticky a vyhladá dostupné mobilné siete.

Indikátory:

	Azúrová/modrá/žltá: Pripojené k sieti LTE/3G/2G.
	Biela: Viac dielikov signálu znamená silnejší signál.

Počas prevádzky smerovača nekladajte ani nevyberajte kartu SIM, pretože to môže mať vplyv na funkčnosť alebo spôsobiť poškodenie karty SIM.

Krok 2: Pripojenie k sieti Wi-Fi vášho smerovača



Po pripojení smerovača k mobilnej dátovej sieti, môžete k Wi-Fi sieti smerovača pripojiť svoj počítač alebo mobilný telefón na prístup na internet. Na štítku na spodnej strane na smerovači nájdete predvolený názov bezdrôtovej siete (**Wi-Fi Name**) a heslo (**Wi-Fi Password**).

- Keď indikátor Indikátor Wi-Fi svieti, Wi-Fi je zapnuté. Možno zapnúť alebo vypnúť Wi-Fi nájdete na stránke webovej správy smerovača.
- Nezabudnite čo najskôr zmeniť názov siete Wi-Fi a heslo prostredníctvom stránky webovej správy, aby sa zabránilo nepovolenému prístupu k sieti Wi-Fi. Po zmene hesla, sa budete musieť znovu pripojiť k Wi-Fi sieti smerovača.

Konfigurácia smerovača

Smerovač môžete konfigurovať pomocou stránky webovej správy. Na štítku na spodnej strane na smerovači nájdete predvolenú adresu IP, heslo a pod. Ďalšie informácie nájdete na stránke webovej správy .



- Nezabudnite čo najskôr zmeniť predvolené heslo pre webové rozhranie správy smerovača, aby sa zabránilo neoprávnenému prístupu k nastaveniam smerovača.
- Smerovač tiež môžete konfigurovať pomocou **Aplikácia HUAWEI SmartHome**. Nasnímajte QR kód uvedený nižšie a prevezmite si aplikáciu.

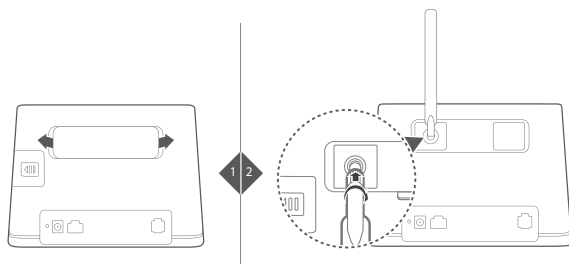


Voliteľné konfigurácie

Inštalácia externej antény

Okrem vstavanej antény slúžiacej na základný účel môžete k smerovaču pripojiť externú anténu a zvýšiť tak príjem signálu. Anténu si môžete zakúpiť u svojho poskytovateľa služieb.

- Pred inštaláciou akejkoľvek externej antény smerovač vypnite a odpojte od sieťového adaptéra.
- Externé antény sú určené len na použitie v interiéri. Externé antény nepoužívajte počas búrky.
- Používajte len externú anténu dodanú vaším operátorom.



Informácie týkajúce sa bezpečnosti

Copyright © Huawei Technologies Co., Ltd. 2018. Všetky práva vyhradené.

TENTO DOKUMENT JE LEN NA INFORMAČNÉ ÚČELY A NEPREDSTAVUJE ŽIADNY DRUH ZÁRUK.

LTE je ochranná známka spoločnosti ETSI.

Wi-Fi®, logo Wi-Fi CERTIFIED a logo Wi-Fi sú ochranné známky spoločnosti Wi-Fi Alliance.

Zásady ochrany súkromia

Aby ste lepšie porozumeli tomu, ako používame a chránime vaše osobné údaje, prečítajte Zásady ochrany súkromia na adrese <http://consumer.huawei.com/privacy-policy>.

Aktualizácia softvéru

Dalším používaním tohto zariadenia potvrdzujete, že ste si prečítali nasledujúci obsah a súhlasíte s ním:

Aby sme vám mohli poskytovať lepšie služby, toto zariadenie bude po pripojení k internetu automaticky získavať informácie o aktualizácii softvéru zo spoločnosti Huawei alebo vášho operátora. Tento proces využíva mobilné dáta a vyžaduje prístup k jedinečnému identifikátoru vášho zariadenia (IMEI/sériové číslo) a identifikátoru siete operátora (PLMN) s cieľom zistiť, či je potrebné vaše zariadenie aktualizovať.

Okrem toho toto zariadenie podporuje v núdzovom prípade automatické sfahovanie a inštaláciu dôležitých aktualizácií od spoločnosti Huawei alebo vášho operátora. Táto funkcia je predvolene zapnutá. Ak chcete funkciu vypnúť, prihláste sa na webovú stránku spravovania produktu a vykonajte príslušné zmeny v ponuke nastavení.

Informácie týkajúce sa bezpečnosti

- Niektoré bezdrôtové zariadenia môžu mať nepriaznivý vplyv na funkčnosť načúvacích prístrojov alebo kardiostimulátorov. Ďalšie informácie získate od svojho poskytovateľa služieb.
- Výrobcovia kardiostimulátorov odporúčajú dodržiavať medzi zariadením a kardiostimulátorom minimálnu vzdialenosť 15 cm, aby sa zabránilo možnému rušeniu kardiostimulátora. Ak používate kardiostimulátor, používajte zariadenie na opačnej strane, než máte stimulátor a nenoste telefón v prednom vrecku.
- Ideálne prevádzková teplota je 0 °C až 40 °C. Ideálna teplota pri skladovaní je –20 °C až +70 °C. Nadmerné teplo alebo chlad by mohli poškodiť zariadenie alebo príslušenstvo.
- Držte zariadenie a príslušenstvo v dobre vetranej a chladnej miestnosti mimo pôsobenia priameho slnečného žiarenia. Nepriložte k zariadeniu ani ho nezakryte uterákmi alebo inými predmetmi. Nevložte zariadenie do nádoby so slabým odvádzaním tepla, napríklad do krabice alebo vreca.
- Držte zariadenie ďalej od zdrojov tepla a ohňa, ako sú napríklad ohrievače, mikrovlnné rúry, sporáky, ohrievače vody, radiátory alebo sviečky.
- Zariadenie musí byť nainštalované a používané tak, aby bola vzdialenosť radiátora a vášho tela minimálne 20 cm.
- Používanie neschváleného napájacieho adaptéra, nabíjačky alebo batérie môže spôsobiť požiar, výbuch alebo iné riziká.
- Zvoľte len také príslušenstvo, ktoré sú sú výrobcom zariadenia schválené na používanie s týmto modelom. Používanie iných typov príslušenstva sa môže mať za následok zrušenie záruky, môže porušiť miestne predpisy a zákony a môže byť nebezpečné. Informácie o dostupnosti schválených batérií, nabíjačiek a príslušenstva vo vašom regióne vám poskytne predajca.
- Napájací konektor je určený pre používanie ako odpájacie zariadenie.
- Pre zariadenia, ktoré je možné zapojiť do zásuvky, sa zásuvka musí nachádzať v blízkosti zariadenia a musí byť ľahko dostupná.
- Uistite sa, či napájací adaptér spĺňa požiadavky článku 2.5 smernice IEC60950-1/EN60950-1/UL60950-1 a či bol otestovaný a schválený v súlade so štátnymi alebo miestnymi normami.

Informácia o likvidácii a recyklácii



Symbol prečiarknutého odpadkového koša na kolieskach na vašom výrobku, batérii, v literatúre alebo na obaloch vám pripomína, že všetky tieto elektronické produkty a batérie musia byť odovzdané na zberných miestach pre odpad, keď sa ukončí ich obdobie životnosti; nesmú byť zlikvidované v obvyklom recyklačnom reťazci spolu s domovým odpadom. Je na zodpovednosť používateľa, aby zlikvidoval zariadenia v určenom zbernom mieste alebo pomocou služby pre separovanie recykláciu elektrických a elektronických zariadení (WEEE) a batérií podľa miestnych zákonov. Správne zozbieranie a recyklácia zariadení pomáha zabezpečiť, že odpad typu EEE je recyklovaný spôsobom, ktorým sa zachovávajú cenné materiály a chráni ľudské zdravie a životné prostredie, zabráňuje nesprávnej manipulácii, náhodnému porušeniu, poškodeniu a/alebo nesprávnej recyklácii na konci životnosti, ktoré môžu byť škodlivé pre zdravie a životné prostredie. Ak chcete viac informácií o tom, kde a ako odovzdať odpad typu EEE, kontaktujte, prosím, svoje miestne úrady, predajcu alebo službu pre likvidáciu domového odpadu, alebo navštívte webovú stránku <http://consumer.huawei.com/en/>.

Zníženie dosahu nebezpečných látok

Toto zariadenie a všetko elektrické príslušenstvo je zhodné s miestnymi platnými pravidlami o obmedzení použitia určitých rizikových látok v elektrických a elektronických zariadeniach, ako sú EU REACH, RoHS a zahrňujúc nariadenia o batériách, atď. Ak chcete prehľad o zhode, týkajúcej sa nariadení REACH a RoHS, navštívte, prosím, webovú stránku <http://consumer.huawei.com/certification>.

Súlad s predpismi EÚ

Vyhlasenie

Spoločnosť Huawei Technologies Co., Ltd. týmto vyhlasuje, že toto zariadenie B311s-220 je v súlade so základnými požiadavkami a ďalšími príslušnými ustanoveniami smernice 2014/53/EÚ.

Najnovšiu platnú verziu vyhlásenia o zhode si môžete pozrieť na adrese <http://consumer.huawei.com/certification>.

Toto zariadenie je možné používať vo všetkých členských štátoch EÚ.

Dodržiavajte národné a miestne predpisy pri používaní zariadenia.

Používanie tohto zariadenia môže byť obmedzené v závislosti od miestnej siete.

Obmedzenia v pásme 2,4 GHz:

Nórsko: Táto časť sa netýka zemepisnej oblasti v okruhu 20 km od centra Ny-Ålesund.

Informácie o výrobku ErP

Spoločnosť Huawei Technologies Co., Ltd. týmto vyhlasuje, že jej výrobky sú v súlade so smernicou 2009/125/ES o požiadavkách na ekodizajn energeticky významných výrobkov (ErP). Pre bližšie informácie o ErP a používateľských príručkách vyžadovaných nariadením komisie, prosím navštívte: <http://consumer.huawei.com/en/certification>.

Frekvenčné pásma a žiarenie

(a) Vysielače časti zariadenia pracujú na uvedených frekvenčných pásmach: Niektoré pásma nemusia byť dostupné vo všetkých krajinách alebo všetkých regiónoch. Viac podrobností získate u svojho telekomunikačného operátora.

(b) Vysielačie časti zariadenia majú počas činnosti vo frekvenčných pásmach maximálny vyžiarovaný rádiový výkon: Maximálny výkon pre všetky pásma je nižší než je najvyššia povolená hodnota uvedená v štandarde harmonizácie.

Nominálne limity pre frekvenčné pásma a prenosový výkon (vyžiarovaný a/alebo prijatý) vysielačích častí zariadenia sú nasledovné: GSM 900: 37 dBm, GSM 1800: 34 dBm, WCDMA 900/2100: 25.7 dBm, LTE Band 1/3/7/8/20: 25.7 dBm, Wi-Fi 2.4G: 20 dBm.

Príslušenstvo a informácie o softvéri

Niektoré príslušenstvo je voliteľné v závislosti na krajine alebo regióne. Voliteľné príslušenstvo si môžete v prípade potreby zakúpiť u autorizovaného predajcu.

Odporúčame nasledovné príslušenstvo:

Adaptéry: HW-120100X01 (X reprezentuje rozdielny typ konektora, ktorý môže byť C, U, J, E, B, A, I, R, Z alebo K, v závislosti na vašom regióne)

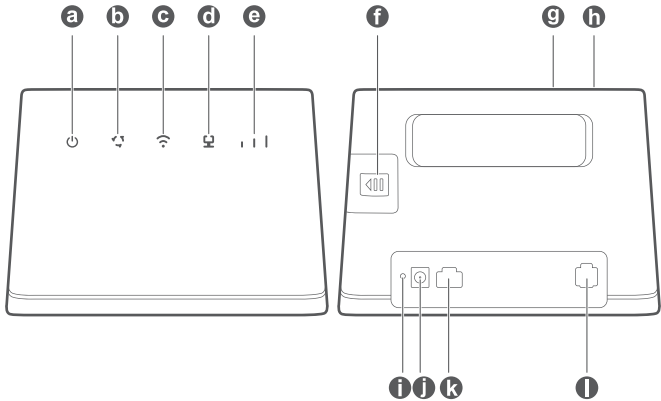
Softvérová verzia tohto produktu je 8.0.1.1 (H130SP6C00). Po uvedení produktu na trh publikuje výrobca softvérové aktualizácie na opravu chýb alebo zlepšenie funkčnosti. Všetky verzie softvéru publikované výrobcom boli overené a vyhovujú zodpovedajúcim pravidlám.

Všetky RF parametre (napr. frekvenčný rozsah a výstupný výkon) nie sú prístupné používateľovi a nemôže byť zmenený používateľom.

Najnovšie informácie o príslušenstve a softvéri nájdete vo Vyhlásení o zhode na stránke <http://consumer.huawei.com/certification>.

Navštívte <http://consumer.huawei.com/en/support/hotline>, kde nájdete aktuálne informácie o linke podpory a e-mailovej adrese pre svoju krajinu alebo región.

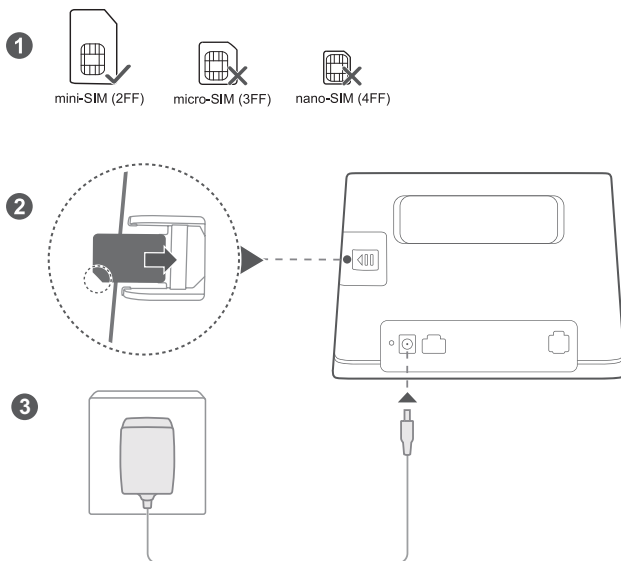
Преглед на производот



a	Сијаличка за вклученост	b	Сијаличка за статус на мрежата
c	Сијаличка за Wi-Fi®	d	Сијаличка за LAN/WAN
e	Сијаличка за јачина на сигналот	f	Отвор за SIM-картичка
g	Копче за WPS	h	Копче за вклучување/исклучување
i	Копче за ресетирање	j	Влез за напојување
k	Порта за LAN/WAN	l	Порта за фиксна телефонија

Како да започнете

Чекор 1: ставање на SIM-картичката



Изберете ја правилната SIM-картичка и ставете ја во Отвор за SIM-картичка како што е покажано на дијаграмот погоре, па поврзете го адаптерот за напојување со насочувачот. Насочувачот ќе се вклучи автоматски и ќе пребара за достапни мобилни мрежи.

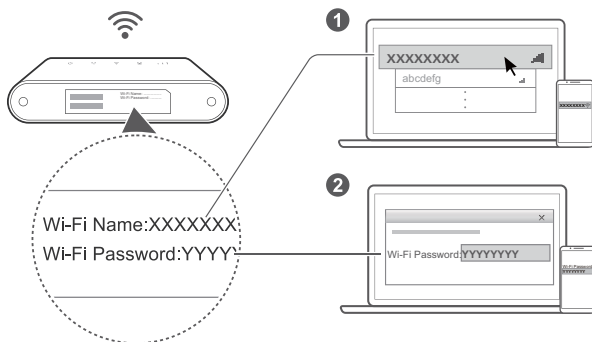
Сијалички:

	Тиркизна/сина/жолта: поврзан на мрежа LTE/3G/2G.
	Бела: повеќе цртички за сигналот укажуваат на појак сигнал.



Не ставајте и не вадете SIM-картичка додека насочувачот работи затоа што тоа може да влијае врз перформансите или да ја оштети SIM-картичката.

Чекор 2: поврзување на мрежата Wi-Fi на насочувачот



Откако насочувачот ќе се поврзе на податочна мобилна мрежа, може да го поврзете компјутерот или мобилниот телефон со мрежата Wi-Fi на насочувачот за да пристапите на интернет. Погледнете ја етикетата на дното од на насочувачот за името (**Wi-Fi Name**) и лозинката (**Wi-Fi Password**) на стандардната мрежа Wi-Fi.



- Кога Сијаличка за Wi-Fi свети постојано, Wi-Fi е овозможено. За да овозможите или оневозможите Wi-Fi, видете ја страницата за управување со насочувачот преку веб.
- Не заборавате веднаш да ги промените името и лозинката на мрежата Wi-Fi на страницата за управување со насочувачот преку веб за да спречите неовластен пристап до мрежата Wi-Fi. Откако ќе ја промените лозинката, треба да се поврзете повторно на мрежата Wi-Fi на насочувачот.

Управување со насочувачот

Може да управувате со насочувачот преку страницата за управување преку веб. Погледнете ја етикетата на дното од на долниот дел од насочувачот за стандардните ИП-адреса, лозинка и др.

Повеќе информации може да најдете во на страницата за управување преку веб.



- Не заборавате веднаш да ја промените стандардната лозинка за најавување на страницата за управување преку веб за да спречите неовластени корисници да ги променуваат поставките на насочувачот.
- Исто така, може да управувате со насочувачот преку **HUAWEI SmartHome App**. Скенирајте го QR-кодот подолу за преземање.



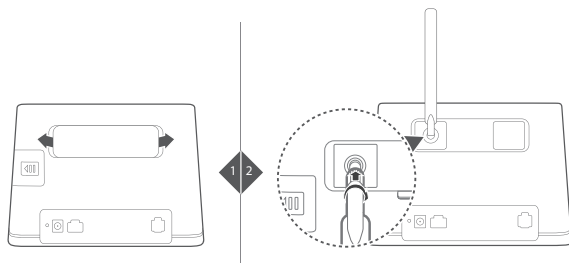
Изборни конфигурации

Монтирање надворешна антена

Покрај вградената антена што е направена за да ги задоволи вашите основни потреби, може да монтирате и надворешна антена на насочувачот за да го подобрите приемот на сигналот. Контактирајте со операторот за да ја купите антената.



- Исклучете го насочувачот и исклучете го адаптерот за напојување пред да монтирате надворешна антена.
- Надворешната антена е соодветна за користење само во затворен простор. Не користете надворешна антена кога има грмотевици.
- Користете само надворешна антена добиена од операторот.



Безбедносни информации

Copyright © Huawei Technologies Co., Ltd. 2018. Сите права се задржани.

ОВОЈ ДОКУМЕНТ Е САМО ЗА ИНФОРМАТИВНИ ЦЕЛИ И НЕ ПРЕТСТАВУВА ГАРАНЦИЈА.

LTE е трговска марка на ETSI.

Wi-Fi®, логото Wi-Fi CERTIFIED и логото Wi-Fi се трговски марки на Wi-Fi Alliance.

Политика за приватност

За да разберете подобро како ги користиме и ги штитиме вашите лични информации, прочитајте ја Политиката за приватност на <http://consumer.huawei.com/privacy-policy>.

Ажурирање на софтвер

Ако продолжите да го користите овој уред, потврдувате дека сте ги прочитале и се согласувате со следниве содржини:

За да обезбеди подобра услуга, уредот автоматски ќе добива информации за ажурирање на софтверот од Huawei или од операторот откако ќе се поврзе на интернет. Овој процес ќе користи мобилни податоци и бара пристап до единствениот идентификатор на уредот (IMEI/сериски број) и мрежниот идентитет на давателот на услугите (PLMN) за да провери дали уредот треба да се ажурира.

Дополнително, во итни случаи, уредот поддржува автоматско преземање и инсталирање важни ажурирања од Huawei или од операторот. Оваа функција стандардно е овозможена. За да ја оневозможите оваа функција, најавете се на веб-локацијата за управување со производот и извршете ги соодветните промени во мениот за поставки.

Безбедносни информации

- Некои безжични уреди може да влијаат врз работата на слушните помагала или пејсмејкерите. Обратете се до давателот на услугата за повеќе информации.
- Производителите на пејсмејкери препорачуваат да се одржува најмало растојание од 15 cm меѓу уредот и пејсмејкерот за да се спречат потенцијални пречки на пејсмејкерот. Ако користите пејсмејкер, користете го уредот од спротивната страна на пејсмејкерот и не го носете уредот во предниот џеб.
- Идеални температури за работа се 0 °C до 40 °C. Идеални температури за чување се -20 °C до +70 °C. Екстремна топлина или студ може да го оштети уредот или дополнителната опрема.
- Чувајте го уредот и дополнителната опрема во добро проветрена и студена просторија без директна изложеност на сонце. Не го виткајте или покривајте уредот со крпи или други предмети. Не го поставувајте уредот во предмети што задржуваат топлина, како на пример, кутија или кеса.
- Чувајте го уредот подалеку од извори на топлина и оган, како што се греалка, микробранова печка, шпорет, бојлер, радијатор или свеќа.
- Уредот треба да се инсталира и со него да се ракува со најмало растојание од 20 cm меѓу изворот на зрачење и Вашето тело.
- Користењето на неодобрен или некомпатибилен адаптер за напојување, полнач или батерија може да предизвика пожар, експлозија или друга опасност.
- Избирајте само дополнителна опрема одобрена за употреба за овој модел од страна на производителот на уредот. Користењето на други типови дополнителна опрема може да доведе до поништување на гаранцијата, кршење на локалните прописи и закони, и може да биде опасно. Обратете се кај продавачот за повеќе информации околу достапноста на одобрената дополнителна опрема во Вашиот регион.
- Електричниот приклучок служи како уред за исклучување.
- За приклучливите уреди, штекерот треба да биде во близина на уредите и да биде лесно достапен.
- Осигурајте се дека адаптерот за напојување ги исполнува барањата од Клаузула 2.5 во IEC60950-1/EN60950-1/UL60950-1 и е тестиран и одобрен во согласност со националните или локалните стандарди.

Информации за одложување и рециклирање



Симболот со пречртана канта за губре со тркала на производот, батеријата, литературата или амбалажата ве потсетува дека сите електронски производи и батерии мора да се однесат во посебни места за собирање отпад по крајот на нивните работни векови. Тие не смеат да се фрлаат во нормалниот отпад со губрето од домаќинствата. Корисникот е одговорен да ја фрли опремата на соодветно место или кај служба за собирање за посебно рециклирање на отпадната електрична и електронска опрема (WEEE) и батерии според локалните закони.

Правилното собирање и рециклирање на опремата помага да се обезбеди дека отпадот од електричната и електронската опрема се рециклира на начин што ги заштитува вредните материјали и го заштитува здравјето на луѓето и околината. Неправилното ракување, случајното кршење, оштетување и/или неправилното рециклирање на крајот од работниот век може да биде штетно за здравјето и околината. За повеќе информации за тоа каде и како да го фрлате отпадот од електричната и електронската опрема, контактирајте со локалните власти, продавачот или службата за фрлање на отпадот од домаќинствата или посетете ја веб-локацијата <http://consumer.huawei.com/en/>.

Намалување на штетни супстанции

Уредот и сите електронски додатоци се во согласност со применливите локални правила за ограничување на употребата на одредени штетни супстанции во електрична и електронска опрема, како што се прописите EU REACH, RoHS и Батерии (каде што се вклучени) и др. За изјави за сообразност за REACH и RoHS, посетете ја нашата веб-локација <http://consumer.huawei.com/certification>.

Усогласеност со прописите на ЕУ

Изјава

Ние, Huawei Technologies Co., Ltd., изјавуваме дека овој уред B311s-220 е во согласност со неопходните барања и другите релевантни одредби од Директивата 2014/53/EU.

Најновата и важечка верзија на ИС (Изјава за сообразност) може да се види на <http://consumer.huawei.com/certification>.

Овој уред може да се користи во сите земји-членки на ЕУ.

Почитувајте ги националните и локалните прописи каде што се користи уредот.

Овој уред може да биде ограничен за употреба, во зависност од локалната мрежа.

Ограничувања во опсегот од 2,4 GHz:

Норвешка: Овој сегмент не се применува за географската област во радиус од 20 km од центарот на Нов Алесунд.

Информации за производи кои користат енергија

Huawei Technologies Co., Ltd. со овој документ потврдува дека неговите производи се во согласност со Директивата за производи кои користат енергија (ErP) 2009/125/E3. За подетални информации за ErP и за упатствата за користење кои се бараат според Регулацијата на Комисијата, посетете: <http://consumer.huawei.com/en/certification>.

Фреквенциски опсези и моќност

(а) Фреквенциски опсези на работење на радио опремата: Некои опсези може да не се достапни во сите земји или сите области. Контактирајте со локалниот оператор за подетални информации.

(б) Максимална радио-фреквенциска моќност емитувана во фреквенциските опсези во кои работи радио опремата: Максималната моќност за сите опсези е помала од највисоката гранична вредност наведена во соодветниот Хармонизиран стандард.

Номиналните ограничувања на фреквенциските опсези и емитувачката енергија (зрачена и/или емитувана) применливи за оваа радио опрема се како што следи: GSM 900: 37 dBm, GSM 1800: 34 dBm, WCDMA 900/2100: 25.7 dBm, LTE Band 1/3/7/8/20: 25.7 dBm, Wi-Fi 2.4G: 20 dBm.

Додатоци и Информации за софтверот

Некои додатоци се изборни во одредени земји или региони. Изборните додатоци може да се купат од лиценциран снабдувач, според потребите. Се препорачуваат следниве додатоци:

Адаптери: HW-120100X01 (X ги претставува различните видови на приклучоци што се користат, кои може да бидат или C, U, J, E, B, A, I, R, Z или K, во зависност од вашиот регион)

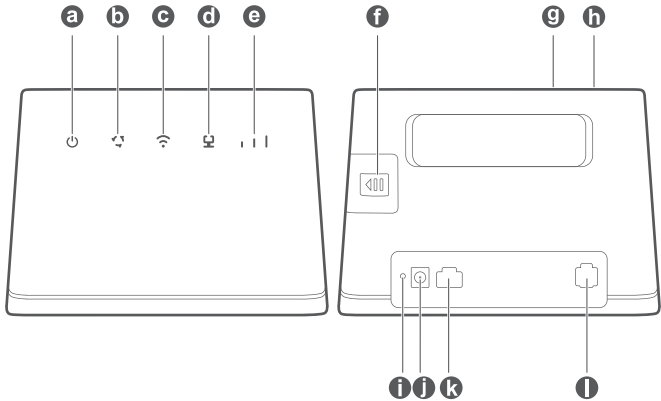
Верзијата на софтвер на производот е 8.0.1.1 (H130SP6C00). Ажурирањата на софтверот ќе бидат објавени од производителот за поправање на грешки или збогатување на функциите по пуштањето на производот во продажба. Сите верзии на софтвер објавени од производителот се потврдени и сеуште се сообразни со поврзаните прописи.

Сите параметри на РФ (на пример, фреквенциски опсег и излезна моќност) не се достапни за корисникот и не може да бидат сменети од страна на корисникот.

За најнови информации за додатоци и софтвер, видете ја ИС (Изјава за сообразност) на <http://consumer.huawei.com/certification>.

Посетете ја <http://consumer.huawei.com/en/support/hotline> за најновиот број на Центарот за грижа за корисници и адресата на е-пошта во Вашата земја или регион.

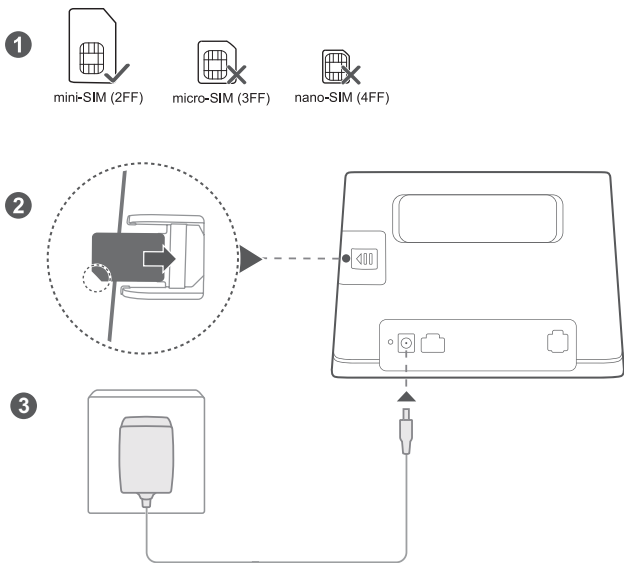
Внешний вид роутера



a	Индикатор питания	b	Индикатор статуса сети
c	Индикатор Wi-Fi®	d	Индикатор LAN/WAN
e	Индикатор уровня сигнала	f	Слот для установки SIM-карты
g	WPS	h	Питание
i	Сброс настроек	j	Разъем для подключения кабеля питания
k	Порт LAN/WAN	l	Порт для подключения стационарного телефона

Начало работы

Шаг 1. Установка SIM-карты



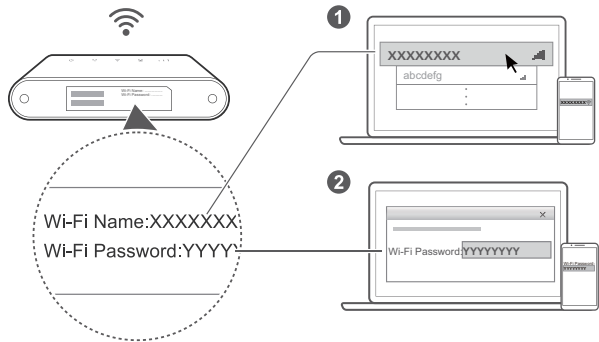
Установите корректную SIM-карту в Слот для установки SIM-карты, как показано на вышеприведенном рисунке, и подключите к роутеру адаптер питания. Роутер включится автоматически, начнется поиск доступных мобильных сетей.

Индикаторы

 Индикатор статуса сети	Голубой/синий/желтый: подключено к сети LTE/3G/2G.
 Индикатор уровня сигнала	Белый: чем больше делений, тем выше уровень сигнала.

 Не устанавливайте и не извлекайте SIM-карту во время работы роутера. Это может повлиять на работу устройства или привести к повреждению SIM-карты.

Шаг 2. Подключение к сети Wi-Fi роутера



После подключения роутера к мобильной сети передачи данных Вы сможете подключить Ваш ПК или мобильный телефон к сети Wi-Fi роутера для доступа в Интернет. Имя (**Wi-Fi Name**) и пароль (**Wi-Fi Password**) сети Wi-Fi по умолчанию напечатаны на наклейке в нижней части роутера.

-  Если Индикатор Wi-Fi  горит, сеть Wi-Fi включена. Информацию о включении и выключении Wi-Fi можно найти на веб-странице конфигурации роутера.
- Во избежание неавторизованного доступа к Вашей сети Wi-Fi, измените имя и пароль сети Wi-Fi на веб-странице конфигурации. После изменения пароля повторно подключитесь к сети Wi-Fi роутера.

Управление роутером

Вы можете управлять роутером на веб-странице конфигурации. На наклейке в нижней части роутера можно найти IP-адрес по умолчанию, пароль и прочую информацию.

Дополнительную информацию см. на веб-странице конфигурации.



- Во избежание несанкционированного изменения настроек роутера, измените пароль по умолчанию для входа на веб-страницу конфигурации.
- Роутером также можно управлять с помощью приложения **HUAWEI SmartHome App**. Чтобы загрузить приложение, отсканируйте нижеприведенный QR-код.



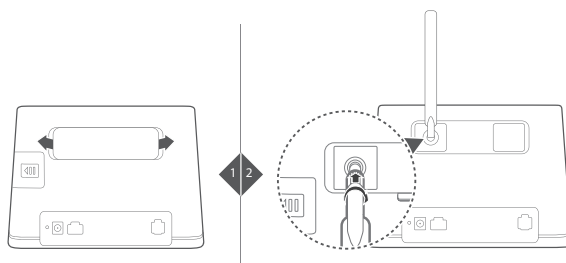
Дополнительные настройки

Установка внешней антенны

Помимо встроенной антенны, предназначенной для удовлетворения базовых требований, к роутеру также можно подключить внешнюю антенну для повышения качества сигнала. По вопросу приобретения внешней антенны обращайтесь к Вашему оператору.



- Перед установкой внешней антенны выключите роутер и отключите его от источника питания.
- Внешнюю антенну можно использовать только в помещении. Не используйте внешнюю антенну во время грозы.
- Используйте только внешнюю антенну, предоставленную Вашим оператором.



Меры предосторожности

Copyright © Huawei Technologies Co., Ltd. 2018. Все права защищены.

ДАННЫЙ ДОКУМЕНТ ПРЕДОСТАВЛЯЕТСЯ ТОЛЬКО В ИНФОРМАЦИОННЫХ ЦЕЛЯХ БЕЗ КАКИХ-ЛИБО ЯВНЫХ ИЛИ НЕЯВНЫХ ГАРАНТИЙ.

LTE является товарным знаком Европейского института телекоммуникационных стандартов (ETSI).

Wi-Fi®, логотип Wi-Fi CERTIFIED и логотип Wi-Fi являются товарными знаками альянса Wi-Fi Alliance.

Политика конфиденциальности

Подробную информацию об использовании компанией Huawei Ваших персональных данных и их защите см. в политике конфиденциальности на веб-сайте <http://consumer.huawei.com/privacy-policy>.

Обновление ПО

Продолжая использование этого устройства Вы принимаете нижеследующие положения:

Для предоставления качественных услуг это устройство будет автоматически получать информацию об обновлении ПО от компании Huawei и Вашего оператора при подключении к сети Интернет. Это действие будет выполняться по мобильной сети передачи данных, потребуется доступ к уникальному идентификатору устройства (IMEI/SN) и ID сети поставщика услуг (PLMN) для проверки необходимости обновления Вашего устройства.

Это устройство также поддерживает автоматическую загрузку и установку важных обновлений от компании Huawei и Вашего оператора в случае возникновения проблем. Эта функция по умолчанию включена. Чтобы выключить ее, выполните вход на веб-страницу конфигурации и измените соответствующие настройки.

Меры предосторожности

- Некоторые беспроводные устройства могут оказывать негативное влияние на работу кардиостимуляторов и слуховых аппаратов. За более подробной информацией обращайтесь к вашему оператору.
- Согласно рекомендациям производителей кардиостимуляторов, во избежание помех минимальное расстояние между беспроводным устройством и кардиостимулятором должно составлять 15 см. При использовании кардиостимулятора держите устройство с противоположной от кардиостимулятора стороны и не храните устройство в нагрудном кармане.
- Температура эксплуатации устройства - 0-40 °C. Температура хранения устройства - -20+70 °C. Не используйте устройство и его аксессуары в условиях экстремально высоких или низких температур.
- Используйте устройство в хорошо проветриваемом прохладном помещении. Не допускайте попадания на устройство прямых солнечных лучей. Не накрывайте устройство полотенцем или другими предметами. Не помещайте устройство в емкости с плохим отводом тепла, например в коробки или сумки.
- Не размещайте устройство вблизи источников тепла, например рядом с микроволновой печью, духовым шкафом или радиатором.
- При эксплуатации устройства расстояние между излучателем и телом должно составлять не менее 20 см.
- Использование несовместимого или несертифицированного адаптера питания, зарядного устройства или аккумуляторной батареи может привести к возгоранию, взрыву и прочим опасным последствиям.
- Используйте только оригинальные аксессуары, разрешенные к применению с этой моделью производителем устройства. Нарушение этого требования может привести к аннулированию гарантии, нарушению местных норм и правил, а также к другим опасным последствиям. Информацию о наличии разрешенных аксессуаров можно узнать в месте приобретения данного устройства.
- Разъем электропитания служит для подключения устройства к сети электропитания.
- Для подключаемых к сети электропитания устройств розетка должна находиться рядом с устройством, и к ней должен быть осуществлен беспрепятственный доступ.
- Убедитесь, что адаптер питания отвечает требованиям пункта 2.5 стандарта IEC60950-1/EN60950-1/UL60950-1 и прошел тестирование и сертификацию в соответствии с национальными или региональными стандартами.

Инструкции по утилизации



Значок перерезанного мусорного бака на устройстве, его аккумуляторной батарее, в документации и на упаковочных материалах означает, что все электронные устройства и аккумуляторные батареи по завершении срока эксплуатации должны передаваться в специальные пункты сбора и утилизации и не должны уничтожаться вместе с обычными бытовыми отходами. Пользователь обязан утилизировать описанное оборудование в пунктах сбора, специально предназначенных для утилизации отработанного электрического и электронного оборудования и аккумуляторных батарей, в соответствии с местными законами и положениями.

Надлежащий сбор и утилизация описанного электронного и электрического оборудования позволяет повторно использовать ценные материалы и защитить здоровье человека и окружающую среду. В то время как ненадлежащее обращение, случайная поломка, повреждение и (или) ненадлежащая утилизация указанного оборудования по истечении срока эксплуатации может причинить вред окружающей среде и здоровью человека. Для получения более подробной информации о правилах утилизации электронных и электрических устройств обращайтесь в местную городскую администрацию, службу уничтожения бытовых отходов или магазин розничной торговли, в котором было приобретено устройство, или посетите веб-сайт <http://consumer.huawei.com/en/>.

Сокращение выбросов вредных веществ

Данное устройство и любые электронные аксессуары отвечают применимым законам по ограничению использования опасных веществ в электронном и электрическом оборудовании: Регламент ЕС по регистрации, оценке, получению разрешения и ограничению применения химических веществ (REACH), Директива ЕС об ограничении содержания вредных веществ (RoHS), Директива об использовании и утилизации аккумуляторных батарей. Для получения более подробной информации о соответствии устройства требованиям регламента REACH и директивы RoHS посетите веб-сайт <http://consumer.huawei.com/certification>.

Декларация соответствия ЕС

Декларация

Настоящим компания Huawei Technologies Co., Ltd. заявляет, что данное устройство B311s-220 соответствует основным требованиям и прочим положениям Директивы Совета Европы 2014/53/EU.

Актуальную версию декларации соответствия со всеми изменениями и дополнениями см. на веб-сайте <http://consumer.huawei.com/certification>.

Данное устройство может использоваться во всех странах ЕС.

При использовании устройства соблюдайте национальные и региональные законы.

Использование данного устройства может быть ограничено (зависит от местной сети).

Ограничения в диапазоне 2,4 ГГц:

Норвегия: Данный подраздел не применяется к географической зоне радиусом 20 км от центра Нью-Олесунн.

Информация об энергопотребляющих устройствах

Компания Huawei Technologies Co., Ltd. настоящим заявляет, что ее продукты соответствуют требованиям Директивы об энергопотребляющих устройствах (ErP) 2009/125/EC. Более подробную информацию о директиве ErP и руководствах пользователя, требуемых в соответствии с Постановлением Совета Европы, см. на веб-сайте: <http://consumer.huawei.com/en/certification>.

Диапазоны частот и мощность

(a) Диапазоны частот, в которых работает это радиооборудование: Некоторые диапазоны частот не используются в определенных странах или регионах. Более подробную информацию спрашивайте у местного оператора связи.

(b) Максимальная радиочастотная мощность, передаваемая в диапазонах частот, в которых работает это радиооборудование: Максимальная мощность во всех диапазонах меньше максимального порогового значения, указанного в соответствующем Гармонизированном стандарте.

Номинальные пороговые значения диапазонов частот и выходной мощности (излучаемой и (или) передаваемой), применяемые к этому радиооборудованию: GSM 900: 37 dBm, GSM 1800: 34 dBm, WCDMA 900/2100: 25.7 dBm, LTE Band 1/3/7/8/20: 25.7 dBm, Wi-Fi 2.4G: 20 dBm.

Информация об аксессуарах и программном обеспечении

Определенные аксессуары не входят в комплект поставки в некоторых странах и регионах. Аксессуары, не входящие в комплект поставки, можно приобрести у авторизованного дилера. Рекомендуется использовать следующие аксессуары:

Адаптеры: HW-120100X01 (X означает различные типы вилок в зависимости от региона использования — C, U, J, E, B, A, I, R, Z или K)

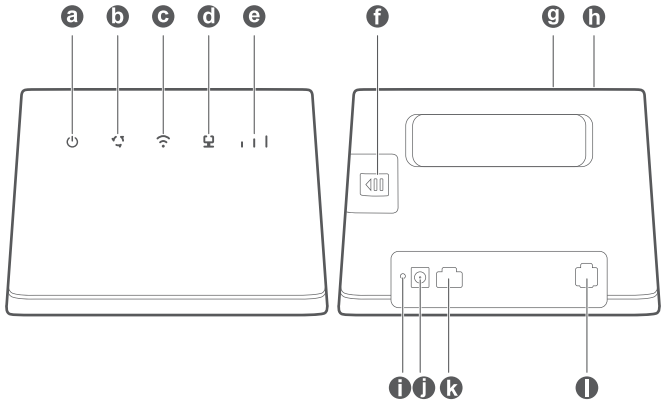
Версия программного обеспечения устройства: 8.0.1.1 (H130SP6C00). Обновления программного обеспечения выпускаются производителем после выпуска устройства и предназначаются для устранения ошибок в программном обеспечении или оптимизации функций устройства. Все версии программного обеспечения, выпущенные производителем, проходят проверку и соответствуют всем применимым правилам.

Пользователь не имеет доступа к радиочастотным параметрам устройства (например, диапазон частот и выходная мощность) и не может их изменить.

Актуальную информацию об аксессуарах и программном обеспечении см. в декларации соответствия на веб-сайте <http://consumer.huawei.com/certification>.

Информацию о телефоне горячей линии и адресе электронной почты службы поддержки в вашей стране или регионе см. на сайте <http://consumer.huawei.com/en/support/hotline>.

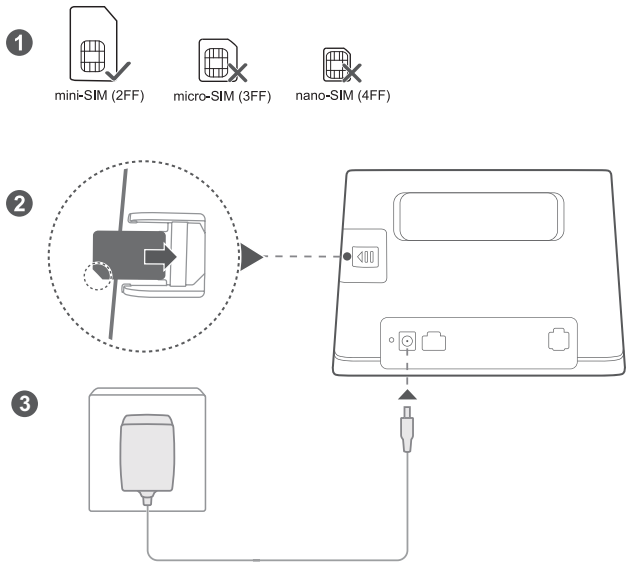
Огляд виробу



a	Індикатор живлення	b	Індикатор стану мережі
c	Індикатор Wi-Fi®	d	Індикатор LAN/WAN
e	Індикатор сили сигналу	f	Слот для SIM-карти
g	Кнопка WPS	h	Кнопка живлення
i	Кнопка скидання	i	Роз'єм для кабелю живлення
k	Порт LAN/WAN	l	Порт для стаціонарного телефону

Початок роботи

Крок 1. Установлення SIM-карти



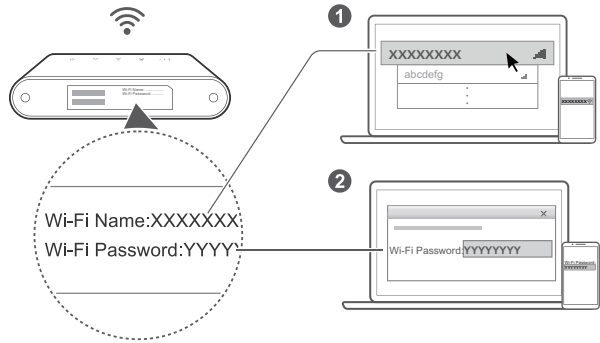
Візьміть правильну SIM-карту та вставте її в Слот для SIM-карти як показано на рисунку вище і підключіть адаптер живлення до маршрутизатора. Маршрутизатор увімкнеться автоматично та здійснить пошук доступних мобільних мереж.

Індикатори

	Блакитний/синій/жовтий: підключено до мережі LTE/3G/2G.
	Білий: чим більше смужок, тим сильніше сигнал.

Не вставляйте чи виймайте SIM-карту, коли маршрутизатор працює. Це може вплинути на його продуктивність роботи чи пошкодити SIM-карту.

Крок 2. Підключення до мережі Wi-Fi маршрутизатора



Коли маршрутизатор підключено до мобільної мережі, ви можете підключити комп'ютер або мобільний телефон до мережі Wi-Fi маршрутизатора й отримати доступ до Інтернету. На етикетці знизу маршрутизатора зазначено ім'я мережі Wi-Fi (**Wi-Fi Name**) і пароль (**Wi-Fi Password**) за замовчуванням.

- Коли Індикатор Wi-Fi світиться, Wi-Fi увімкнено. Щоб увімкнути чи вимкнути Wi-Fi, перейдіть на веб-сторінку керування маршрутизатора.
- Рекомендуємо відразу змінити ім'я мережі Wi-Fi і пароль на веб-сторінці керування, щоб запобігти несанкціонованому доступу до вашої мережі Wi-Fi. Після змінення пароля вам потрібно буде повторно підключитися до мережі Wi-Fi маршрутизатора.

Керування маршрутизатором

Налаштувати маршрутизатор і відстежувати його роботу можна на веб-сторінці керування. На етикетці знизу маршрутизатора зазначено стандартну IP-адресу, пароль та інші відомості.

Додаткові відомості див. в на веб-сторінці керування.



- Рекомендуємо відразу змінити стандартний пароль для входу у веб-сторінку керування, щоб запобігти несанкціонованому доступу до налаштувань маршрутизатора.
- Ви також можете налаштувати маршрутизатор і відстежувати його роботу за допомогою додатка **HUAWEI SmartHome App**. Відскануйте QR-код, щоб завантажити додаток.



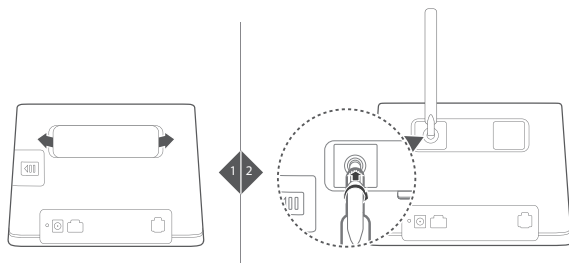
Додаткові функціональні можливості

Установлення зовнішньої антени

На додаток до вбудованої антени ви можете встановити зовнішню антену та підключити її до маршрутизатора, щоб посилити прийом сигналу. Зверніться до оператора, щоб придбати антену.



- Вимкніть маршрутизатор і від'єднайте адаптер живлення, перш ніж установлювати зовнішню антену.
- Зовнішня антена придатна лише для використання в приміщенні. Не використовуйте зовнішню антену під час грози.
- Використовуйте лише зовнішню антену, яку надав ваш оператор.



Техніка безпеки

Copyright © Huawei Technologies Co., Ltd. 2018. Усі права захищено.

ЦЕЙ ДОКУМЕНТ НАДАЄТЬСЯ ВИКЛЮЧНО В ІНФОРМАЦІЙНИХ ЦІЛЯХ І НЕ МІСТИТЬ НИЯКИХ ГАРАНТІЙ.

LTE – це торговельна марка ETSI.

Wi-Fi®, логотип Wi-Fi CERTIFIED і логотип Wi-Fi є торговими знаками Wi-Fi Alliance.

Політика конфіденційності

Щоб краще зрозуміти, як ми використовуємо та захищаємо ваші особисті дані, прочитайте Політику конфіденційності за посиланням <http://consumer.huawei.com/privacy-policy>.

Оновлення ПЗ

Продовжуючи використання цього пристрою, ви підтверджуєте, що розумієте наведені нижче умови та погоджуєтеся з ними:

Щоб покращити якість обслуговування, після підключення до інтернету пристрій автоматично отримуватиме інформацію про оновлення ПЗ від Huawei через вашого оператора. Для цього використовуватимуться мобільні дані. Щоб перевірити, чи потрібно оновлювати ваш пристрій, так само потрібен буде доступ до унікального ідентифікатора вашого пристрою (IMEI / серійного №), а також до ідентифікатора мережі вашого постачальника послуг (PLMN).

Окрім того, на випадок екстренних ситуацій цей пристрій підтримує автоматичне завантаження та встановлення важливих оновлень від Huawei через вашого оператора. За замовчуванням цю функцію увімкнено. Для вимкнення зазначеної функції ввійдіть на веб-сайт керування продуктом та внесіть відповідні зміни до меню налаштувань.

Техніка безпеки

- Деякі бездротові прилади можуть впливати на роботу слухових апаратів і кардіостимуляторів. Щоб отримати докладнішу інформацію, зверніться до постачальника послуг.
- Для запобігання можливим перешкодам у роботі кардіостимулятора виробники кардіостимуляторів рекомендують зберігати відстань щонайменше 15 см між пристроєм і кардіостимулятором. Якщо ви користуєтеся кардіостимулятором, тримайте пристрій із протилежного від кардіостимулятора боку та не носіть його в нагрудній кишені.
- Оптимальна температура експлуатації пристрою становить від 0 °C до 40 °C. Оптимальна температура зберігання пристрою становить від – 20 °C до +70 °C. Екстремально високі або низькі температури можуть пошкодити пристрій чи аксесуари.
- Зберігайте пристрій і аксесуари в добре провітрюваному прохолодному приміщенні та уникайте попадання на нього прямих сонячних променів. Не обгортайте та не накривайте пристрій рушниками чи іншими предметами. Не кладіть пристрій у контейнер із поганою теплоізоляцією, як-от коробка чи сумка.
- Не підносьте пристрій до джерел тепла й відкритого вогню, як-от нагрівальні пристрої, мікрохвильові печі, кухонні плити, нагрівачі води, радіатори чи свічки.
- Цей пристрій слід встановлювати й експлуатувати так, щоб відстань між його джерелом випромінювання й тілом становила щонайменше 20 см.
- Використання несхвалених або несумісних адаптерів джерела живлення, зарядних пристроїв або акумуляторів може спричинити займання, вибух або іншу небезпеку.
- Користуйтеся лише тими аксесуарами, які схвалено виробником пристрою для використання саме з цією моделлю. Використання будь-яких інших аксесуарів може призвести до скасування гарантії, порушувати місцеве законодавство та становити загрозу для безпеки. Щоб отримати відомості щодо наявності у вашому регіоні схвалених виробником аксесуарів, зверніться до місцевого роздрібного продавця.
- Шнур живлення призначений для використання як пристрій для від'єднання.
- Штепсельна розетка для підключення пристроїв має розміщуватися поблизу цих пристроїв у легкодоступному місці.
- Переконайтеся, що адаптер джерела живлення задовольняє вимогам пункту 2.5 документа IEC60950-1/EN60950-1/UL60950-1, а також що його випробувано та схвалено відповідно до національних чи місцевих стандартів.

Відомості про утилізацію та переробку відходів



Перекреслений знак сміттєвого контейнера на вашому пристрої, акумуляторі, документації або упаковці нагадує, що всі електронні продукти та акумулятори необхідно здавати в різних пунктах збору відходів по закінченні терміну їхньої експлуатації. Їх не можна утилізувати так само, як звичайні побутові відходи. Користувач зобов'язаний утилізувати обладнання в спеціальному пункті збору або за допомогою служби окремої переробки відходів електричного і електронного обладнання (WEEE) і акумуляторів відповідно до місцевого законодавства. Належний збір та утилізація вашого обладнання забезпечує переробку відходів електричного і електронного обладнання (EEE), яка допомагає зберегти цінні матеріали та захистити здоров'я людей і навколишнє середовище. Неправильне використання, випадкова поломка, пошкодження та/або неналежна утилізація в кінці терміну використання можуть зашкодити здоров'ю людей і навколишньому середовищу. Щоб дізнатися докладніше, де та в який спосіб утилізувати відходи EEE, зверніться до місцевих органів влади, роздрібного продавця, служби утилізації побутових відходів або відвідайте веб-сайт <http://consumer.huawei.com/en/>.

Зменшення вмісту небезпечних речовин

Цей пристрій і будь-яке електричне додаткове обладнання відповідають дійсним місцевим правилам щодо обмеження використання певних небезпечних речовин в електричному і електронному обладнанні, таким як положення EU REACH, правила RoHS і положення про використання акумуляторів (за наявності) і т. д. Заяви про відповідність REACH та RoHS див. на нашому веб-сайті <http://consumer.huawei.com/certification>.

Відповідність нормативним документам ЄС

Заява

Цим компанія Huawei Technologies Co., Ltd. заявляє, що цей пристрій B311s-220 відповідає основним вимогам та іншим відповідним положенням Директиви 2014/53/EU.

Найновішу чинну версію Декларації про відповідність можна переглянути на веб-сайті <http://consumer.huawei.com/certification>.

Цей пристрій придатний для експлуатації в усіх державах-членах ЄС.

Дотримуйтеся національних і місцевих обов'язкових постанов країн, де використовується пристрій.

Залежно від місцевої мережі використання цього пристрою може бути обмежено.

Обмеження використання в діапазоні частот 2,4 ГГц.

Норвегія. Цей підрозділ не стосується географічної території в радіусі 20 км від центру м. Нью-Олесунн.

Інформація про виріб, пов'язаний з енергоспоживанням (ErP)

У цьому документі компанія Huawei Technologies Co., Ltd. заявляє, що цей виріб відповідає директиві про вироби, пов'язані з енергоспоживанням (ErP) 2009/125/EC. Щоб отримати інформацію про ErP та керівництва користувача, які вимагаються регламентом комісії, відвідайте: <http://consumer.huawei.com/en/certification>.

Діапазони радіочастот та потужність

(а) Діапазони радіочастот, у яких працює це радіообладнання: Деякі діапазони можуть бути недосяжними у деяких країнах або областях. Детальну інформацію може надати місцевий оператор.

(б) Максимальна потужність радіочастоти, що передається у діапазонах радіочастот, у яких працює радіообладнання: Максимальна потужність у всіх діапазонах менша за найвище граничне значення, визначене у відповідному уніфікованому стандарті.

Номинальні границі діапазонів радіочастот та потужності передачі (яка випромінюється та/або пропускається), які застосовуються для цього радіообладнання наступні: GSM 900: 37 dBm, GSM 1800: 34 dBm, WCDMA 900/2100: 25.7 dBm, LTE Band 1/3/7/8/20: 25.7 dBm, Wi-Fi 2.4G: 20 dBm.

Інформація про аксесуари та програмне забезпечення

Деякі аксесуари не є обов'язковими в деяких країнах або регіонах. Необов'язкові аксесуари можна придбати у ліцензованого постачальника відповідно до вимог. Рекомендується використовувати такі аксесуари:

Адаптери: HW-120100X01 (X представляє собою різні типи штекерів, які можуть бути C, U, J, E, B, A, I, R, Z або K, залежно від регіону)

Версія програмного забезпечення виробу: 8.0.1.1 (H130SP6C00). Після випуску виробу виробник випускає оновлення програмного забезпечення з метою виправлення помилок та покращення функцій. Всі версії програмного забезпечення, випущені виробником перевірені та відповідають зв'язним правилам.

Всі параметри радіочастот (наприклад, діапазон частоти та вихідна потужність) недосяжні для користувача і не можуть ним змінюватись.

Найсвіжшу інформацію про аксесуари та програмне забезпечення див. в Декларації відповідності в <http://consumer.huawei.com/certification>.

Відвідайте сторінку <http://consumer.huawei.com/en/support/hotline>, щоб отримати нещодавно оновлені адреси електронної пошти та номери гарячих ліній у вашій країні чи регіоні.